



Sonntag, 3. Juli 1927.

Einzelnnummer 25 Groschen  
mit illustrierter Beilage 40 Gr.

66. Jahrgang. Nr. 148.

# Posener Tageblatt

(Posener Warte)

mit illustrierter Beilage: „Die Zeit im Bild“.

Postfachkonto für Deutschland  
Nr. 6184 in Breslau.

Anzeigenpreis: Pettizeile (38 mm breit) 45 Gr.  
für die Millimeterzeile im (Anzeigenteil 15 Groschen.  
Sonderplatz 50% mehr. Reklametextzeile (90 mm breit) 135 Gr.  
Auslandsinserate: 100% Aufschlag.

Ventzki  
Ein- und Mehrschal-  
Pflüge  
alle Pflug-Ersatz-Teile  
liefert sofort ab Lager  
Woldemar Günter  
Landmaschinen  
Poznań, Sew. Mielżyńskiego 6  
Telephon 52-25.

Er scheint  
an allen Werktagen.

Fernsprecher: 6105, 6275.  
Tel.-Abz.: Tagesblatt Posen.

Postfachkonto für Polen  
Nr. 200 283 in Posien.

Bezugspreis monatlich bei der Geschäftsstelle 5.— z. bei den Ausgabestellen 5.25 z., durch Zeitungsboten 5.50 z.,  
durch die Post 5.— z. ausschließlich Postgebühren, ins Ausland monatlich 4.— Goldmark einschließlich Postgebühr.

Bei höherer Gewalt Betriebsstörung, Arbeitsniederlegung oder Ausperrung hat der Bezugsnehmer keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises.

## Wahlen und dergleichen.

Rätselspiel: Wird der Sejm nun aufgelöst, oder wird er es nicht? Die „Epoka“ drohte mit dem „Ja“, als der Sejm Selbstständigkeitsanträge bekam und beschloß, sich die Möglichkeit einer Selbstauflösung zu verschaffen. Die „Epoka“ ist immer ein wenig gleichgültig mit Herrn Marschall Pilsudski. Also nahm man die Drohung ernsthaft. Die logische Vernunft aber sagt ein scharfes „Nein“ auf die Frage nach der baldigen Auflösung, denn Marschall Pilsudski hat noch keine für ihn günstige Wahlordnung hergestellt. Er hüllt sich wie immer bezüglich dieser seiner Pläne in tiefes Geheimnis. Wir fürchten, er hüllt sich in Geheimnis, weil er nicht weiß, welche Pläne er eigentlich hinsichtlich der Aenderung der Wahlordnung haben soll. Die Gemeindevahlen haben dort, wo sie stattgefunden haben, also in Warschau, in Wilna und in Lublin, für die Anhänger Pilsudskis, die sogenannten Sanierer, eigentlich ein wenig hoffnungsreiches Ergebnis gehabt. Jedenfalls ist der große erhoffte Erfolg ausgeblieben. Soll es also Pilsudski wagen, unter solch ungünstigen Umständen Wahlen abzuhalten? Und wie soll er nun, bei diesen nun einmal vorhandenen Verhältnissen, die Wahlordnung gestalten, wo er einerseits stets durch die Verfassung an einer gründlichen Aenderung gehindert ist, und wo die Anhänger der Großagrarien und der Großindustriellen, oder auch der Monarchisten eine recht zweifelhafte Angelegenheit geworden sind. Die Monarchisten in Warschau haben es noch nicht einmal auf 500 Stimmen gebracht. Man hatte hoffen können, daß die genannte hochkonservative Partei eine so wenig zahlreiche Anhänger Pilsudskis durch die Anwendung einer Art Klassenwahlordnung, wie sie in Preußen einst bestanden hatte, gestärkt werden könnte.

Nun haben die Wahlen in Galizien, dort, wo sie bereits stattgefunden haben, gezeigt, daß auch das dortige aus dem finsternen Reaktionswinkel des Jahres 1863 hervorgeholte österreichische Klassenwahlrecht, das vier Klassen, je nach der Steuerleistung, zählt, nicht zum gewünschten Ziele führen will. Also ist es recht glaubhaft, wenn heute in den Wandelgängen des Sejms ganz ernsthaft versichert wird, Pilsudski denke nicht mehr daran, den Sejm vorzeitig aufzulösen. Ja, es geht sogar das ziemlich bestimmt auftretende Gerücht, Pilsudski werde die Sessionsdauer des jetzigen Sejms noch bis zum nächsten Frühjahr verlängern. Unwahrscheinlich klingt das keinesfalls. Pilsudski kann sich keinen demütigeren Sejm zusammenstellen, wie der jetzige es ist. Und wer weiß, welchen Sejm ihm jetzt oder in absehbarer Zeit Neuwahlen bringen würden. Also wird behauptet, daß es der jetzige Sejm sein werde, der auch noch das Budget für das nächste Jahr zu beraten und zu beschließen haben werde. Wir verzeichnen diese Gerüchte ohne Gewähr! Denn man hat Beispiele dafür, daß ganz feste Pläne der Regierung aufgegeben wurden und schließlich etwas ganz anderes dafür ebenfalls geplant wurde.

Inzwischen wiederholen sich die meist unschuldigen Selbstständigkeitszuckungen der Sejmabgeordneten. Vor allen Dingen in den Kommissionen. Im Sejm wird man dann meist wieder artig. So wollte die Regierung nicht, daß den Angehörigen der Reserveleute des Heeres, während diese zu den Übungen eingezogen sind, Unterstützungen gegeben werden, ohne daß der Sejm zuvor beschloßen habe, wie das Geld hierfür aufgebracht werden solle. Die Kommission hat gegen den Wunsch der Regierung beschloßen, dennoch diese Unterstützungen stattfinden zu lassen. Der Sejm hat ebenfalls gegen den Willen der Regierung diese Vorschläge der Kommission bisher in zweiter Lesung angenommen. Dann aber kam heute eine sehr große Ueberrumpfung, die mit den bereits erwähnten Gemeindevahlen in Galizien zusammenhängt. Die ganze Angelegenheit ist so interessant und zur Erkenntnis der Verhältnisse im Lande so wichtig, daß wir sie hier etwas näher erörtern wollen. In der Kommission stellte der Nationaldemokrat Kozłowski plötzlich den Antrag, die Gemeindevahlen in Galizien, die dort von der Regierung auf Grund des Bierklassenwahlrechts aus dem Jahre 1863 angeordnet hatte, so rasch wie möglich aufzuheben. Warum? Zitieren wir den sozialistischen Abgeordneten Prager, welcher sagte: „Die Regierung, die diese alten österreichischen Wahlmethoden anwenden will, die den Schwindel und die Schieberei möglich machen, hat sich in ihrem eigenen Intrigennetz gefangen.“ Und dies geschah auf folgende Weise:

Die Wähler bestehen aus vier Klassen. Jeder dieser Klassen werden je 12 Mandate reserviert. In der ersten Klasse sitzen die allerreichsten, also vor allem die reichen

## Die Anleihe wahrscheinlich im Oktober.

Ueber die Anleihe liegt aus Warschau folgende Meldung vor: „Das „ABC“ meldet, daß am Donnerstagabend die erste Etappe der Anleiheverhandlungen abgeschlossen worden sei. Es wurden mit den amerikanischen Vertretern die Anleihebedingungen mit Ausnahme des Emissionszinses protokolliert festgelegt. Die Emissionszinsfrage wird später geregelt werden, nachdem sich die Lage am amerikanischen Markt gebessert haben wird. Es wird wahrscheinlich im Oktober zu den Schlussverhandlungen und zur Unterzeichnung des Anleihevertrages kommen. Einstweilen wird die Angelegenheit der Anleihe zurückgestellt. Das amerikanische Konföderium gewährt der polnischen Regierung einen Uebergangskredit von 15 Millionen Dollar. Dieser Kredit stützt sich auf bessere Bedingungen als es die Bedingungen waren, die die Bank Polsti im Jahre 1925 zur Intervention von der Federal Reserve Bank erhielt. Damals bekam die Bank Polsti den Kredit auf Goldbasis. Die Ergebnisse der Verhandlungen trug der Minister Czegomicki dem Premier und dem Vizepremier Bartel, darauf dem Finanzrat vor. Die Amerikaner sollten gestern Warschau verlassen.“

Im Finanzministerium fand eine Konferenz des Ministers Czegomicki mit dem Vizepräsidenten Mlynarski und den Direktoren Wojciechowski und Baranski statt. Sie betraf die Auslandsanleihe, vor allem die Verlängerung der Option.

In der Sitzung des Finanzrates referierte der Abg. Michalski über die Umgestaltung der Einkommen- und der Vermögenssteuer. Dann sprach Minister Czegomicki über den Verlauf der letzten Anleiheverhandlungen und die Kreditpolitik der Regierung. Zum Schluss der Sitzung wurden Entwürfe für Maßnahmen geprüft, die die Handelsbilanz vor weiterer Passivität schützen sollen. Verschiedene Redner erklärten sich für Aufhebung der Zollerleichterungen, kritisierten aber die Valorisierung der Zölle. Die weiteren Debatten des Finanzrates wurden auf Dienstag vertagt.

## Der Sejm.

„Marschall Pilsudski kommt!“ — „Er kommt nicht!“

Ueber die geistige Sejmigung wird dem „Kurjer Pozn.“ gemeldet: „Die Sitzung des Sejms war nach Erledigung des Stempelgesetzes und des Gesetzes über die Beihilfen für die Angehörigen von Reservisten vor allem dem Gesetz über die Gemeindefürsorgeverwaltung gewidmet. Als Referent fungierte der Abg. Rutel. Nach erschöpfter Tagesordnung wurde die Sitzung abgebrochen. Während der Sitzung verbreitete sich in der Stadt und im Sejm das Gerücht, daß der Premierminister in den Sejm kommen sollte. Diese Nachricht kommentierte man als Ankündigung der Auflösung des Sejms, andere sprachen nur von der Schließung der Sejmession und eine dritte Version lautete dahin, daß der Ministerpräsident zum Sejmarschall kommen werde, um für die Vorfälle in Krakau Genugtuung zu geben. Die Wahrscheinlichkeit des Eintreffens des Ministerpräsidenten wurde durch zahlreiche Maßnahmen der Behörden zur Wahrung der persönlichen Sicherheit erhöht. Es trafen im Sejm der Kommandant Jaroszewski und der Departementsdirektor Switalski ein. Bald aber wurden die Sicherheitsmaßnahmen widerrufen, da es sich herausstellte, daß der Ministerpräsident nicht zum Sejm, sondern nach Wilna gefahren war.“

Die nächste Sejmigung ist auf Dienstag, 8 Uhr nachmittags, anberaumt worden. Auf der Tagesordnung stehen weiter die Selbstverwaltungsgesetze. Der Abg. Jaworowski von der

polnischen Landbesitzer und Magnaten. Dann die sogenannte „Intelligenz“, d. h. die polnischen Beamten. So kann es kommen, daß auf eine ganz kleine Gruppe von Polen 12 Mandate entfallen. In der zweiten Klasse sitzen ebenfalls noch sehr reiche Leute. In Drohobicz, der reichen Petroleumgegend, z. B. besteht der groteske Fall, daß in der zweiten Klasse nur 10 Leute vorhanden sind, die aber dort über nicht weniger als 12 Mandate zu verfügen haben! In der dritten und vierten Klasse erst sitzen die Massen der Tausende und Zehntausende von Wählern. Also, so dachte man sich, wird es ein großer Erfolg für die Polen werden, wenn man sich dieses famosen Wahlrechtes bedient, und Ukrainer und Juden werden nach Kräften unschädlich gemacht. Die Sozialisten waren so empört über die Ungerechtigkeit dieses Wahlrechtes, daß sie beschloßen, die Wahlen zu boykottieren, was übrigens eine Torheit ist.

Nun aber haben sich für die Gemeindevahlen in Galizien die Zionisten (jüdische Nationalisten), die bürgerlichen Parteien der Ukrainer (die sogenannten „Ando“) und die Sozialradikalen (die beide eine von Polen und von Rußland unabhängige Ukraine erstreben), und die „Sanierer“ (Pilsudski-Anhänger) zu einem Block zusammengeschlossen, und dieser Block hat überall in der vierten Klasse und teilweise auch in der dritten Klasse, da, wo die Wahlen bereits stattgefunden haben, eine absolute Mehrheit errungen! Fürwahr ein harter und unerwarteter Schlag für die polnischen Nationalisten. Bisher waren es die Gemeinden der Wojewodschaften Stanislaw und Kolo meja, in denen die Wahlen für die vierte Klasse bereits mit so unangenehmen Resultaten von Stapel gelaufen sind. Ebenso in der Stadt Stryp. Und nun zeigt sich ein neuer Schrecken. In den Städten sind die stärksten Steuerzahler meist Juden, so daß es kommen kann, daß die zweite Klasse vorwiegend den Juden und nicht den Polen anheimfällt. Alle diese Schmerzen sind es, die die Nationaldemokraten zu jenem

Sozialistenpartei wird über das Stadtgemeindegesetz referieren, während der Abg. Kozłowski vom Nationalen Volksverband ein Referat über den Entwurf von den Staatsräten halten wird.

## Vergebliche Stadtpräsidentenwahl.

Die Warschauer Einigkeit.

Ueber die Wahl des Stadtpräsidenten von Warschau liegt folgender Bericht des „Kurjer Poznanski“ vor: „Die Beratungen der Stadtverordnetenversammlung dauerten bis 5 Uhr früh und zeigten kein Resultat. Bei der Präsidentenwahl wurden drei Abstimmungen angeordnet, von denen zwei Abstimmungen resultatlos verliefen. Die von der Nationalen Wirtschaftspartei aufgestellte Kandidatur Bonimowski wurde von den „Sanierern“ zurückgewiesen. Darauf stellte man die Kandidatur des Ingenieurs Slominski auf. Die „Sanierern“ machten dies vom Standpunkt der P. P. S. abhängig, indem sie folgende Formel aufstellten: Stadtpräsident wird entweder Kozłowski oder Slominski und die Vizepräsidenten werden unter drei polnische Klubs verteilt. Die P. P. S. erklärte, daß sie bei Dr. Bogucki bleibe. Es bestimme eine Mehrheit zwischen der Nationalen Wirtschaftspartei und der Sanierungsliste. Falls dieses Konzeption nicht zustande käme, wolle sie ihre Vertreter zurückziehen und zur Opposition übergehen. Daraufhin gaben die „Sanierern“ nach. In der dritten Abstimmung erhielten Bogucki (P. P. S.) 49 Stimmen, Bogucki (Nationalen Wirtschaftspartei) 54, Kozłowski (Sanierungsgruppe) 18. Sieben Zettel waren leer. Die Juden gaben ihre Stimmen für die P. P. S. ab. Es kam nach dem Wahlergebnis zu einer Konferenz der P. P. S. und der Sanierungsgruppe, monauf der Vorsitzende Jaromowski die Sitzung wieder eröffnete und der Vorsitzende Jaromowski bis Montag 7 Uhr abends vertagt wurde. Er hat, bis dahin eine Vertagung beabsichtigt, da sonst die Regierung einen Kommissar ernennen werde.“

## Republik Polen.

Stettin.

In Wätern der Christlichen Demokratie beabsichtigt Senator Chulie die Notwendigkeit gleicher Rechte für beide Geschlechter in der Kammer. Senator Chulie erklärt, daß der Senat seiner Meinung nach nur dann der Selbstauflösbarkeit des Sejms zustimmen werde, wenn der Sejm zugleich den Abänderungsvorschlag des Senats annimmt, in dem die Anerkennung der Selbstauflösbarkeit für den Senat verlangt werden soll.

## Verlegung des Krakauer Munitionslagers.

Beim Sejmarschall ist ein Antrag eingelaufen, in dem verlangt wird, daß die Regierung im Sinne der Wünsche der Krakauer Bevölkerung der Militärkommission des Sejms Aufklärungen erteile über den Fortschritt der Arbeiten an der Verlegung der Munitionslager bei Krakau und über die Frage der Entschädigungen.

## Türkischer Besuch.

Gestern sind in Warschau Delegierte des türkischen Heeres eingetroffen und haben am Grabe des unbekannten Soldaten einen Kranz niedergelegt. Sie bleiben ungefähr eine Woche in Warschau. Ihr Aufgebot besteht darin, mit der polnischen Kriegsindustrie und den Kriegsschulen bekannt zu werden.

Schrei veranlaßt haben, die Regierung solle so rasch wie möglich diese Kurialwahlen in Galizien einstellen. In der Kommission ist der Antrag, wie schon berichtet, gegen den Willen der Regierung angenommen worden. Im Sejm ist er durchgefallen. Selbst die Ukrainer sind für die weitere Durchführung dieser Wahlen eingetreten. Nicht etwa aus Sympathie mit dem Kurialwahlrecht, das die großen Massen ihrer Wähler entrechtet, sondern weil sie fürchten, daß bei einer Ablehnung des Kurialwahlrechts Wahlen dann überhaupt nicht abgehalten würden, und dann die gleich nach der Wiedergeburt Polens in die Gemeinderäte ernannten gefügigen Männer auch weiter sitzen bleiben würden. Also wählten sie von zwei Uebeln das kleinere.

Wenn man ein wahres Bild von den Verhältnissen der Nationalitäten in Galizien haben will, so sind es keineswegs diese ungerechten Wahlen, die es geben. Und dann muß man noch bedenken, daß dem oben erwähnten Block die radikaleren Elemente der Ukrainer und der Juden ferngeblieben sind, also von den Ukrainern die sehr mächtige „Selrob“, die leicht kommunistisch angehaucht ist und die Selbständigkeit der Ukraine, ebenfalls unabhängig von Polen, aber mit russischer Unterstützung zu erkämpfen erhofft, ferner die zahlenmäßig nicht sehr starken kommunistischen Ukrainer. Von den Juden blieben dem Block die „Bundisten“, also die sozialistischen Juden, fern, und die polnischen Sozialisten enthalten sich überhaupt der Beteiligung an den Wahlen. Man ersieht aber aus dieser Darstellung, daß alle ukrainischen Parteien heute die Herstellung einer geeinten, aus den polnischen und russischen Teilen zusammengeschiedenen Ukraine wünschen. Wenn nun die Ukrainer in großen Scharen in die Gemeinderäte einziehen, in denen sie bisher nur schwach vertreten waren, so kann bei den Zielen, die sich die Ukrainer setzen, die Politik in den Gemeinden dieser Landesteile in der nächsten Zeit von einer nicht zu unterschätzenden Bedeutung werden.



Ich setz meine Strafe ab und wiederhole den Namen nicht, um nicht zum zweitemal dieselbe Strafe abbüßen zu müssen.  
Meine Herren Richter! Ich glaube, daß der polnische Staat mit zum allergrößten Dank dafür verpflichtet sein dürfte, daß ich diesem jungen, erst im Ausbau begriffenen Staatsorganismus unermüßlich vor der Wiederholung derjenigen Fehler warne, die für ihn die größte Lebensgefahr bilden. Wenn ich Personen und Organisationen biographiere, die aus Don-Quixoterie oder gar aus

nens bereits ausgeführt habe, daß auch er in diesem Artikel keine  
 Beleidigung, sondern eine Satire, und es sei seine Ueberzeugung,  
 daß im politischen Kampfe die Satire und der höhnische Wit  
 ebenso berechtigt sei wie die warnende, pöbelische oder auflösende  
 Form. Daß dieser Brauch in Polen ebenso bekannt sei als fleißig  
 geübt werde, das könne man jeden Tag in der polnischen Presse  
 feststellen. Und wenn man sich einmal die Mühe machen wollte,  
 so verhafte deutsche Presse in Polen mit der polnischen Presse  
 bestimmter politischer Lager zu vergleichen, so würde man sehr  
 wohl bald zu einer anderen Meinung kommen, als sie im allge-  
 meinen herrsche. Die deutsche Presse hat es nicht nötig, besondere  
 Beweise ihrer Toleranz anzuführen, denn es wäre nicht schwer,  
 einen Beweis zu führen, der alle Welt in Erstaunen versetzen  
 könnte. Was nun den Vorwurf anlangt, der mir zur Last gelegt  
 wird, warum ich den Artikel aufgenommen habe, so ist nur kurz  
 zu bemerken, daß Herr v. Behrens regelmäßiger Mitarbeiter des  
 „Pos.“, Tagesblattes“ ist, der eine Autorität in der Öffentlichkeit ist  
 und der jederzeit die Form wahrt, die eine Beleidigungsslage aus-  
 schließen müßte. Ich habe in dem Artikel nichts Anstößiges  
 gesehen, ich habe vielleicht erkannt, daß der Artikel den Best-

### Das Urtheil.

Nach etwa einhalbstündiger Beratung erschien das Gericht wieder, und der Vorsitzende, Landgerichtsdirektor

## Das Urtheil.



## Byrds Flugzeug abgestürzt.

## Die Flieger gerettet.

Paris, 1. Juli. Auf dem Flugplatz Le Bourget ist bei der Hafendirektion ein offizielles Telegramm eingetroffen, das mitteilt, daß die „America“ heute vormittag 5.45 Uhr etwa 200 Meter von der Küste bei Ber-sur-Mer (nordöstlich von Bayeux, Departement Calvados) ins Meer gestürzt ist, nachdem sie gegen 3 Uhr die Gegend von Paris überflogen hatte. Byrd und seine Mannschaft sind gerettet.

Um 1.30 Uhr nachts wurde die letzte drahtlose Nachricht von Bord der „America“ empfangen. Es waren Notsignale. Seitdem fehlte jede Spur von dem Flugzeug. Byrd hatte während des ganzen Fluges über dem Atlantischen Ozean mit äußerster Anstrengung gegen die Elemente gekämpft. Nach dem Absturz hatte die Besatzung weder den Himmel noch das Wasser gesehen. Byrd hatte das erste Mal die Orientierung nach Land's End in England verloren, fand aber die Richtung wieder dank seines drahtlosen Sendes und automatischen Empfangsapparates. Danach befand er sich anstatt über Cherbourg 130 Meilen südöstlich Quessant. Infolge der erbotenen und erhaltenen Auskunft steuerte Byrd nach West ein. Von da verfolgte Byrd die Richtung entlang der Küste der Bretagne. Ohne die drahtlose Station an Bord der „America“ hätte sich die Besatzung im Regen und Sturm wahrscheinlich über dem Atlantischen Ozean verirrt.

Paris, 1. Juli. Gatas meldet aus Caen: Das Flugzeug des Majors Byrd wurde heute vormittag 11 Uhr an mehreren Schiffen befestigt, da es während der Flut nicht an den Strand gebracht werden kann. Erst bei Einsetzen der Ebbe gegen 2 Uhr nachmittags wird es an Land geschleppt werden können. Byrd erwartet an Ort und Stelle die Vergütung seines Apparates, um ihn dann zu untersuchen. Hierfür wird er sich nach Caen begeben. Schon jetzt steht fest, daß der Apparat ziemlich erhebliche Beschädigungen erlitten hat.

## Paris in Erwartung der Flieger.

Die Flieger werden sich nun nach Paris begeben, der Zeitpunkt ihrer Ankunft steht jedoch noch nicht fest. Während ihres Pariser Aufenthaltes werden Commander Byrd und seine Begleiter Gäste des Herrn Wamamaker im Hotel „Continental“ sein. Eine Reihe von Einladungen für die Besatzung der „America“ ist bereits angenommen worden. So werden sie mit Chamberlin und Levine zusammen am Sonntag beim Empfang des französischen Aero-Klubs anwesend sein, ferner an einem vom Marineministerium der Vereinigten Staaten gegebenen Frühstück und am 4. Juli an dem Diner der amerikanischen Handelskammer teilnehmen. Byrd beabsichtigt, einige Wochen in Paris zu bleiben, wo er bereits früher kurze Zeit weilte.

## Byrd und sein Flugzeug.

Paris, 2. Juli. (N.) Byrd und seine Begleiter reisen heute von Caen ab und treffen heute mittag in Paris ein. Sie werden, wie „Petit Parisien“ berichtet, als Gäste Wamamakers im Hotel „Continental“ absteigen. Byrd soll nach dem gleichen Blatt beabsichtigen, mehrere Wochen in Frankreich zu verbringen. Der vom Marineministerium mit der Leitung der Vergütungsarbeiten der „America“ betraute Fliegermajor ist der Ansicht, daß das Flugzeug leicht wieder instand gesetzt und fahrtbereit gemacht werden kann, während Byrd selbst einem Vertreter des „Petit Parisien“ erklärte, er könne keine weiteren Dispositionen treffen. Erst müsse festgestellt werden, ob sein Apparat wieder instand gesetzt werden könne.

## Die Verfahrt der „America“.

Paris, 2. Juli. Im „Matin“ äußert sich Byrd über seinen Flug unter anderem: Nichts, was er auf seiner Nordpolarfahrt und auf seinen sonstigen Unternehmungen durchgemacht und erlitten habe, kommen annähernd dem gleich, was die Flieger während des Umherziehens über Frankreich ohne Richtung in voller Verzweiflung durchgemacht hätten. Als sie niedergehen, hätten sie nur noch für 50 Kilometer Betriebsstoff gehabt. Von den 40 Stunden, die sie in der Luft verbracht, hätten sie 19 Stunden überhaupt weder Himmel noch Wasser sehen können. Der Begleiter Byrds, Kerville, schildert die angestrengten Stunden vor dem Niedergehen der „America“ im „Petit Parisien“ unter anderem: „Die Stunden, in denen wir nach Erreichen Frankreichs den Weg nach Paris suchten, waren die kritischsten. Überall herrschte dunstige Nacht und tiefer Nebel. Zweimal glaubten wir in der Nähe von Paris zu sein. Gegen Mitternacht hatten wir dann den Eindruck, daß wir uns im Kreise bewegten. Um 2 Uhr hatten wir fast keinen Betriebsstoff mehr. Um 2.30 Uhr gab Byrd die Landungsrichtung an: „Ins Unbekannte“. Auf diese Weise gerieten wir aufs Wasser. Zu sehen war überhaupt nichts. Beim Niedergehen hatten wir das Gefühl, in einen Abgrund zu stürzen. Infolge seines Gemüts wurde das Flugzeug unter die Wasseroberfläche gezogen, kam aber wieder hoch. Der Rumpf des Flugzeuges war jedoch zertrümmert und überall strudelte Wasser hervor. So blieb uns nichts weiter übrig als über Bord zu springen.“

## Wer im Sommer nach Italien reist...

(Von unserem römischen Korrespondenten.)

Der ist nicht schlecht beraten, wer statt im Frühling, wo es Modesache ist, im Sommer nach Italien reist. Es kommt zuweilen vor, daß es auch im März und April wenig regnet, in der Regel aber bereitet sich gerade in jener Hauptreisezeit die Natur durch stürmische Witterung auf die Trockenzeit vor, die Ende Mai beginnt und mit unbedingter Sicherheit bis in die letzten Augusttage anhält. In diesen dreizehn Wochen fällt kein Tropfen vom Himmel, südlich von Florenz, wo das subtropische Klima mit Macht einsetzt, arbeiten auch die Gewitter nur im Winter oder in den Übergangszeiten. Tag für Tag geht die Sonne in derselben strahlenden Weise auf, Abend für Abend mit der nämlichen Verheißung unter. Dazwischen ist nichts als goldblaue Ruhe.

Wer also den Regenschirm nicht leiden kann, wer eine Schönwettergarantie für seine langen Urlaubswochen haben will, der braucht nur den Weg über die Alpen zu nehmen. Er wird dann noch so manche Annehmlichkeiten entdecken, die dem „Ostern in Rom“ Meßwein entgegen, zum Beispiel die langen Tage, die erfrischend kühlen Mäusen, die mäßigen Hotelpreise, die nicht überfüllten Züge, die südlichen Winternächte.

Drei Nachteile dagegen taucht er ein: die Stechmücken, die Malaria-Gefahr und die Hitze. Um mit der Hitze zu beginnen, ist das nicht so schlimm, man muß sie nur zu nehmen wissen. Nicht vertrauen wird sie von den in Italien seit langer Zeit ansässigen Nordländern, wobei Norden schon am heimlicheren Gefallen, die uns gerade wegen ihrer Regenfrische als das wahre Paradies erscheinen, uns fällt der ewigblaue Himmel auf die Nerven, nichts erscheint uns so fad, wie eine Reihe von schönen Tagen. Umgekehrt fühlen sich regengemohnte Menschen in der „gesunden Wärme“ auf einige Wochen pudelwohl. Sie wissen nur die Tölpelheit vermeiden, etwa in der Augustglut über den Petersplatz gehen zu wollen; das wäre lebensgefährlich. Wer sich aber den Laubessiten anpaßt, hat nichts zu befürchten. Das heißt also: Früh heraus; spätestens um 11 Uhr, wenn überhaupt, die große Mäuszeit einnehmen, dann bis 5 Uhr im verdunkelten Zimmer ruhen, oder die Zeit zwischen 10 und 2 in den Museen verbringen. Um 5 Uhr nachmittags beginnt dann die unsagbare Herrlichkeit der schwäbisch-schwarzwälderischen, des Nordjohannishaus bei einer Auswahl von 25 Geflorenen, des Auf-der-Strasse-Sißens bis in die dunkle Nacht. Bis Mitternacht dann ein Ländchen im Grünen, Lampions, Gondelfahrten.

Die Malaria-Gefahr beginnt Ende Juni und besteht über alle in Italien, ausgenommen die Höhenlagen, den Meeresstrand

## Unter Bündnisfreunden.

## Das gute Beipiel wird befolgt.

Wir lesen im „Illustrirten Kurier Czerny“ folgenden interessanten Beitrag zum polnisch-rumänischen Bündnis:

„Im Februar d. Js. erschien in der Presse die Nachricht, daß die rumänische Regierung im März den polnischen Bürgern, denen sie in Bessarabien ihre Güter konfiszierte, Entschädigungen zahlen würde. Man nannte sogar den Preis mit 125 Dollar pro Hektar. Im April kam dann die Meldung, daß die „Auszahlung in nächster Zeit“ erfolgen sollte. Der Preis wurde dabei schon heruntergegraben. Wegen der mangelhaften Haltung der rumänischen Behörden kann leider keine Frist und keine Schätzsumme sehr ernst genommen werden. Niemand wird uns vorwerfen, daß wir das Bündnis mit unseren Nachbarn nicht respektieren wollten, aber wir werden schwerlich bestimmte Methoden unserer Verbündeten respektieren können. Es ist bekannt, daß die rumänische Regierung Bürgern anderer Staaten, wie Englands, Frankreichs, Italiens und Griechenlands, Entschädigungen gezahlt hat. Polnischen Bürgern aber sind sie trotz des Bündnisses seit acht Jahren versagt worden.“

Es bedurfte Entschuldigungen des polnischen Sejm und einer entschiedenen Stellungnahme unserer Regierung, die gelegentlich der Erneuerung des Vertrages die Forderung stellte: „Auszahlung einer angemessenen Entschädigung für die in Bessarabien konfiszierten Güter an polnische Bürger.“ Die polnische Regierung ist auf eine unauflösbare Verbindung zwischen der Entschädigungszahlung und der Vertragserneuerung. Die rumänische Regierung ging erst zum Schein darauf ein, als aber die Verhandlungen vor ihrem Ende standen, erwiderte sie, daß diese Bindung nicht in den Wortlaut des Vertrages aufgenommen wurde, weil sie dies für kompromittierend hielt. Es wurde also bestimmt, daß die Entschädigungspflicht in einer besonderen Urkunde festgelegt werden würde. Die Verhandlungen wurden zu Ende geführt, aber die Entschädigung blieb aus. Vor der Ratifizierung des Vertrages durch den Sejm versicherten die betreffenden rumänischen Stellen, daß die Entschädigung bald ausbezahlt werden würde.

So ratifizierte der Sejm den Vertrag, die rumänische Regierung aber zahlte keine Entschädigung. Sie hielt es dennoch für nötig, zu zeigen, daß etwas getan wurde. Deshalb wurde eine „Interministerielle Kommission“ geschaffen, zur Prüfung der Entschädigungsfrage, ein halbes Jahr nach der Frist, in der die Betroffenen entschädigt werden sollten. Als der Zeitpunkt der Ratifizierung des Vertrages durch den Senat heranrückte, wuchs die Verwirrung der rumänischen Stellen mit dem Antrag des Senats Lubinski, der Vertrag solle zwar ratifiziert, aber auch dann wieder gelündigt werden, wenn Rumänien nicht im Laufe des Jahres seinen Verpflichtungen nachkommen würde. Rumänien gab daraufhin eine neue bindende Versicherung ab, auf deren Grundlage der Außenminister den Senat beruhigte. Der Senat Lubinski zog seinen Antrag zurück, und der Senat ratifizierte den Vertrag. Das war am 26. November 1926. Es vergingen wieder einige Wochen. Der Vertrag sollte von Vertretern beider Regierungen unterzeichnet werden, aber Rumänien hatte die Hauptbedingung noch nicht erfüllt. Und wieder gelang es der rumänischen Regierung, unser Außenministerium davon zu überzeugen, daß die polnischen Bürger jeden Tag die Entschädigung erhalten würden, und der Vertrag wurde unterzeichnet. Die Betroffenen aber warten und warten, denn die rumänische Regierung erfindet die „ungarische Frage“. Die Ungarn haben nämlich ähnliche Entschädigungsansprüche; die Angelegenheit sollte am 8. März 1927 durch einen Haager Schiedsspruch geklärt werden. Der neue Termin für die Entscheidung in der ungarischen Frage fiel auf den Juni. Bis dahin stellten die Rumänen die Entschädigungsfrage — die Frage der Nichtauszahlung — zurück, da sie erst dann zu Verhandlungen bereit waren, während doch die Entschädigung schon längst hätte erfolgt sein müssen. Die ganze Angelegenheit hat überdies viele unliebsame Punkte, die ein sonderbares Bild werfen auf die Methoden der Antragsteller und die wir nicht berühren wollen. Im Interesse der Aufrechterhaltung guter Bündnisbeziehungen, die für beide Seiten zweifellos wertvoll sind, liegt eine gerechte Erledigung der beharrlichen Entschädigungen.“

## Heldenpropaganda.

## Ein vergessener „Held“. — Zu lindernde Räte.

Der Westmarkenverein hatte in seinem letzten Aufruf vom Drzymala-Wagen gesprochen. Nun ist ihm im „Glos Przemyski“ Frau Bielopolska gehörig in die Parade gefahren. Sie schreibt:

„Es könnte scheinen, daß nichts mehr als der Weltkrieg die Menschen darüber belehren würde, was wahres Heldentum ist, ein wahres Opfer für eine Idee. Indes ist es anders gekommen. Niemals hat man mit dem Worte „Held“ so fein

und weise getrieben, wie gerade jetzt nach dem Kriege. Jeder zweite Mann ist ein „Held“. Immer neue Vorbeeren werden hervorgeholt. Man hat sich z. B. plötzlich erinnert, daß zur Preußenzeit im Posenschen ein Bauer namens Drzymala lebte, daß er sich erbittert mit den Deutschen um das Bodenrecht stritt, daß er eines Ahnbus wert wäre usw. Drzymala verkaufte das Erbe seiner Väter, wie Weissenhoff im „Kurier Warszawski“ schreibt. Weshalb? Das weiß man nicht, aber er kaufte sich jedenfalls eine neue Wirtschaft. Da nun die Deutschen im Sinne irgend eines Paragrafen des Anliebsgesetzes auf jenem Besitztum keine Gebäude errichten ließen, kaufte sich der schlaue Drzymala bei den Zigeunern einen Wagen und nahm in ihm Wohnung. Der Einfall war vortrefflich und elektrifizierte die Großpolen. Man kaufte Drzymala einen „sleeping“, in dem er länger als zwei Jahre mit den Deutschen prozeßierte. Über in Folge der fortwährenden Schikanen (Welchen? Red.) verkaufte er sein Besitztum an die Nachbarn und zog in eine andere Gegend. Man muß wohl zugeben, daß die Erfindergabe und die Energie des Bauern erstaunlich sind, aber mit Patriotismus nichts gemein haben. Die homerischen Erlebnisse eines polnischen Bauern unter preußischer Herrschaft fanden in ganz Europa ihren Widerhall. Schreiben wir Gedichtwerke über seine Geschicklichkeit, über seine erbitterte Liebe zum Lande, spotten wir über die Preußen, aber machen wir uns Himmels willen aus solchen Typen keine „Helden“ oder „Förderer des Polentums“, bestreiten wir nicht das Volk mit Aufrufen zur Sammlung für sie (Siehe den Aufruf des Westmarkenvereins).

Gegenüber meinen Fenstern hier in Warschau, auf der Marszalkowska, ist ein kleiner Tabakladen. Selten schaut da jemand hinein, obwohl man sehr höflich bedient wird! Da sitzt eine ältere, traurig dreinschauende Frau, und hinter dem Ladentisch steht ein alter, grauer Mann.

Die Not lugt aus allen Ecken, und staunend sieht man auf die Firma „L. Wiercki“. Ja, das ist da die Mutter von Drzymala Wiercki, und der Bruder von ihm. Meine lieben großpolnischen Brüder! Glaubt Ihr, daß sich das „Heldentum“, das „Aposteltum“ und das „Polenförderertum“ eines noch so wackeren Drzymala vergleichen läßt mit jenem blutigen Schatzen von Drzymala-Wiercki? Meint Ihr nicht auch, daß man erst dafür sorgen muß, daß die Mutter des Mannes, der bis zum wahren Heldenmütigen Tode nur an Polen dachte, nicht Hunger leidet? Erst müssen die Veteranen von 1863, die Invaliden der Legionen und der P. O. W., die Invaliden des polnisch-ukrainischen Krieges ein ruhiges Alter ohne Sorgen haben, Waisen wirklicher Helden ihr tägliches Brot haben usw., dann können wir auch einmal daran denken, praktischen Sinn und Geschicklichkeit zu belohnen und den Drzymalas Geschenke zu machen, die übrigens durchaus nicht Hungers sterben. Ihr großpolnischen Brüder! Ihr Herren von „Kurier Poznański“ und vom „Kurier Warszawski“! Ehrwürdiger Herr Weissenhoff! Noch ist nicht die Zeit für die Drzymalas gekommen, wenn die Wierckis Hunger leiden müssen!!!

Der „Kurier Poznański“ ist zornig erfüllt über die Auslassungen der Frau Bielopolska und charakterisiert sie als „Ausfluß der Frauenlogik“. Drzymala würde ihr einen ordentlichen Dognus (Kaltwasserbad) bereiten, wenn er sie in seine Hände bekäme.

## Posen und die Demokratie.

## Einfluß der P. P. S.

Der „Robotnik“ bringt eine Unterredung mit dem Posener Stadtverordneten Klimaszewski, in der es heißt:

„Seit dem Maimarkt läßt sich ein sehr starkes Wachsen der Partei wahrnehmen. In den Vorlesungen hat die Posener P. P. S. wegen der schwachen Kräfte und der entschiedenen Haltung der Reaktion nicht teilgenommen. Sie hat sich aber während des Maimarktes gegenüber sympathisch eingestellt. Nach dem Umsturz wiesen wir zu Beginn darauf hin, daß er der P. P. S. die Selbständigkeit des Handels nicht nehmen dürfte. Die P. P. S. hat vor den Markteigentümern die Perlon Filialdis umjubelt und von ihm die Rückkehr zur Armee verlangte, während der Markteigentümer sich mit der Reaktion vereinigte, ist in der Zeit des Umsturzes diszipliniert worden. Die durch den Ag. Gijaz in der P. P. S. hervorgerufene Spaltung fiel ihren letzten Einfluß unter den Arbeitern an. Es scharten sich um den „Przeglad Poranny“ die Sanierungselemente, die aber unergiebig schwächer sind als wir. Die gegenwärtige Wirtschaftspolitik der Regierung gebietet der Arbeiterklasse Polens, ihre Meinung unter den Fahnen der P. P. S. zu suchen. So haben wir denn die Beschüsse der letzten Tagung des Obersten Rates mit Genugtuung aufgenommen.“

Die Zahl der Mitglieder der Klassenverbände nimmt ununterbrochen zu. Ich will als Beispiel mitteilen, daß im Laufe eines Jahres die Zahl der Mitglieder des Berufsverbandes der Metallarbeiter um 500 Prozent gestiegen ist. Das ist fürwahr ein seltener Erfolg, aber auch andere Klassenver-

und die Städte. Vor Sonnenuntergang, das ist eine eiserne Regel, muß man in die Stadt zurückkehren. Abendfahrten ins Land hinein sind also nicht zu empfehlen, es sei denn, man habe Schmin bei sich. Zwei Tabletten — das flüchtige Chinin erhält man in den besseren Tabakläden — wirken vorbeugend. Daß nicht alle Stechmücken, Schnaken, Gelsen oder wie sie immer heißen, die Malaria übertragen, sondern nur die große Art der Anopheles, dürfte bekannt sein. Diese „echte“ Gengara ist zum Glück kein Freund des Strandlebens, so daß man selbst an der Maremmaküste haben kann. Seebäder gibt es an beiden Küsten ohne Zahl, schönen Sandstrand findet man dagegen nicht überall. Der Lido von Venedig ist immer überfüllt, Viareggio ziemlich teuer, Rimini, Viareggio, Cattolica sucht der Mittelstand auf. Wenn es in der Hauptstadt um das Wasser zu tun ist, der kann auch an der Klippereiche Riviera, im Golf von Neapel, auf Capri auf seine Rechnung kommen, und besonders dann, wenn er ein Robinsondasein sucht.

Im Längsten fallen die sonst ungefährlichen Stechmücken in Venedig, unangenehm sind sie an allen Orten. Man lasse sich daher im Hotel sogleich eine Jangzariera, ein Moskito-netz über das Bett spannen, dann leidet man weit weniger als selbst zu Hause. Am besten, man schläft nachmittags.

Nun kommt aber das dicke Ende: Italienfahrten sind eine recht teure Sache geworden. Nirgends lebt man gegenwärtig so kostspielig wie in Italien. Ein einigermaßen gutes Essen ist nicht unter 15 bis 25 Lire zu haben, für Einzelzimmer verlangen die besseren Hotels 50 bis 150 Lire (ohne Pension). Es empfiehlt sich daher nicht viel herumzuwandern, jeden Tag wo anders zu schlafen, sondern wo immer möglich die volle Pension zu nehmen, die in Abbazia beispielsweise in besten Hotels schon für 50 Lire zu haben ist. Ebenjoviel muß man bei bescheidener Unterkunft in den Abriabädern rechnen, in Sorrent, Capri, Palermo; in den Großstädten etwa die Hälfte mehr.

## Ruhm.

## Eine Blütenlese.

Blindbergh. Es ist eine heroische Tat, die vollbracht worden ist. Der 21. Mai 1927 wird ein historisches Datum sein.

Unabhängige Damen und Herren wohnen dem Start in Smoking und Abendtoilette bei.

In den Vereinigten Staaten wurde die Ankunft Blindberghs mit Glockengeläut bekannt gegeben.

Die Menge tanzt und singt vor Freude. Zahlreiche Personen weinten vor Rührung.

Blindbergh zog alsbald seine Fliegerkappe ab und verabschiedete sie mit einem Strohhut, den er mitgebracht hatte.

Das Flugzeug mußte durch ein Truppenangebot geschützt werden, da die in ihrer Begeisterung rasende Menge sich daran machte, Stühle aus den Tragflächen und dem Rumpf als Andenken herauszuschneiden.

Die Mutter des Fliegers sah in ihrer Wohnung, als man ihr die Nachricht überbrachte. Sie empfing sie ohne sichtliche Rührung. Sonntag früh bot der Flughafen einen prächtigen Anblick. Das ganze Gelände war mit Kleinigkeiten bedeckt. Der Schaden wird auf 30 000 Franken geschätzt.

Das Flugzeug „Geist von St. Louis“.

General Grob hat Briand ersucht, dem Flieger Lindbergh unverzüglich durch den Präsidenten der Republik die Ehrenlegion zu überreichen.

Der finanzielle Gewinn des Transoceanfluges hat sich für Lindbergh auch am Montag verbessert.

Man hat Lindbergh Summen angeboten, welche nach den vorläufigsten Schätzungen eine Million Dollar übersteigen.

Ein Redutheater bot 400 000 Dollar an.

In Amerika sind die offiziellen Schritte eingeleitet worden, daß Lindbergh die höchste Ehre erwiesen werde, über die sein Land verfügt. Geschäftstüchtige Impresarios sind am Werk, um Lindbergh zum Dollarmillionär zu machen, aber ernste Zeitungen verleihen der Hoffnung Ausdruck, daß er diejenigen nicht enttäuschen werde, die an sein Ideal glauben.

Infolge der Szenen, die bei der Ankunft sich abspielten, sind etwa 50 Personen verletzt worden.

Auf dem Plage fand man auch völlig zerstörte Damenschuhe. Von den verletzten Personen sind zwei im Spital gestorben.

In der Botschaft der Vereinigten Staaten sind bis jetzt fünf Sätze Telegramme und Briefe für Lindbergh abgegeben worden.

Ein großer Streit ist über das erste Wort Lindberghs nach seiner Ankunft entbrannt. Ein Reporter hat berichtet, daß er gesagt habe: „Al right, andere erzählen, er habe gefragt, bin ich wirklich in Paris. Der „Matin“ hat die historische Wahrheit festgestellt.

St. Louis will den Tag der Lindberghs als gesetzlichen Feiertag erklären.

Durch die Gründung des Diphtherieserums sind Millionen von Kindern gerettet und ist Millionen von Müttern das Bild ihres Lebens erhalten worden. Wissen Sie, wer das Diphtherieserum erfunden hat?

(Frankfurter Ztg.)







Der Kaplan: Es gibt ein wahres Sprichwort: Durch Schaden wird man klug. Wer aber den Schaden aufsucht, um klug zu werden, dürfte eher zu töricht geworden sein, um klug zu werden. Weise wäre es auf keinen Fall, und erst die Weisheit, nicht das Wissen allein, vollendet den Menschen im Geiste.

spürt, daß ihr Vergewaltiger stärker ist als sie, kugelförmig in ihrem Widerstand nachläßt und sich hingibt, um einem noch größeren körperlichen Schaden vorzubeugen.



# Aus Stadt und Land.

Posen, den 2. Juli.

## Leuchtfläfer.

Vom deutschen Dichter Graf v. Schack kommt der Vers:

Der Glühwürm dort, geringer nicht ist er,  
Als Jupiter mit dem Trabantenheer,  
Der ein Jahrhundert lang die Sonn' umkreist,  
Bevor er seine Bahn vollendet.

Wingige Käfer sind es, die Glühwürmchen, die uns an schönen Sommerabenden durch ihren hellen Schein erfreuen und doch Wesen, die leben und lieben, die in spielerischem Triebe sich suchen und finden, die entstehen und vergehen wie alle anderen Lebewesen, nur daß ihr Leben nur eine winzige Spanne Zeit reicht. Viel scharfer leuchtende Insekten als bei uns finden wir in manchen anderen Ländern, so besonders in Südamerika, auf Ceylon, in Ostindien und in Cochinchina. In Südamerika leben Leuchtfläfer, die ein so starkes Licht verbreiten, daß man auch in der dunkelsten Nacht bequem lesen kann, wenn einige dieser Leuchtfläfer in der Nähe sitzen oder unter einem Glas eingesperrt sind. Auf Ceylon wird ein Leuchtfläfer angetroffen, der sein Licht ganz regelmäßig aufblitzen läßt, jedesmal, nachdem das Licht eine Sekunde unsichtbar gemacht ist, leuchtet es eine Sekunde wieder auf. Dagegen kennt man in Cochinchina einen Leuchtfläfer, dessen Lichtblitze jedesmal drei Sekunden dauern. Europäer, die dem Aufblitzen der Insekten in den exotischen Ländern zusehen haben, bekennen, daß dies ein wunderschöner Anblick ist, besonders, wenn sich große Scharen der leuchtenden Käfer auf einem Baum versammelt haben. Schien es früher, als ob das Leuchten, das die Käfer von sich geben, nur geschaffen sei, um die Menschen an lauen Sommerabenden zu erfreuen, so wissen wir heute, daß auch die Leuchtfläfer der Leuchtfläfer einen bestimmten Zweck haben, daß sie zum Schutz, zur Anziehung der Geschlechter und vielleicht auch bei der Nahrungssuche dienen. Daß sich Männchen und Weibchen des Glühwürmchens durch das Aufblitzen von Lichtern suchen, ist heute keine Annahme mehr, sondern durch Versuche erwiesen. Trotz dieser natürlichen Erklärung bleibt der Anblick dieser kleinen Geschöpfe stets eine Freude und hat bereits Klopstock zu dem Verschen veranlaßt:

Aber du, Glühwürmchen,  
das grünlich golden neben mir spielt,  
du lebst und bist vielleicht  
ach, nicht unsterblich!

## Der Heuschnapfen.

Der Heuschnapfen oder das Heuschnecken ist eine Krankheitserscheinung, die vom Blütenstaub der Gräser herührt, und die daher auch nur zur Zeit der Gräserblüte hervortritt. Durch das Eindringen der Pollenkörner in die Schleimhäute entsteht eine Art Vergiftung, die dann den Heuschnapfen verursacht. Wie als sicher angenommen werden kann, müssen die Personen, die davon befallen werden, keine gewisse Disposition dafür haben; denn recht häufig werden jedes Jahr dieselben Personen davon befallen. Der Heuschnapfen macht sich bemerkbar durch häufige Niesanfalle, Verstopfung der Nase, starke Absonderung, Augenentzündung, Nistosen, durch Unlust an der Arbeit, vor allem der geistigen Arbeit, er führt zu Atembeschwerden, Kopfschmerzen und Fieber. Während der Blütezeit wird gewöhnlich eine Erleichterung nur nach mehreren regnerischen Tagen verspürt, kommt dann die Sonne wieder hervor, so melst sich auch der Heuschnapfen sofort wieder an. Die beste Abwehr gegen dieses unangenehme Leiden ist der Aufenthalt im Hochgebirge, an der See oder auf einer Insel. So gilt Helgoland als völlig heuschnapfenfrei. Viele Wohhabende, die vom Heuschnapfen befallen werden, ziehen sich deswegen während der Gräser- und Getreideblüte nach auf Helgoland zurück. Früher stand man der Krankheit ziemlich ratlos gegenüber. Auch das alte Hausmittel, nur mit einem Rattelschälchen unter der Nase auszugehen, schließt nicht immer vor dem Heuschnapfen. Heute wendet man verschiedene Mittel an, doch sind sie alle noch nicht ausreichend erprobt. Meistens gibt es neben dem Heuschnapfen auch noch einen Rosenheuschnapfen, der zur Zeit der Rosenblüte auftritt.

## Die evangelische Kirchenfahne.

Ueber die Kirchenfahne, die bekanntlich ein dunkelvioletttes Kreuz auf weißem Grunde trägt, schreibt das Organ der evangelischen Kirchenarbeit in Südamerika, „Der deutsche Anstifter“:

Die Kirchenfahne ist ein Zeichen dafür, daß die Kirche selbständig geworden ist. Eine Lebensfrage war der Streit um die Fahne nicht. Ihr Wesen der Innerlichkeit, Bedacht und Seelsorge wird nicht dadurch berührt. Unsere Auslandsgemeinden werden sich bei ihren Feiern der neuen Fahne, die alle nationalen und politischen Farben ausschaltet, gern bedienen.

## Himmelstunde in der Schule.

Von Prof. Dr. Kirchberger.

Ich hatte mein Abiturientenexamen gemacht, Doktor- und Magisterexamen in Mathematik und Naturwissenschaften mit Ausstand erledigt, und doch waren mir nicht nur die allerbekanntesten, elementarsten Begriffe der Himmelskunde vollkommen böhmische Dörfer, sondern ich konnte auch mit Ausnahme des großen Himmels nicht ein einziges Sternbild und hatte mit Wissen noch nicht einen einzigen Planeten gesehen. Als ich dann als Lehrer eine Schülergeneration bis zum Abiturientenexamen zu führen hatte, holte ich den Mangel meiner überreichen Kenntnisse durch treffliche Bücher, vor allem Martin „Astronomische Erläuterung“ bald nach, ich ließ von meinen Schülern die schönsten mathematischen Aufgaben rechnen, aber der Sternhimmel selber blieb mir und auch ihnen ein Buch mit sieben Siegeln. Bis ich dann eines Tages das Unwürdige dieses Zustandes ersah, mich gründlich schämte und mir darauf mit Hilfe von Sternkarten die Kenntnis der Sternbilder verschaffte, wodurch sich die Möglichkeit, die allmächtigen Vorgänge am Himmel mit Verständnis zu verfolgen, von selbst ergab. Bald darauf versammelte ich an kalten Winterabenden Scharen von Schülern aller Altersstufen von Quarta an aufwärts um mich, die sich von mir gerne und mit Eifer die eben erst selbst erworbenen Kenntnisse weitergeben ließen.

Aber nun erging es mir sehr merkwürdig. Ich hatte ganz eckig geglaubt, meine Kenntnisse, die ich sowohl als Schüler wie auch als Lehrer in beständigem Gegenstand ausgeübt hatte, hätte einen mehr oder weniger starken Ausnahmefall dargestellt oder doch wenigstens das Auserkennende, was in dieser Richtung gelehrt werden konnte. Aber hierin sah ich mich leider schmachvoll getäuscht. Natürlich will ich über den Unterricht der Mehrzahl meiner Kollegen in der Himmelskunde keinerlei Urteil abgeben, besonders nicht in der Öffentlichkeit. Aber zu einer Feststellung fühle ich mich durch meine mehrjährigen Beobachtungen berechtigt; nämlich daß es ein verhängnisvoller Irrtum war, sich zu glauben, daß man eigenes, früheres Wissen in der Himmelskunde nicht noch bei weitem überboten werden könnte. Die Mehrzahl unserer Schüler bringt dieses Kunststück fertig.

Denn ich habe doch schon als Kind, angeleitet allerdings von meiner Mutter, nicht von meinem Lehrer, wenigstens mit eigenen Augen gesehen, daß die Sonne durchaus nicht im Osten auf- und im Westen untergeht, sondern wie sich ihr Auf- und Untergang Tag für Tag um ein Stückchen verschiebt; aber die übergroße Mehrzahl unserer Schüler weiß das, falls sie es überhaupt weiß,

## Die Morgenfeiern im Rundfunk.

Der Deutsche Evangelische Kirchentag beschäftigte sich auch mit den Morgenfeiern, die die verschiedenen Rundfunkstationen für den Sonntagmorgen eingeführt haben, und begrüßte diese Einrichtung. Er wies aber auch darauf hin, daß es nötig sei, gerade dieser Öffentlichkeitsmission große Beachtung zu schenken, damit sie nicht in die Gefahr der Verflachung gerate. Mit besonderer Freude wurde festgestellt, daß das Verständnis der Tagespresse für die Arbeit der Kirchen und ihre ethisch-religiösen Aufgaben wachse.

## Wann soll geerntet werden?

Auch die rechte Zeit des Heuens will abgepaßt sein. Das Gras darf nämlich nicht zu lange auf den Wiesen stehen, wenn es nicht an Kraftstoffen verlieren soll, nicht Länge des Grases entscheidet über den Wert des Heues, sondern der Gehalt an Nährstoffen. Den höchsten Nährgehalt als Viehfutter hat das Gras, wenn es zu blühen beginnt. Das ist auch die beste Zeit zum Heuen. Bleibt das Gras auch noch während der Blütezeit stehen, so verendet es die aufgenommenen Stoffe zur Bildung des Samens, die Pflanze selbst jedoch erhält nur einen größeren Nährstoffgehalt. Selbst wenn die Menge noch nicht so bedeutend ist, wird das Heu am Beginn der Blütezeit von größerem Nutzen sein, als ein weiteres Warten, weil um die Zeit der Samenbildung auch das Wachstum nicht mehr groß ist, weiter nimmt auch die Pflanze nach der Samenbildung nicht mehr so viele Wachstumstoffe auf, wie vorher. Der Unterschied an Ertragsstoffen zwischen Heu, das zur richtigen Zeit eingebracht wird und anderem, das zu spät gemäht wird, ist sehr erheblich.

**X. Beurteilung.** Stadtpräsident Ratajski ist auf 4 Wochen beurlaubt; ihn vertritt der Vizepräsident Dr. Niedaeg.

**X. Auszeichnung.** Das Goldene Verdienstkreuz erhielt der Rat in der Finanzkammer Hauptmann Rajakowski.

**X. Diplomprüfungen.** Das Diplom als Ingenieur der Landwirtschaft erhielt Fräulein Maria Fiedzińska aus Cerepa, Wojewodschaft Posen; das Diplom als Ingenieur der Forstwirtschaft erhielt: Teodor Graduski aus Posen, Wojewodschaft Posen, Backow Wilczynski aus Samorodla (Rußland).

**X. Selbstmord durch Erschießen** verübt hat Dienstag nachmittags 5 Uhr das 21 Jahre alte Witwenfräulein Helena Kasprzak von hier, Große Gerberstraße 42, im Walde bei Neutomischel. Sie hatte sich im Nachmittagszuge von hier nach Neutomischel begeben und hatte sich mit einem Omnibus bis ans Stadende fahren lassen. Sie war dann ein Stück Weges die Friedhofswegs Schanze entlang gewandert, richtete danach ihre Waffe zunächst gegen einen Baum, scheinbar um sich über deren tödliche Wirkung zunächst einmal klar zu werden. Dann richtete sie die Waffe gegen sich, der zweite Schuß fiel, und die Lebensmüde sank tot nieder. Der Grund für den Selbstmord ist nicht bekannt.

**X. Die beiden Antef.** In der Schuhmacherstraße hatte gestern ein Antef Otraca aus Morasko in einem Geschäft eine Witwe gekauft und ging nun stolzes Hauptes die Straße entlang. Begleitet ihn ein Vornamensbester, also ein anderer Antef, aber unbekannter Vaternamens, erkannte mit Kennenblick die Ursache der Freude des ihm Begleitenden, nahm ihm die Witwe ab, stülpte sie auf sein eigenes Haupt, und sie pachte. Dann nahm er seine eigene, schon stark derangierte Witwe, presste sie dem Otraca auf den Kopf, und heidi fort ging auf Nummerwiedersehen. Das Gesicht des Geprellten soll sehr geistreich ausgesehen haben.

**X. Seinen schweren Brandwunden** doch noch erlegen ist der Pilot Piotr Kozicki, der vor kurzem bei Distrikts unter einem brennenden Flugzeug von dem Deutschen Panow getötet worden war.

**X. Unfall.** Bei Reparaturen der elektrischen Straßenbahnleitung an der ul. Gen. Brzadzkiego (fr. Gneisenaustr.) wurde gestern nachmittags 1½ Uhr der Leitungsarbeiter Roman Jaskochal aus der Breitenstraße verletzt und blieb hängen. Seinen Mitarbeitern gelang es, den in Lebensgefahr Schwebenden aus seiner unglücklichen Lage zu befreien, bevor die zu Hilfe gerufene Feuerwehr eintraf. Außer einer nervösen Störung scheint er keine Beschädigung erlitten zu haben.

**X. Diebstähle.** Gestohlen wurden: in der Schuhmacherstraße gestern ein Fahrrad „Delphin“ mit der Nr. 629 049; von dem Wagen des Fleischermeisters Kulmich auf dem Schlachthofe 25 Pfd. Schmier; aus der Kleinschmidtschen Parterrewohnung in der ul. Fr. Ratajska 23 (fr. Ritterstraße) durch ein offenes Fenster eine Herrenuhr mit initiiertem Damenuhrketten, eine Damenhandtasche mit 2 z. z. ein Zigarettenetui im Gesamtwert von 120 z.; aus einer Wohnung Selbststraße 2 zwei Herrenuhren im Werte von 80 z.; von Lukasfriedhofe an der ul. Grünwaldzka (fr. Auguste Viktoriastraße) mehrere eiserne Einfassungsarbeiten von Grabgebirgissen; einem Julius Rade aus dem Kreise Oboznitz auf dem Hauptbahnhofe eine Brieftasche mit 240 z. und einem Paß nach Deutschland.

## Aus der Wojewodschaft Posen.

**\* Bromberg, 1. Juli.** In der gestrigen Stadtkonferenzung kam nach Einführung des neuen Stadtrats Sitzsitz die Angelegenheit des Neubaus des Krankenhauses

zur Sprache. Dieses wird auf dem Grunde des Vorwerks Schröterdorf errichtet werden. Entgegen den Vorschlägen des Magistrats entschloß man sich, eine allgemeine Ausschreibung zur Einwendung von Entwürfen zu veröffentlichen; für die drei ersten Entwürfe sind Preise von 10 000, 6000 und 4000 z. ausgesetzt. Strass lebhafter wurde die Aussprache bei Behandlung des Magistratsantrages, die Parterreräume des Hauses des Stadtpäsidenten für Repräsentationszwecke umzubauen und dafür 70 000 z. zu bewilligen. Dieser Antrag wurde abgelehnt, dafür aber die Baukommission gebeten, sich dieser Angelegenheit anzunehmen, und Vorschläge für eine Renovation der bisher unbewohnten Räume zu machen, damit diese eventuell vermietet werden können. Eine Reihe von Dringlichkeitsanträgen kam darauf zur Beratung. So wurde beschlossen, der Wasserbauausstellung eine Subvention von 10 000 z. zu bewilligen, eins der drei neuen Häuser in Weichselstraße der St. Adalbert-Kirche als Kinderheim zur Verfügung zu stellen und für den Empfang der polnischen Kinder aus Deutschland 3000 z. zu bewilligen. Ein Antrag, die Gumbachkanal aus den Anlagen an den Schleusen hinter die Stadt zu verlegen, wurde an den Magistrat verwiesen. Die Kinossteuer, die feinerzeit von der Stadtkonferenzversammlung um 30 Prozent herabgesetzt wurde, ist vom Magistrat nicht bestätigt worden. Dies Verhelfen rief eine scharfe Kritik hervor, und die Versammlung beschloß einstimmig, jede Verantwortung für weitere Verluste, die den Stadtkassen durch den Kinosstreik entstehen, abzulehnen und zu erklären, daß die Stadträte, die die Erhebung dieser Angelegenheit vernachlässigt hätten, mit ihrem eigenen Vermögen für die Verluste haften müßten. Ein Dringlichkeitsantrag in Sachen des Bauarbeiterstreiks wurde abgelehnt.

**\* Kirchplatz, 1. Juli.** In der Nacht zum Dienstag wurde beim Schlossmeister Heinrich ein Einbruchdiebstahl verübt. Es wurden drei Fahrräder, die sich dort zur Reparatur befanden, sowie einiges Handwerkszeug gestohlen.

**□ Samter, 30. Juni.** Der hiesige Kreisfahndungsinspektor Roschomow ist mit Schluß des Schuljahres in den Ruhestand getreten.

**p. Bollstein, 1. Juli.** Auf der hiesigen Polizeistation befindet sich ein aus einem Diebstahl stammendes Fahrrad, Marke „Ideal“ mit Freilauf und Gummibaldern mit der Nr. 378 724.

**\* Rostk, 1. Juli.** Am Dienstag wurde in die Leichenhalle des Klosters der Wirt Rajkowski aus Rostk als Leiche eingeliefert. Er war mit seinem Freunde im Tucheler Walde auf Jagd gegangen. Bei einer Ruhepause hatten sie die Gewehre an eine Hecke gestellt. Beim Aufbruch nahm D. zuerst seine Waffe. Der Freund ließ an einen Zweig an, die Waffe ging los und der Schuß traf den D. so unglücklich in den Unterleib, daß der Tod bald darauf eintrat.

**Aus der Wojewodschaft Pommern.**  
**\* Schwie, 30. Juni** Infolge Bauunfälle ist in der Nähe des Hauses Bahnhofstraße 28 der Dachstuhl eines Hauses zusammengefallen.

**Aus der Wojewodschaft Pommern.**  
**\* Soldau, 23. Juni.** Die im 50. Lebensjahr stehende Frau Plunka aus Grotzken, hiesigen Kreises, die von ihrem um einige Jahre jüngeren Ehemann, dem Kammerer Plunka, seit dem 1. April 1927 getrennt lebt und sich bei ihrer verheirateten Tochter in Priem (Bryana) aufhält, versuchte, die unverheiratete, etwa 27 Jahre alte Schamerkerin Marta Szynska aus Grotzken durch Salzsäure unschädlich zu machen, weil sie zu ihrem Ehemann angeblich in näheren Beziehungen stand. Als die Szynska am letzten Sonntag die Kirche verlassen wollte, hatte sie bereits Aufstellung am Portal genommen, zog aus der Tasche eine Flasche mit Salzsäure und goß diese Flüssigkeit auf Sz., traf jedoch nur das Kleid, welches verbrannte. Dagegen bekamen die neben und hinter ihr stehenden, die 14- und 16-jährigen Töchter des Grundbesizers Lauterbach aus Priem, mehr ab; während bei der einen von der ähnden Flüssigkeit nur das Kleid getroffen wurde und verbrannte, erhielt die andere Spritzflüssigkeit ins Gesicht, wobei die Augenlider beschädigt wurden. Zum Glück wurde das Augenlid verschont.

**Aus der Wojewodschaft Pommern.**  
**\* Tuchel, 1. Juli.** Ein Herr in Gostoczn war mit der Reinigung eines Jagdgewehres beschäftigt, das er nicht entladen hatte (11). Aus Unvorsichtigkeit ging plötzlich ein Schuß los, als gerade die Geschwister A. und St. Bodgorski den Raum betraten, in dem das Gewehr gereinigt wurde. Der Schuß verletzte die beiden Geschwister an Kopf und Füßen schwer. Sie wurden nach Rostk geschickt; die Polizei verhaftete den unvorsichtigen Schützen.

## Eine amerikanische Anleihe

erhalten nur Länder, welche weltbekannte Firmen haben. Eine solche Firma ist

**Baczewski, Lwów.**

Gründungsjahr 1782.

**Liköre • Schnäpse • Rum.**

Verfügung stand. Dieser Punkt kann, zumal in der helligkeitsdurchdrungenen Großstadt, einige Schwierigkeiten machen. Aber das muß ich doch feststellen, daß meine zahlreichen Schüler alleamt in Großstadtwohnungen, und meist recht bescheiden haushalten, und doch trotzdem kein einziger von ihnen verhindert war, auch für sich allein das am Himmel zu beobachten, was er beobachten wollte.

Nicht einmal eigentliche Nachstudien des Sehens sind erforderlich. Wer die charakteristischen Formen und die Namen der Hauptsternbilder kennt, wer die Methode erfaßt hat, durch einfach geometrische Hilfslinien von bekannten zu unbekannten Sternbildern fortzuschreiten (denn auf Deuten mit dem Finger darf man sich nicht einlassen), der geruht sich immer an die Aufgabe heran! Das ist nicht nur Lehrern, sondern auch Vätern und Müttern gesagt. Es soll auch keiner fürchten, daß es ihm an Stoff fehlen könne, oder daß das bloße Aufzählen und Beschreiben von Sternbildern auf die Dauer eintönig sei! Der Himmel bietet in mer etwas Neues! Bald beobachtet man das Fortschreiten des Tages oder der Jahreszeit, oder man unterscheidet verschiedene Helligkeitsstufen, „Größen“ der Sterne, bestimmt den Standort von Planeten in Sternbildern, kennt ihre Größe oder Mächtigkeit untereinander, vergleicht die Schnelligkeit der Venus oder des Mars mit der langsamsten Jupiters oder gar Saturns, der Mond, der ewig Wechselnde, ist ein Kapitel für sich, auch das wirkliche Auszählen der Tage eines Mondumlaufs oder der davon bestehenden Perioden von Vollmond zu Vollmond ist eine reizvolle Aufgabe, noch schwieriger ist die ungefähre Bestimmung der Stellung der untergegangenen Sonne. Sternschnuppen, die man bei stundenlanger Beobachtung fast immer sieht, oder den Wunderstern Algol mit seinen regelmäßigen Verfinsterungen kommen dazu, — kurz, des Stoffs ist eher zu viel als zu wenig. Und das stundenlange Anschauen des Himmels stimmt das Gemüt zu wunderbarer und lange nachwirkender Freude.

Schließlich die Opfer an Zeit! Ohne die geht es natürlich nicht, und es kommt dazu, daß man, wie schon erwähnt, mit manchem an sich verdränglichen Zeitverlust rechnen muß. Aber vier, längstens sechs Winterabende genügen durchaus, unsere Jugend so weit zu bringen, daß sie sich auch in einer größeren und schöneren Welt zu Hause fühlt, als die unsere. Sollten sie sich nicht erübrigen lassen?

nur aus Büchern. Man mache doch die Probe und frage eine beliebige Tertia, wie denn die alten Germanen es ohne Uhr und Kalender fertig gebracht hätten, ihre Weihnachtsfeier zu der richtigen Zeit zu feiern. Das natürlich nur als Beispiel!

Ist ein solcher Zustand zu rechtfertigen oder auch nur zu entschuldigen? Gewiß, die wichtigsten praktischen Geschenke, die der Himmel uns Menschen zu geben hatte, die Uhr, der Kalender und die Landkarte, sind in jedermanns Hand, und wenn er sich nur um die Art ihrer Entstehung gekümmert hat. Aber ist der unmittelbare praktische Nutzen der einzige Grund, der uns die Augen nach oben richten heißt? Ist uns Wallenstein, wenn er vom Jupiter jagt: „Wir deucht, wenn ich ihn sähe, wäre mir wohl.“ so ganz fremd und unverständlich? Gewiß, der Anblick des nächstlichen bestimmten Himmels wirkt mächtig auch auf den, der sich nur dem ästhetischen Eindruck hingibt. Aber öfter und lieber wird der seine Blicke aufs Himmelsgewölbe richten, der die wichtigsten Sterne mit Namen kennt, ihren täglichen und jährlichen Lauf verfolgen kann und sie wie liebe Bekannte grüßt!

Nun die Grundidee! Gewiß ist die Abhängigkeit vom Wetter peinlich! Es ist nicht zu vermeiden, daß sich der Himmel einmal unentbehrlich bedeckt und Lehrer und Schüler einen vergeblichen Weg gemacht haben. Und auf Verabredungen an einem bestimmten Wochentag kann man sich bei unserem Klima, bei dem starker Himmel die Ausnahme ist, nicht verlassen. Sollen wir uns dadurch abreden lassen? Sollte es uns nicht zu denken geben, daß nicht die fleißig und redlich unter ewig klarem Sternhimmel beobachtenden Araber den ersten fähigen und originellen Schritt über den großen Alexandriner Ptolemäus hinaus taten, sondern der stille Frankfurter Domherr Kopernikus, der noch auf seinem Sterbelager darüber getrauert haben soll, daß ihm der trübe Himmel seiner heimatischen Reichellande nie den Anblick des Merkur gönnte? Und noch heututage markiert auch in der Astronomie das Vaterland Keplers an der Spitze der Kulturländer, trotzdem es weder mit den tiefsten Teleskopen der Amerikaner, noch mit dem wunderbaren Himmel amerikanischer und italienischer Sternwarten weitaus kommen kann. Auch für die Schülerbeobachtungen, die wir im Auge haben, sind Fernrohre und überhaupt Instrumente, wenn schon natürlich ganz erwünscht, keineswegs notwendig. Das bloße Auge ist das einzige Instrument, das die gleichzeitige Erfassung auch nur eines Sternbildes und dabei die gleichzeitige Benutzung durch eine Mehrheit von Beobachtern gestattet.

Der Beobachtungsort! Ich gebe zu, daß ich hier besonders Glück hatte, da mir ein großer und hochgelegener Dachgarten zur



## Geschichten aus aller Welt.

(Nachdruck unterlagt.)

## Die hemonokelte Dame bei Soje.

(f) London. Der englische Hof hält immer noch, und zwar strenger als alle anderen europäischen Höfe, an einem bestimmten Zeremoniell und bestimmten Hofitten fest, die seit Jahrzehnten bestehen und in der Hauptsache durch die englische Königin festgelegt worden sind. So haben Damen, die sich bei Hofe empfangen lassen wollten, ein bestimmtes, altmodisches Kostüm zu tragen, das etwa aus der Zeit um 1800 stammt, und müssen mit einer bestimmten Frisur erscheinen, die der Hofmeister der Königin jedesmal vorschreibt. Auch sonst verbietet die Etikette alles Mögliche, was sonst als gang und gäbe gilt. So ist es aufs strengste für die Damen verboten, daß sie ihre Strümpfe zeigen, und ebenso ist Rauchen, Wein trinken und das Tragen moderner Tänze bei Hofe verboten, da die englische Königin alle drei Dinge für unfittlich hält oder zum mindesten sie als ein Zeichen beginnender Verfalls ansetzt. Die Beamten des Zeremoniells haben daher bei der jedes Frühjahr neu ankommenden Schar junger englischer Aristokratinnen, die sich bei Hofe empfangen lassen wollen, um auf diese Weise gesellschaftsfähig zu werden, einen schweren Stand, und die strengste Kontrolle der sogenannten Debutantinnen erfolgt jedesmal im letzten Augenblick, ehe sie der Königin und dem König vorgestellt werden. Dieses Jahr gab es aber eine Sensation: Eine junge Dame, die als besonders extrabagant bekannt war, erschien nämlich in der Hofgesellschaft mit einem Monokel bei Hofe und präsentierte sich der Königin mit einem Monokel im Auge. Es war ihr nämlich gelungen, das Monokel trotz aller Untersuchungen der Zeremonienmeister in ihrem Busen zu verbergen.

## Ein wirksames Rezept.

(h) Rom. Auf einen Geschäftsstrich, der allerdings jenseits des großen Wassers vor einem Menschenalter schon einmal hat von sich sprechen machen, sind heute in Italien Tausende von braven Staatsbürgern und kleinen Geschäftsleuten herbeigelaufen. Die „battaglia della lira“, der Kampf um den Währungsstand der Lira, hat ja insofern Erfolg gehabt, als sie in letzten Monaten mächtig aufgewertet ist; leider aber haben die Preise der Lebenshaltung damit nicht Schritt gehalten, d. h. sie sind nicht billiger geworden, und zumal für Fremde ist Italien ein unerträgliches Genüß geworden. Was Wunder, wenn in solchen Zeitläuften der brave Bürger jede ihm darbietende Gelegenheit ergreift, die ihm günstig erscheint, um sich „nebenbei“ noch einige sichere Einkünfte zu verschaffen! Und damit hat ein Gauner gerechnet, der nebenbei ein großer Späßvogel zu sein scheint, und der in einer der bekanntesten norditalienischen Zeitungen folgendes Inserat veröffentlichte:

„Wie Sie in 8 Tagen mühelos 1000 Lire sicher verdienen können! Das teile ich Ihnen mit, wenn Sie mir Ihre Adresse und 5 Lire für Gebühren einschicken! Für den Erfolg wird garantiert!“

„Natürlich „poste restante“. Hundert, aberhundert, die Polizei macht sogar tausend und abertausend folgen der verlockenden Aufforderung und hatten nun gepaukt der Dinge, die da kommen sollten. Sie kamen in Gestalt einer einfachen Postkarte, und auf der stand nichts anderes als:

„Machen Sie es genau so, wie ich!“  
Oben drüben ein wirksames Rezept. Nur ist seine geschäftliche Wirkung nicht andauernd, denn sein genialer Erfinder kann nicht mehr inserieren. Die Polizei hat zwischen ihm und die Zeitungsgesellschaft eine solide Gefängnismauer gesetzt. (Außerdem aber ist dieser Trick nicht mehr neu! Er wurde vor zehn Jahren wiederholt angewendet! Red.)

## „Old Shatterhand“ in Frankreich.

(—) Paris. Am 8. Juli wird in Frankreich, vorwiegend von den nationalistischen Kreisen, den Royalisten um Léon Daudet, den Unaufrichtigen, und einer Reihe von Schülern der hundertjährigen Lobesrede Robert Surcoufs gefeiert werden, des berühmten Helden des Konsulats und des Kaiserreichs. In Saint-Salo, wo er geboren ist und wo man ihm ein Denkmal errichtet hat, in Dinard und Montfort l'Auxois werden aus diesem Anlaß große Feste abgehalten werden, in Paris selbst findet eine Surcouf-Ausstellung statt, in der das Sprachrohr, der Feldstecher, die Pistolen usw. des berühmten Seefahrers gezeigt werden, die während der großen Auseinandersetzung zwischen Bonaparte und England der Schrecken der englischen Schiffe im Mittelmeer gewesen ist. Mit seiner schnellsegelnden Briga „La Confiance“ hat er dem englischen Handel zur See unermeßlichen Schaden zugefügt; die strahlendsten Legenden über seinen persönlichen Heldentum gehen heute noch um.

Und somit wäre ja alles gut; wir Ausländer haben keine Veranlassung, die vaterländisch denkenden Franzosen wegen ihrer Heldenerhebung zu beschölnen, zumal es sich um einen wirklichen Helden handelt. Aber die französische Linkspresse ist bitter böse über dieses „Monumenttheater“ und hat nunmehr etwas entdeckt, was allerdings auch uns heftigen Grund zum Lachen gibt. Eine

nationalistische Organisation in Bordeaux nämlich hat dieser Tage angeht die bevorstehenden Gedenkfeier Surcoufs an die besten Säulen der Volks- und Mittelschulen eine Prämie verteilen lassen, ein kleines gebundenes Buch mit hübschem Umschlag, auf dem man die stolze Stanononbriga „La Confiance“ die Wogen der See durchspülen sieht. Das Büchlein heißt „Le Corsaire“ und schildert mit üppigen phantastischen Bildern das Leben und Wirken Robert Surcoufs, wobei die historische Wahrheit sehr oft im Interesse der Spannung des Lesers zurechtgestutzt wird. Das ist ja bei den meisten geschichtlichen Erzählungen „für die Jugend“ der Fall und darum nichts Besonderes. Aber dieses Büchlein, das die unentbehrlichen Chaubuisen Vorbeur den zukünftigen Vaterlandsverteidigern zugeeignet haben, hat zum Verfasser einen — Deutschen, und zwar ist es niemand anders als Karl May, der unbestreitbare Old Shatterhand, der mit indianischen Motiven und einem Mod aus Wüstenleben befeuert, der Halbblut unserer Subenträume ist! Aus französische Überzeugung von Frankreichs Überlegenheit während des Weltkrieges genehmigt, wie ein Drucktempel auf dem Titelblatt besagt!!!

Kladderadatsch! Tableau! Karl May als „intellektueller Helfershelfer“ des französischen Nationalismus, mit der Ermächtigung einer verschollenen militärischen Behörde der „Russiens“, da wird den Afrika besänftigt darauf verzichtet, weitere Bon-mois prägen zu wollen. —

## Waldfisch-Farmen auf hoher See.

(f) London. Stehen wir vor einer neuartigen Lösung des Arbeitslosenproblems? Vielleicht! Denn wie aus Amerika berichtet und in der englischen Presse auf das lebhafteste kommentiert wird, soll ungelerten Arbeitskräften demnächst auf hoher See Gelegenheit geboten werden, sich mühsam zu betätigen.

Kurz gesagt: Man will mitten im Ozean Waldfisch-Farmen errichten. In einer Ausdehnung, die den Dimensionen der in Frage kommenden Objekte entspricht, sollen „Einfriedungen“ mit riesigen, an Schwimmböjen befestigten Netzen vorgenommen werden, in denen man die sonst rettungslos dem Aussterben preisgegebenen größten Meeressäuger regelrecht züchten wird. Dabei soll „Sachverständige“ herausgefunden, daß die Waldfischzucht nicht viel schwieriger ist, als die Haltung von Krokodilen in Riesenterrarien. Warum also nicht?

Denn es ergeben sich bei näherem Zusehen einige Schwierigkeiten für die Lösung dieses Problems, das seinen amerikanischen Ursprung beim besten Willen nicht verleugnen kann: Man denke nur daran, in welche Verlegenheit der Cowboy, pardonn, Whaleboy der Zukunft geraten muß, wenn eines der „weidenden“ Ungeheuer etwa ausbricht. Mit zottigen Schäfchen und auch mit Seehunden ist das wenig anzufangen. Und eine Jagd, deren Gebiet den vierten Teil des Erdballs ausmacht, wird selbst einer „Columbia“ oder einer „Spirit of St. Louis“ Schwierigkeiten bereiten. Und dann, wenn es sich schließlich gar nach gegläutem Wiedereinfangen herausstellt, daß der Fischling einer anderen „Farm“ gehört, denn Unterscheidungsmerkmale werden da schwer anzubringen sein!

Aber andererseits, wo viel Schatten ist, ist oft auch viel Licht. Unsere Berden sind schon so abgestumpft, daß selbst die wildesten Comedyfilme der Prarie sich in dunklen Vorhoffilms verdecken müssen. Jetzt, nach Durchführung der genialen Idee derer jenseits des Ozeans, wird man eben den „Whaleboy-Film“ schaffen. Ein wunderbares Gruseln überkommt einen, stellt man sich vor, wie das Riesingwaldbaby der jungen, schönen ozeanischen Farmers-töchter von einem abgewiesenen Freier gestohlen wird. (Wie er das macht, ist ja seine Sache.) Und wie dann ein braver Hirtenjunge des Wellenmeeres nach einem erbitterten Kampf mit Räubern, Dämonen und Elementen, einem Kampf auf Leben und Tod angesichts des Wellengraves in der ewig feuchten Unendlichkeit schließlich Sieger bleibt, den Sweet Darling in die Arme (ach ja, na auch diese Schwierigkeit läßt sich überwinden), also den Sweet Darling der insgeheim geliebten Herrin zurückbringt, die dann beglückt und gerührt den Beiden zum Gemahl ertönt. Hollywood, welch neue, herrliche, ungeahnte Perspektiven!

## Ein Paradies der Männer.

(s) Bulgareff. Der russische Gelehrte Praskow, der vor kurzem von einer längeren Forschungsreise in die Mongolei zurückkehrte, veröffentlicht (in der tschechischen Zeitung „Prada“) eine Reihe von interessanten Reiseberichten.

Er hat auf seinen Fahrten in das Innere des noch verhältnismäßig wenig erforschten Landes bei der mongolischen Bevölkerung ganz eigenartige Sitten und Gebräuche gefunden.

Das Oberhaupt in Gemeinde und Familie ist die Frau. Sie trifft alle Anordnungen und Entscheidungen, sorgt für den Erwerb und das Einkommen, verrichtet alle schweren Arbeiten, während dem Mann die leichten Hausarbeiten, die Obhut der Kinder und vor allem die Küche überlassen bleibt.

Wohhabende Frauen hatten sich einen Harem mit mehreren Gatten. Diese Männer sind von allem möglichen Luxus

umgeben, erhalten köstliche Gewänder und verbringen ihre Tage mit hübschem Nichtstun, der Pflege ihrer Schönheit, wenn die Herrin sie nicht zum Minnedienst befiehlt.

Der russische Forscher ist nicht der erste, der von einem solchen Männer-Harem berichtet. Ähnliche Verhältnisse sind schon früher aus Zentralafrika gemeldet worden. Als im Jahre 1895 Frankreich Madagaskar annektierte, sah sich die französische Regierung zu den verschiedensten Konzeptionen an die Königin Manavalina gezwungen, um diese ihre Entthronung leichter verwirklichen zu lassen. So mußte ihr vor allen Dingen das Fortbestehen ihres großen Harems, in dem sich unter den vielen Günstlingen aller Rassen und Nationen auch einige Europäer befanden, zugesichert werden.

Nach dem Tode der Königin von Madagaskar freilich wurde der Harem aufgelöst. Über den Verbleib der männlichen Oda-listen wurde der Öffentlichkeit leider nichts berichtet.

## Emig Miller.

(a) New York. Ein richtiger Reporter darf nie um einen passenden Stoff verlegen sein; das ist das A und O amerikanischer Zeitungskunst und auch des amerikanischen Zeitungsverfolgers, auch wenn die Wahrheit dabei manchmal sehr empfindlich zurechtgebogen wird. Ist gerade kein Sensationsprozeß im Gange, keine Hochwasserkatastrophe und kein Hotelbrand, ist kein Wort im Chinesenviertel, kein Raubraub in Chicago und keine Scheidungs-affäre in Hollywood fällig, so spürt der Reporter irgend etwas anderes auf, etwa einen Mann, der in seinem ganzen Leben, man denke, noch nicht telephoniert hat, ein Spüthaus in Alleghany oder einen zwölfjährigen Jungen, der seit zwei Jahren an einer Philosophie des „Kosmos“ schreibt, oder er interviewt den alten Mr. Hopkins, der vor zwanzig Jahren am Nil einmal von einem Krokodil angeknabbert worden ist. Ein Reporter dieser unerschöpflichen Art, der ein großes Blatt in Boston bedient, hat nun wieder eine solche Entdeckung gemacht, die er in unzähligen Spalten mit den festesten Ueberschriften und Zwischenzeilen jagdgerecht ausgedeutet hat.

Diese Entdeckung ist ein Mrs. Miller. Millers gibt es in den Vereinigten Staaten mindestens ebensoviel wie in Deutschland Schulzes. Diese Mrs. Miller aber ist sozusagen eine Reford-miller. Und zwar: Eine geborene Miller, wird sie im Alter von 15 Jahren bei einem Bootunglück von einem anderen Miller gerettet und schwört nunmehr bei sich, im Leben die Gattin nur eines Millers zu werden. Und tatsächlich heiratet sie drei Jahre später einen Eisenbahnbeamten Miller, mit dem sie am Trauungstage eine halbe Tagereise macht, um sich von einem Standesbeamten Miller und einem Reverend Miller bürgerlich und kirchlich kopulieren zu lassen. Als das erste Kind kommt, wird ein Mädchen namens Miller als Nidernädchen engagiert; der Gatte kommt bei einem Eisenbahnunglück um, und die Witwe Miller wird bald wieder Frau Miller, ihr zweiter Mann ist Versicherungsagent einer Gesellschaft, deren Direktor ebenfalls Miller heißt. Das Kind ist inzwischen schulpflichtig geworden und kommt in die private Lehranstalt eines gewissen Herrn de Miller, — was eine kleine Konzeption an das Unabwendbare darstellt, — und schließlich zieht die Familie auch noch um in die Miller-Street. Dort wohnt nun die so kondensierte Mrs. Miller, verwitwete Miller, geborene Miller, mit Herrn Miller von Johnson, Miller & Co., mit dem von Barbara Miller betreuten und Herrn de Miller unterrichteten kleinen Joe Miller und wird wohl auch, wie sie sich das in den Kopf gesetzt zu haben scheint, als Millerin sterben.

Doch der Glanz dieser Geschichte kommt ganz zum Schluß. Aus-nahmsweise nämlich hat der Reporter des Bostoner Blattes seinen aufregenden Bericht mit seinem Namen gezeichnet, und da steht man: Alexander Miller. — — —

# ALFA-LAVAL

Oryginal Schwed. Separatore, Melkmaschinen, Milch-wirtschaftliche Maschinen und Geräte, Dämpfer, Motore,

Tow. Alfa-Laval Sp.zo.o. Poznań, Gwarna 9

Telefon 53-54 i 53-63.

## Griechisches und römisches Theater.

Von Gustav W. Gerlein (Rom).

Nach längerer Unterbrechung haben die Theater in Syra-kus, Pompeji und Ostia ihre Vorstellungen wieder aufgenommen. In Pompeji fand die letzte Aufführung am 23. August 79 statt, es wurde unerwartet der Feuerbrand gezogen. Der Bühnen in Syrakus, der größten und herrlichsten der Welt, setzten die griechischen Bestände zu, und den Theatralen in Ostia deckte samt der Gasenflut der Sand ein. Es hat einige Bühnen und noch etwas mehr Ueberwindung gekostet, den Zeiteinstich wegzuräumen, aber nun sind wie wieder so weit. Es wird gespielt.

Der Spielplan hat keine Änderung erfahren, Euripides und Aeschylus, Sophokles und Aristophanes sind unsere Protagonisten, von der furchtbaren Medea bis zum verurteilten Sokrates zeigen sich alle unsere Lieblinge, nicht fehlt der heitere, der ersten Klasse Spiel, den Ton auf Maske gelegt, der Chor tut nach wie vor seine Schuldigkeit, und die Tänzerinnen scheinen auch während der kleinen Pause von 1600 oder 1800 Jahren nichts anders getan zu haben. Nur das Publikum sieht etwas verändert aus.

Wenn Originaltreue ein Vorzug ist, dann kann man eigentlich nur dem größten der drei Theater den Vorwurf machen, zu sehr mit der Zeit zu gehen. Es reinhardtelt etwas in Syra-kus. Ich glaube nicht, daß sein griechischer Vorgänger dort so gewaltige Hintergründe aufgebaut hat, wo immerhin schon die Natur mit Dingen vorarbeitete, die sich vielleicht daneben sehen lassen können, wie dem Meer und dem Himmel. Zwei Kuliszen, die in Stützen wie eine doppelte Elementargewalt wirken. Freilich, die immense Arena verleitet zur Fremdenattraktion, es mag einen Regisseur schon locken, den wohlhabenden Zuschauern, die jeden Samlet im Grad gesehen haben, ein Heben in Syrakus vorzuführen. Und wir erleben die lebendige Stadt, die tragische Gewerbe greift uns ans Herz, es war ein kolossales Schauspiel — nur nicht ganz echt. Zur historischen Echtheit fehlte das nur archaisch interessante, sondern, wie man auf den fernen Plätzen schmerzhaft merkte, einfach notwendige Requisit der Maske.

Anders in Pompeji. Ein Amphitheaterchen von köstlicher Intimität. Denn nicht das große, vor den Laren der ausgegrabenen Stadt hat man in Pompeji genommen, sondern eines, das die meisten Totentragendummler überleben. Welch eine Umwelt aber, die dem Selbstpreis der Stufen Relief und Charakter gibt! Der Zuschauer sieht über die kleine Bühne hinweg unmittelbar in die heroische Vergangenschaft, die etwas an die Gipfelfeste des Thymers erinnert, hinterher, von denen er später nicht mehr weiß, wo er sie hat, bleiben ihm förmlich plastisch im Gedächtnis, drei Säulen, ungleich gebrochen, stehen im beglückenden Blau, hoch über der Szene, und von dieser Höhe herab schreiten

die Mädchen, denen er eine Minute später als Schauspielerinnen oder Choristinnen, Sängerinnen oder Tänzerinnen ins Auge sieht. So ist man der Gottheit nicht ferner als den Menschen, lebt in dem Spiel der Wirklichkeit und vermag sich der Erschütterung nicht zu erwehren, wenn eine Schwalbe jurend durch den Raum segelt.

Wie gleichgültig wird da doch, was und wer gerade aufgeführt wird. Man denkt nicht, es müßte eigentlich Griechisch gesprochen werden, man vernimmt die Masken nicht, denn hier wären sie fehl am Ort. Es ist alles so selbstverständlich, so überirdisch schön, als wisse man im Gefilde der Seligen, wo niemand nach Ort und Zeit, nach Stand und Titel fragt. Wir stehen, wo andere bei einer Aufführung vor zweitausend Jahren gestanden haben, es ist, als habe man nicht nur die Steine ausgegraben, das Pflaster, in dem noch die Radschuren zu sehen, sondern auch die Zeit. Es gibt keine nummerierten Sitze, keine Logen. Drei Stufen vor mir sitzt ein König, der König von Italien, neben mir ein lustiger Nistkopf und auf der anderen Seite ein großer Mann, ein Senator. Und die Schulweisheit hebt den Finger: Alles anders als damals! Kein Senator hätte sich unter die Plebs gemengt, vom König nicht zu sprechen, und Frauen war der Zutritt überhaupt verwehrt! Aber du lächelst, du hast das Gefühl, so und nicht anders war es, muß es schon immer gewesen sein.

Vielleicht, daß dabei Untergründiges neben der erhabenen Umgebung mihwakt, dichterisch erfahnte, ewig gleichbleibende Menschenseele. Man gab Euripides, seine Alkestis, dieses Hohelied der Gattenliebe. Dem jungen König Admetos ist zu sterben bestimmt, er er doch um alles lieber sein Leben lebte. Nur der freiwillige Tod eines anderen könnte ihn vor dem Schicksal bewahren, aber niemand, niemand will für ihn ins Reich der Schatten hinabsteigen. Nicht die eigene Mutter, nicht der alte Vater, obwohl schon mit einem Fuße im Grabe stehend. Nur die Frau ist bereit, um ihrer unendlichen Liebe willen für ihn zu gehen, nur Alkestis, obwohl sie damit auch ihre Kinder verliert. Gerades, zu Gaste bei Admetos, holt sie, von solcher Opferwilligkeit gerührt, wieder herauf und wird damit zum eigentlichen Helden neben der unmännlichen Figur des Admetos; aber das bisherige Handeln geht völlig unter in der einzigen, endlosen Sterbezene, aus der eigentlich das ganze Stück besteht. Sie soll feinerzeit heftig angefochten worden sein. Uns heutigen wäre sie in ihrer unaussprechlichen tragischen Aus-malung unerträglich, wenn nicht eben dieser versöhnliche Wunder-himmel mit seiner größeren Weite darüber sich dehnte.

Auch mildern die merkwürdig angelegten Chöre, die Musik und die rhythmischen Figurentänze der Hellenenschule. Der Schöpfer, der Neubeleber dieses griechischen Theaters ist Gtore Romagnoli, ein genialer Kopf, der den Kostüm mit geschickter Energie zu führen und tote Stellen mit Musik zu um-flechten weiß. Man durfte gespannt sein, wie er nach Syrakus und Pompeji, diesen griechischen Bühnen, nun auf der römischen in alten Ostia seinen Mann stellen würde. Hier erwarteten ihn

durchaus andere Aufgaben, hier hörte man den Herzschlag der modernen Großstadt, die in einer halben Stunde ihre Massen herauswerfen und damit das antike Theater wie ein alltägliches bescheiden kann, während es sich in Pompeji und Syrakus doch mehr um eine Art Festspiele für Fremde handelte. In Ostia ist auch des feineren griechischen Geistes wenig zu spüren, die römische Säulenwelt herrscht vor, es war eine Stadt des Verkehrs, des Handels, des Imperialismus. Nicht auf traumhafte Oliven-hügel fällt der Blick, er schneidet hemmungslos hinaus ins Weite, ins flache Tiberdelta, in die Campagna. Die Natur kommt dem Schauspieler nicht zu Hilfe.

Zuerst beleuchtete auch hier die Sonne den Unter-gang der thebanischen Dynastie und Antigones Verzeiwung, aber der Eindruck war bei dem modernen Publikum nicht tief. Man fühlte, daß hier handfeste, sogar derbere Kunst am Platze wäre, römische. Und so rief man Aristophanes, den herrlichen Spötter, den Heinrich Heine seinen Vater nennt. Seine „Wol-len“, die passenden Masken dazu und Schauspieler, die reden können. Der Witz des antiken Theaters lag in der Rede, in einer heute fast verlorenen Eloquenz. Und es gelang.

Wo im fünften Jahrhundert vor Christi gelacht wurde, da lachte man 1927, an den gleichen Stellen der Komödie, wo es damals Seitenhiebe auf die Gesellschaft, auf Aerzte und Advokaten setzte, da fühlte man ins heutige Leben ge-griffen, ein Beweis, daß die Kunst dort nicht veraltet, wo sie niemals veraltende menschliche Schwächen aufs Korn nimmt. Das Wagnis der Masken wurde zu einer Selbstverständlichkeit, nur die 24 römischen Masken wurden nicht verschandelt, und auch diese Inkongruenz gefiel. Auch mußten natürlich an der fassigen Rede des sogar vor den Göttern nicht halt machenden Spötters Striche vorgenommen werden, denn im Gegensatz zum Altertum waren natürlich auch die Frauen zum Besuch des Theaters zugelassen. Für diese zarte Rücksichtnahme rebanzierten sie sich pikantesweise mit einer um so größeren Garmlosigkeit im Auftreten. Kniefreie Mode und Amphitheater, das wäre über-haupt ein Kapitel für sich. Ein Blick aus den unteren nach den oberen Sitzreihen enthüllte mehr Formenkönnen als die vati-kanischen Sammlungen, und die Vohereus sahen auch ihre verne-gigten Wünsche erfüllt. Ein Aristophanesjünger behauptete geradezu, das schönere Schauspiel hätte man von der Bühne aus genossen, während ein Professor der Archäologie feststellte, der klassische Reiz der Aufführungen liege darin, daß man sich im Altertum zu kleiden mußte.

Streiten wir nicht um Tunika und kniefreie Blüschendäcken, Chiton und Hemdchen, auch der Gegensatz zwischen moderner Zuschauerhaft und Sokrates in der Maske hat seinen Reiz. Eine der rosa Wolken trat vom ehrwürdigen Teuererpfaster Ostias unmittelbar in ein Auto über, und ich muß sagen, sie nahm sich recht dekorativ aus.



# Bad Reinerz

in herrlicher Gebirgslage der Grafsch. Glatz, 568 m Seehöhe, 100 000 Morgen Hochwald. — Kohlensäurereiche Quellen und Bäder. — Heilkräftige Moorlager. **Glänzende Heilerfolge** bei: Herz-, Nerven-, Frauenleiden, leichten Erkrankungen der Atmungsorgane, bei Rheuma, Gicht, Nieren-, Blasen- u. Stoffwechsel-Erkrankungen. Ganzjährig geöffnet. 15 Badeärzte. Prospekte kostenl. d. d. Kurverwaltg.

## Warmbad Zoppot

MOOR- und KOHLENSÄURE, sowie sämtl. med. Bäder u. Massagebehandlung Inhalationen- und Trinkkuren Erfolgreich: Gicht, Rheumatismus, Rachitis, Herz- und Frauenkrankheiten usw.

## Schlesisches Moorbad Ustron

an der Weichsel, in den Beskiden, 354 m ü. d. M. Angezeigt bei Frauenleiden, Rheumatismus, Gicht, Arthritis deformans, Ischias, Neuralgie, Exsudaten, Blutarmut u. a. **Badearzt Dr. E. Sniegón.** Eigene Moorlager. Modernes Kurhaus u. Kurhotel. Park :: Tennis :: Kino :: Tägliche Konzerte Militärkapelle. Herrliche gesunde Lage. Mäßige Preise. Geöffnet vom 15. Mai bis Ende September. In der Vor- und Nachsaison Preisnachlaß. Auskünfte erteilt die

Badeverwaltung.

## Tausche Rittergut

mein in Deutschland belegenes ca. 1600 Morgen großes (Weizenboden) auf eine entsprechende Besitzung in Polen. Angebote nur von Besitzer — Vermittler ausgeschlossen — an die Ann.-Expd. „Kosmos“, Poznań, ul. Zwierzyniecka 6 unter Nr. 1293.

## ELLERHOLZ & LEY, DANZIG

Milchkannengasse 17 — Fernspr. 28628 u. 21892

SACK- und PLAN-FABRIK TEXTILWAREN- und POLSTERMATERIALIEN-GROSSHANDLUNG.

## ZUR ERNTE

empfehlen sofort lieferbar zu allerbilligsten Tagespreisen:

Rapsband, Sisal-Bindegarn, Erntepläne, Säcke aller Art, Strohsäcke u. Kopfpolster, SCHLAFDECKEN.

Ferner: Wasserdichte Pläne für Wagen, Staken und Dreschsätze aus besten deutschen Fabrikaten.

### Mit 5 Mk!

erzielt Mann und Frau dauernd mühelos hohen

Verdienst!

(auch als Nebenverwerb)

Wie?

erfahren Sie kostenlos durch Anfrage an Schließfach 124 Dresden-A. 522.



Der beste Entrahmer!

### Hallo —

### Radio!!

Philips-Röhren-Lampensamml. Typen empfiehlt zu herabgesetzten Preisen **Witold Stajewski, Poznań, Stary Rynek 65.** Abteilung Radio.

### Erntepläne

imprägniert und wasserfest, für Schöber, Wagen und Waggons. Säcke für Getreide und Mehl. Engroshandlung **Kazimierz Twarowski, Poznań, Stary Rynek 76, I p.**

# Automobil

## Traktoren- und Motorflugbesitzer Zylinderschleifen

30—200 mm s, 1/100 mm Genauigkeit, auf automatische Spezialzylinderschleifmaschine, Schweizer Fabrikates **L. Kellenberger - Schweiz.**

Anfertigung von

**Kolben** } aller Größen  
**Kolbenringen** } aus  
**Kolbenbolzen** } Ia Guß

Chromnickelstahl, Einsatz gehärtet und geschliffen, mit 1/100 mm Genauigkeit liefert

Schnell — präzise — billig

Einziges Spezialunternehmen dieser Art in Polen.

**Rob. Gunsch, Motory,** Poznań, ul. Wielka 6.

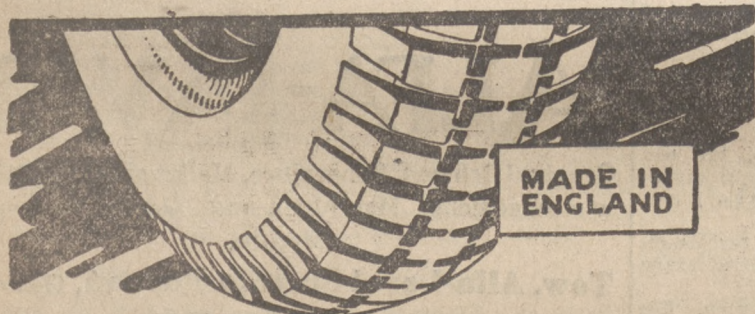
Telephon 3928.

Kostenanschläge gratis. Verfügen Rabatt.

## Alle Automobilisten

wissen, dass die

## DUNLOP



Decken siegen überall!

## DUNLOP

## „Welt-Detektiv“

Auskunftei, Detektei **PREISS, Berlin W. 202, Kleiststrasse 36** (Hochbahnhof Nollendorfplatz).

Seit über 20 Jahren das bedeutendste deutsche Detektiv-Institut der grossen Erfolge! Tausende ehrende Anerkennungen, u. a. von Behörden, Richtern, Anwälten, Beamten, Kaufleuten usw. beweisen größte Zuverlässigkeit, **Vertrauenswürdigkeit** und einwandfreie Geschäftsführung, **Ermittelungen, Beobachtungen** in jeder privaten, geschäftlichen Angelegenheit, in **Zivil- und Strafsachen** überall.

### Auskünfte

über Vorleben, Werdegang, Ruf, **Tätigkeit, Einkommen, Gesundheit** usw. für alle in- und ausländischen — überseeischen — Plätze.

## Stenotypistin

zum sofortigen Antritt, mit guten polnischen Sprachkenntnissen, gesucht. Angebote an die Annoncen-Expedition **Kosmos** Sp. z o. o. Poznań, Zwierzyniecka 6, unter Nr. 1291.

## Fensterglas

2, 3, 4 mm.  
Rohglas 5 mm.  
Drahtglas 6 mm.  
Glasfist eig. Fabrikation  
Glaserdiamanten  
liefert preiswert in Warm  
ul. E. Zippert, Gniezno  
Telephon 116.

## Möbel



gegen Ratenzahlung liefert in solider Ausführung.  
**M. Stanikowski,** Poznań, Woźna 12 (Butelske.)



Maschinenhaus **Warta, Poznań, Wielka 25.**

## Phönix- und Warta-

Nähmaschinen sind Perlen der Technik, ebenso **Düfopp, Zentrifugen u. Fahrräder, Argus** Billigste Preise — auch auf Raten. Zubehörteile | Reparaturen aller Fabrikate. gut und sofort.

## Pianos

empfiehlt

in eleganter, modernster, stimmfester, kreuzsaitiger Ausführung mit bester Unterdämpfungs- Repetitionsmechanik zu mäßigen Preisen.

Auf Teilzahlung bis 18 Monate, bei langjähriger Garantie für gute Haltbarkeit.

Vertretung bester ausländischer Firmen.

## B. Sommerfeld

Pianosfabrik und Großhandlung

Bydgoszcz

ul. Śniadeckich 56. — Tel. 883 und 918.

Filiale: **Grudziądz**, ul. Groblowa 4. — Tel. 229.

Gegr. 1905.

### Achtung!

Habe die künstlich erzworbene

## Motor-Mühle in Kostrzyn

nach vollständiger Instandsetzung in Betrieb gesetzt, und mahle und sägrote sämtliches Getreide. **Motormühle in Kostrzyn, Bobieckiego 75.** Inhaber **Mag. Schönberger.**

### Achtung!

## Uebernehme

in diesem Jahre wieder Dampfflugarbeiten zu Saat und Tiefkultur bis zu 70 cm. Bin auch in der Lage, starke Serradella und anderen Grün-Düngung ohne Schwierigkeiten anzupflügen, auch steht ein Dampfgrubber zur Verfügung.

**Ernst Vogel, Rittergutsbesitzer,** Wełnica bei Gniezno. Telephon 270.

## Betreter und Agenten

tüchtige und gewissenhafte, möglichst sofort gesucht.

Wir reflektieren auf erstklassige Kräfte, Dauerstellung und sehr einbringend. Bevorzugt werden Herren aus der Branche. Meldungen unter Angabe der bisherigen Tätigkeit bitten wir zu richten an

**Firma Richter & Robert,** Schwedische Milchseparatoren „REGO und OLYMPIC“, Poznań, sw. Marcin 41.



**Anzahlung 36 zł monatl. 18 zł**

Mantel 11 zł, Pumpe 2,20 zł, Pedale 4,50 zł, Glocke 90 gr Kette 4,50 zł, Bremse 4 zł, Zahnkranz 1,60 zł, Schlauch 5,75 zł, Vorderrad 10,50 zł Speiche 5 gr.

## Kromczyński

Poznań, Al. Marcinkowskiego 5.

neben der Post.

**Rittergut,** guter Boden, Anz. 40 000 Doll., sucht entschlossener Reflektant. Off. an Ann.-Expd. **Kosmos** Sp. z o. o. Poznań, Zwierzyniecka 6, unter 1295.

## Zufall

überlassen, ob Ihre Obstwein gut gerät, wo Sie leicht u. sicher mit

## Kikinger

## Reinzuchtheife

einen einwandfreien Wein erzielen können. Keine Trockenheife, sondern frische, ohne Vorbereitung sofort gärkräftige Kulturen. Niederlagen u. a.

## Posen Gadebusch und Saxoniapotheke,

und in vielen Orten der Provinz. Sont direkt bei der Generalvertretung **C. Pirscher, Rogozno** (Włp.). Verlangen Sie Druckfächer, Gärrührer sehr preiswert.

Abiturientin eines deutschen Gymnasiums sucht Stellung als

## Hauslehrerin,

zu Kindern bis zu 10 Jahren. Aug. an Ann.-Exp. **Kosmos** Sp. z o. o. Zwierzyniecka 6, u. 1301.

# Central-Drogerie J. Czepczyński

Poznań, Stary Rynek 8

Telephon 3315, 3324, 3353, 3238.

1. Toilettenseifen, Parfümerien, Puder, Schminken, 2. Verbandstoffe u. Gummiartikel, 3. Mineralwasser, Brunnen- und Gesundheits-Salze, Badesalze.



## Neue Probleme der internationalen Zollpolitik.

Auf der Weltwirtschafts-Konferenz haben sämtliche daran beteiligten Staaten ein feierliches Bekenntnis zu einer neuen Zollpolitik des Abbaus und des gegenseitigen Verständnisses abgelegt. Trotzdem solche Versprechungen bereits häufig und ohne von dementsprechenden Taten begleitet zu sein abgelegt worden sind, braucht man an der Aufrichtigkeit mit der die Zusagen von den verschiedenen Ländervertretungen gemacht worden sind, nicht von vornherein zu zweifeln. Man muss sich aber vergegenwärtigen, dass Europa sich in einer ausserordentlich schwierigen und verfahren zollpolitischen Situation befindet und dass namentlich innerhalb der einzelnen Industriegruppen der verschiedenen Staaten Gegensätze bestehen, die nicht ohne weiteres zu überbrücken sind.

Die ersten praktischen Konsequenzen hat aus den Beschlüssen der Weltwirtschafts-Konferenz jedenfalls Deutschland gezogen, als es durch den Mund seines Reichswirtschaftsministers Dr. Curtius eine Reform zum Zwecke der Herabsetzung des Zolltarifniveaus ankündigt liess. Wenn in der deutschen Öffentlichkeit Zweifel an der Aufrichtigkeit dieser Absichten laut geworden sind, wenn man von einer „Zollerhöhung per Kasse“ und „Zollermässigung per Termin“ sprach, so tut man dem Reichswirtschaftsminister zweifellos unrecht. Man muss bedenken, dass auch in Deutschland die Interessen-Gegensätze der einzelnen Wirtschaftskreise sehr stark sind und dass es Pflicht jeder Regierung ist, einen Ausgleich dieser Gegensätze herbeizuführen. Durch die letzten Entschliessungen der Reichsregierung zur Zollpolitik aber ist ein solcher Ausgleich zweifellos stark gefördert worden. Daran ändert auch die Erhöhung der landwirtschaftlichen Zölle nichts, da gegenüber den Wünschen der Produzentenkreise eine Ermässigung der Ansprüche durchgesetzt wurde. So wurde der autonome Kartoffelzoll statt auf 2 Mark auf 1 Mark festgesetzt. Auch die ungünstige Wirkung des um 50 Prozent erhöhten Zuckerzolls auf die Preisverhältnisse am Inlandsmarkt wurde dadurch ausgeglichen, dass auch die Zuckersteuer um 50 Prozent herabgesetzt werden soll. Auch in der Erhöhung des Schweinefleischzolls von 21 auf 32 Mark kann eine akute Gefahr für die Ernährungswirtschaft und das Preisniveau nicht erblickt werden, da infolge der Ueberproduktion der deutschen Schweinezucht kaum neue Preissteigerungen zu erwarten sind. Damit dürfte aber auch die Erhöhung der Sätze gegenüber dem bisherigen Zustand völlig erschöpft sein.

Am 1. August 1927 läuft das bisherige Provisorium, wonach der Zolltarif der Vorkriegszeit mit einer Abänderung der autonomen Sätze für eine Reihe von Artikeln vorläufig übernommen wurde, ab. Eine völlige Neugestaltung bis zu dieser Zeit ist nicht möglich und das bisherige Provisorium wird daher voraussichtlich bis zum 31. Dezember 1929 verlängert werden. Ob schon in diesem Provisorium Zollherabsetzungen enthalten sein werden, ist die Frage, welche die daran interessierten Wirtschaftskreise am meisten beschäftigt. Ihre Lösung wird in der Hauptsache von der Haltung der deutschen ausländischen Handelsvertrags-Kontrahenten abhängen. Ohne ein Entgegenkommen von dieser Seite ist eine Herabsetzung von Zollsätzen nämlich kaum denkbar. Deutschland beabsichtigt gewiss, in dem Abbau der Zollmauern bahnbrechend voranzugehen, aber es wird sich nicht seines natürlichen Schutzes berauben können, ohne dass auch seine Partner Gegenleistungen bieten. Die Zollherabsetzungspläne Dr. Curtius werden ihre Verwirklichung daher in Verhandlungen von Land zu Land finden können. Erst wenn anderen Ländern ungefähr gleiche Ermässigungen erfolgen. Dagegen wäre es aber verfehlt, einfach an eine Ermässigung der autonomen Tarifsätze zu gehen, die auch solchen Ländern zugute kommen, die in ihrer feindseligen Haltung gegenüber der deutschen Einfuhr beharren.

Die Aussichten zu einer veränderten und einem Abbau der Tarife geneigten Zollpolitik sind allerdings bei den übrigen europäischen Grossmächten wenig rosig. In Frankreich liegen die Dinge besonders verwickelt, so dass man eine Zeitlang ernstlich mit einem Abbruch der deutsch-französischen Handelsvertragsverhandlungen rechnen musste, und demzufolge ein verträglicher Zustand eingetreten wäre. In deutschen und französischen Kreisen rechnete man sogar zeitweilig mit dem Ausbruch eines Zollerkrieges. Wenn diese Gefahr auch jetzt vorläufig gehemmt erscheint, so darf man sich jedoch in Deutschland keinem Zweifel darüber hingeben, dass sich auch die weiteren Verhandlungen mit Frankreich äusserst schwierig gestalten werden. In Frankreich wird gegenwärtig ein erbitterter Kampf um den neuen Zolltarif geführt. Der Regierungsentwurf hat bisher Hochschutzzölle vorgesehen, die den geradezu versteigerten Wünschen der französischen Landwirtschaft und Schwerindustrie weit entgegenkommen. Dagegen kämpft die französische Verbraucherschicht energisch an, und es ist nur noch eine Frage der Zeit, bis dieser Kampf zwischen Produzenten- und Verbraucher-Interessen in der Kammer ausgetragen wird. Ähnlich wie Deutschland ist die französische Regierung um einen Ausgleich bestrebt, jedoch lässt sich nicht verheimlichen, dass sie mit ihren Sympathien mehr auf der Seite der französischen Industrie und der Landwirtschaft steht, wie schon die hohen Zollsätze des neuen Tarifentwurfs beweisen. Auch Serruys, der Verantwortliche der französischen Zollpolitik, hat sich in Genf zu einer Politik der Verständigung und des Abbaus bekannt. Trotzdem aber gilt gerade für die französische Zollpolitik das, was man neuerdings der deutschen vorgeworfen hat: es ist in der Tat eine Politik der Hochschutzzölle „per Kasse“ und der Zollerleichterungen „per Termin“. Die französische Regierung ist bestrebt, möglichst noch vor der Verhandlung mit Deutschland, Belgien, England, der Schweiz und Spanien einen Hochschutzzoll unter Dach und Fach zu bringen, der dann als Verhandlungsbasis ein viel stärkeres Druckmittel darstellen würde als der bisherige Zolltarif. Ob sich hier die wirtschaftliche Vernunft durchsetzen wird, erscheint recht zweifelhaft.

Etwas günstiger scheinen uns dagegen die Dinge in England zu liegen. Auch England hat in den letzten Jahren viel von einer Politik der Verständigung auf zollpolitischem Gebiete geredet, sich für den Freihandel eingesetzt und dabei gleichzeitig immer neue Hochschutzzölle eingeführt. Trotzdem scheint es uns, als ob gerade in der letzten Zeit doch eine Tendenzänderung in den massgebenden Kreisen zu bemerken ist. Auf dem vierten Kongress der Internationalen Handelskammer in Stockholm hat der englische Präsident Sir Allan Anderson eine Rede gehalten, die einen völligen Bruch mit der bisherigen Hochschutzzollpolitik bedeutet. Er sprach klar und deutlich aus, dass England sich nicht mehr damit begnügen könne, an den Handelschranken der Nachbarn Kritik zu üben, sondern auch daran denken müsse, die eigenen Schranken niederzureissen. Er scheute sogar vor dem ethischen Geständnis nicht zurück, dass die englischen Geschäftsleute und Produzenten selbst in dem Bestreben, ihre Produkte und Standardartikel zu schützen, das Rückgrat der Handelshemmnisse sind. Wenn Deutschland daher in seinem Kampf um den Abbau der Zollschranken wenigstens auf einen mächtigen Bundesgenossen rechnen kann, dann ist er sicherlich auf englischer Seite zu suchen.

Dr. Paul Hilland, Berlin.

## Handelsnachrichten.

Die polnische Spiritusmonopolpachtung in der Türkei hat, wie schon gemeldet, mit dem am 16. Mai über die polnisch-türkische Monopolgesellschaft verhängten Konkurs ihr Ende gefunden. Es scheint aber, dass das polnische Konsortium, das etwa 900 polnische Brennereien vertritt, noch nicht alle Hoffnungen aufgeben hat, die Tätigkeit in der Türkei wieder aufnehmen zu können. Wenigstens will die „Gazeta Warszawska Poranna“ wissen, dass zwischen der türkischen Regierung und der Verwaltung der Monopolgesellschaft neue Verhandlungen aufgenommen worden seien. Bei dieser Gelegenheit bestätigt das Blatt unsere schon kürzlich ausgesprochene Vermutung, dass die polnische Regierung gegenüber der türkischen keinerlei Garantien für die Verpflichtungen der Monopolgesellschaft bzw. der polnischen Gruppe, die 55 Anteile der Monopolpachtgesellschaft besitzt, übernommen habe. Wohl aber hätte die Bank Gospodarstwa Krajowego (Staatl. Landeswirtschaftsbank) bedeutende Kredite gewährt. Ebenso werden die schon vor längerer Zeit von uns näher beleuchteten engen Beziehungen mit dem polnischen Spiritusmonopol bestätigt. Angeblich will das polnische Finanzministerium (d. h. die oberste Instanz für die polnische Spiritusverwaltung) zur Wahrung der durch die Konkursverhängung bedrohten polnischen finanziellen Interessen (d. h. also wesentlich in eigener Sache) offizielle Schritte in Ankara tun. Nach Lage der Sache und ihrem bisherigen Verlauf muss man wohl bezweifeln, dass die polnische Spiritusproduzentengruppe, die sich schon von vornherein bei ihrem Pachtangebot allzusehr übernommen hatte, ihre Rolle in der Türkei weiter spielen wird.

Die polnischen Ausfuhrprämien für Metallprodukte sollen nach einem kürzlich vom Wirtschaftsausschuss des Ministerrates gefassten Beschlusses demnächst eine Erweiterung hinsichtlich der Ausfuhrwaren erfahren. Es handelt sich hierbei um eine Massnahme zur Förderung des Exportes der polnischen Hütten- und Metallindustrie, und zwar in Fortsetzung der schon im Sommer 1926 (Dziennik Ustaw Nr. 74 und Nr. 84) angeordneten Rückvergütungen von Einfuhrzöllen für Rohstoffe

und Hilfsmaterialien, die zur Herstellung gewisser Exportwaren der Eisenbranche verwendet worden sind. Die Liste dieser Exportwaren soll durch eine alsbald im Dziennik Ustaw zu veröffentlichende Verordnung ergänzt werden. Die Zollrückerstattungen bewegen sich je nach der Art der Exportwaren zwischen 2.50 und 10.50 zł je 100 kg. Die Rückerstattung geschieht durch die dazu ermächtigten Zollämter mittels Quittungen, die auf den Inhaber lauten und bei der Entrichtung von Zöllen für alle aus dem Ausland importierten Waren in Zahlung genommen werden. Diese Exportprämien bzw. Einfuhrscheine werden aber nur nach Vorlegung besonderer Bescheinigungen, die von den Exportverbänden ausgestellt sein müssen, gewährt. (Anscheinend infolge irrtümlicher polnischer Berichterstattung haben eine Reihe deutscher Blätter die beabsichtigte Rückerstattung von Ausfuhrzöllen gemeldet, die es aber für die in Frage kommenden Eisen- und Stahlwaren, Lokomotiven, Waggenteile etc. in Polen gar nicht gibt. D. Red.)

Eine Novelle zum polnischen Zuckergesetz ist bekanntlich schon vor längerer Zeit von der Warschauer Regierung in Aussicht gestellt worden. Mit einiger Dringlichkeit ist die Angelegenheit aber erst im Zusammenhang mit dem Streit über die letzte Zuckerpreiserhöhung für den Inlandsabsatz und der damit in enger Verbindung stehenden Frage der Sanierung der polnischen Zuckerindustrie behandelt worden. Wie wir erfahren, liegt der Entwurf zu dieser Gesetzesänderung nunmehr vor, soll aber erst noch einer juristischen Begutachtung unterzogen werden, ehe er dem Ministerrat zur Bestätigung zugeht. Voraussichtlich werden auch noch die beteiligten Wirtschaftskreise vorher gehört werden, da die Gesetzesänderung noch zu Beginn der neuen Zuckerkampagne, d. h. mit dem 1. September d. Js., in Kraft treten kann.

Polens Eisenerzgewinnung belief sich im April d. Js. auf 39 200 t gegenüber 44 200 t im Vormonat, in den ganzen ersten vier Monaten dieses Jahres auf 156 000 t. Der Monatsdurchschnitt für das 1. Quartal 1927 weist mit 38 800 t eine sehr erhebliche Steigerung gegenüber dem Vergleichsmonat 1926 (17 100 t) und gegenüber den Monatsdurchschnitten der ganzen Jahre 1926 (26 200 t) und 1925 (17 500 t) auf.

Für die polnische Zündholzfabrikation ist nach einer im „Monitor Polski“ Nr. 140 veröffentlichten Verordnung des Staatspräsidenten die Verwendung von weissem und gelbem Phosphor mit Wirkung vom 1. Juli d. Js. verboten. Ebenso ist die Aufbewahrung, der Verkauf oder der Import von Streichhölzern mit weissem oder gelbem Phosphor verboten. Ausnahmen werden nur zu militärischen oder wissenschaftlichen Zwecken zugelassen. Erzeugnisse, die unter dieses Verbot fallen, werden beschlagnahmt.

Einstellung des Baues der Eisenbahnlinie Ostoberschlesien-Gdingen. Nach einer Meldung der „Polonia“ ist der Bau der Eisenbahnlinie Ostoberschlesien-Gdingen infolge einer unerfüllbaren Forderung des Konsortiums, das vom polnischen Verkehrsministerium die Konzession zum Bau dieser Linie erhalten hat, zurückgestellt worden. Das Konsortium hat nämlich die Bedingung gestellt, dass der Staat eine Garantie für die Obligationen übernimmt, welche durch das Konsortium zur Finanzierung der Banarbeiten emittiert werden. Der Ministerrat hat beschlossen, die Garantie, die nur mit Zustimmung des Sejms erteilt werden könnte, abzulehnen.

Für den Austausch der alten galizischen Anleiheobligationen ist laut Verordnung des Finanzministers (Dziennik Ustaw Nr. 56) der Präkursorstermin, der am 30. Juni d. Js. abgelaufen war, bis 30. Juni 1928 hinausgeschoben worden. Die genannten Obligationen können bekanntlich in solche der 5prozentigen polnischen Konvertierungsanleihe umgetauscht werden.

Die Rekord-Konjunktur der Vereinigten Staaten. (W. K.) Der ungeheure Konjunktur-Aufschwung, der sich in den Vereinigten Staaten in der letzten Zeit durchgesetzt hat, wird durch die Veröffentlichung des Statistischen Büros über die Einkommen-Zahlungen des Jahres 1926 schlagend bewiesen. Die Zahl der Steuerzahler mit einem Mindesteinkommen mit 1 Million \$ oder mehr belief sich auf 207 gegenüber nur 75 im Jahre 1924 und 206 im Jahre des grössten Kriegsgewinns, nämlich 1916. Das Brutto-Einkommen der Aktiengesellschaften stieg sich auf 113 692 Millionen \$, während das grösste Einkommen im Jahre 1923 97 500 Millionen \$ betrug. Sowohl in der Steuerzahlung wie in den Einkommensziffern sind daher in diesem Jahre neue Rekorde erreicht worden.

Ueber den rumänischen Saatensatz besagen die neuesten Ermittlungen: In der Bukowina stehen die Saaten gut. In Bessarabien zeigen die Sommersaaten eine wesentliche Besserung. Besonders Mais entwickelt sich zufriedenstellend. Im Departement Dobrohoi haben starke Hagelschläge erheblichen Schaden verursacht. Ebenso im Moldauebiet, wo besonders das Obst schwer gelitten hat. In Muntenia (Grosse Walachei) und Oltenia (Kleine Walachei) fällt günstiger Regen, was die Hagelschläge etwas weniger schädlich gewirkt. In der Dobrudscha ist der Stand der Saaten günstig, im Departement Durosthor sogar ausgezeichnet. Auch in Transylvanien und im Banat stehen die Saaten gut.

Der rumänische Getreidemarkt ist gegenwärtig sehr ruhig. Weizen wurde in den letzten Tagen überhaupt nicht gehandelt. Auch Mais liegt ziemlich still. Er wurde entotiert in Braila und Galatz mit 44 000 Lei, in Tulcea, Ismail, Calarashi, Giurgewo, Oltenita und Bessarabien mit 43 000 Lei, in Constantza mit 46 000 Lei je Wagon. Gerste blieb fest. In Braila und Galatz wurden für 1 Wagon alter Ernte 64 000 Lei gezahlt, für neue Ernte 54 400 Lei, in Tulcea, Calarashi und Giurgewo 54 000 Lei und in Bessarabien 53 000 Lei, gleichfalls je Wagon. Hafer wurde gar nicht gefragt und notierte mit 50 000 Lei.

Die russischen Bestellungen in Deutschland. Die sowjetrussische Handelsvertretung in Berlin macht über die im Rahmen des 300-Millionen-Kredites in Deutschland vergebenen Bestellungen (lt. „Ek. Sluzh.“) folgende Angaben: In der 1. Hälfte des Wirtschaftsjahres 1926/27 (1. Oktober 1926 bis 31. März 1927) hat die Handelsvertretung in Deutschland Aufträge i. W. v. 315 343 369 R.-M. untergebracht. Davon entfielen auf das 1. Quartal (Oktober—Dezember) 95 710 242 R.-M., auf das 2. Quartal (Januar—März) 219 633 127 R.-M. Auf die verschiedenen Industriezweige verteilen sich diese Summen u. a. wie folgt: Textilrohstoffe 22 259 181 R.-M., chemische Produkte und medizinische Präparate 22 263 503 R.-M., Industrie-einrichtungen 29 725 563 R.-M., Kraftanlagen 79 322 954 R.-M., technische Artikel 113 596 562 R.-M.

Kapitalerhöhung der russischen Staatsbank. Die Staatsbank der USSR hat auf Grund der Regierungsverordnung vom 28. Mai die Erhöhung ihres Grundkapitals von 10 auf 25 Millionen Tschersowzen (250 Millionen Rubel) vorgenommen.

Russische Orders für Italien. (W. K.) Aus Rom wird der „Wirtschafts-Korrespondenz“ mitgeteilt, dass die russische Regierung zwei Millionen £ Gold aus ihrem Londoner Depot zurückgezogen hat, das nach Italien geschickt wird, so dass das hier bestehende Golddepot sich auf 2.5 Millionen £ erhöht hat. Der gesamte Betrag soll zur Finanzierung von russischen Aufträgen für die italienische Industrie Verwendung finden.

Der schwedische Aussenhandel im Monat Mai. Wie das Kommerzkollegium mittelt, betrug während des Monats Mai der Import 134.3 Millionen Kronen gegenüber einem Export von 145.9 Millionen Kronen, so dass sich ein Exportüberschuss von 11.6 Millionen Kronen ergibt. Im gleichen Monat des Vorjahres wies der Aussenhandel einen Exportüberschuss von nur 7.4 Millionen Kronen auf.

Die Syndizierung der rumänischen Spiritusindustrie tritt nach den vor einigen Tagen veröffentlichten Ausführungsbestimmungen zu dem schon früher erwähnten Gesetz bereits am 4. Juli d. Js. in Kraft. Das bis zu diesem Tage zu gründende Spiritus-Syndikat muss seine Tätigkeit spätestens am 4. September aufnehmen.

## Märkte.

Getreide. Warschau, 1. Juli. Notierungen der Getreide- und Warenbörse für 100 kg fr. Ladestation. Posener Roggen 675 (115) 52, Umsatz sehr klein, Tendenz ruhig. Richtpreise der Preisnotierungskommission: Weizen 56, Braugerste 48—49, Hafer 43.

Danzig, 1. Juli. Amtliche Notierungen: Weizen 130 f. hol. 16 bis 16.25, Roggen 14.75, Gerste 14—14.25, Futtergerste 12—13, Hafer 12.50. Zufuhr nach Danzig: Gerste 75, Hülsenfrüchte 30, Saaten 5 t. Krakau, 1. Juli. Preise für Ware mit 1. Handelsgüte 100 kg in Zloty ohne Gemeindefeinsteuern, Parität Krakau. Domänenweizen, roter und gelber inländ. 72/73 55, Handelsweizen 52—54, Inlandsdomänenroggen 68/69 50—52, Domänenhafer 44—45, Handelshafer 42—43.

Lemberg, 1. Juli. An der Börse und auch ausserhalb der Börse kam es zu keinen Geschäftsausschlüssen. Mahlgerste bei steigenden Preisen gesucht, im übrigen ist die Lage unverändert, die Tendenz uneinheitlich. Domänenweizen 53.50—54.50, Domänenroggen 53.50—54.50, Mahlgerste 43.50—44.50, Futtergerste 37.25—38.25, Wicke 27—28, schwarze Wicke 33.

Hamburg, 1. Juli. Notierungen für Auslandsgetreide cfr Hamburg in holl. Gulden für 100 kg. Weizen: Tendenz ruhig, Manitoba I Juli 16.70, II 16.20, III 15.45, Baruso Juli 78 kg 14.60, 70 kg Juli 14.60, Hardwinter II Juli 15.1, Juli/August 14.35, Amber Durum 15.45, donauruss. Gerste Juli 59—60 kg 11.90, 85 kg 11.95, Roggen: Tendenz ruhig, Western Rye I loko 11.25, II schwimmend 11.30, südruss. 71 kg loko 12.50, Mais: Tendenz fest, La Plata 8.22%, August 8.30, Hafer: Tendenz

fest, Uncolpe Plata 9.95, Weizenkleie Pallards Juli 132, Brahm Juli-August 127, Leinsaat September/Oktober 136, La Plata Juli 19.16, August 19.22.

Chicago, 30. Juni. Notierungen in Cents für 1 bushel. Preise loko Weizen, Tendenz fest, Juli 144%, September 144%, Mais, Tendenz fest, Juli 99%, September 103%. Hafer, Tendenz fest, Juli 46%, September 47, Roggen, Tendenz ruhig, Juli 111%, September 102%; Preise loko: Weizen Hardwinter II. 146%, gemischt Nr. II 143%, gelber Mais Nr. II 101%, gemischt Nr. II 101%, weisser Hafer II. 50, Maltung-Gerste 73—85.

Mehl. Krakau, 1. Juli. Preise für Ware mit 1. Handelsgüte für 100 kg in Zloty ohne Gemeindefeinsteuern, Parität Krakau: Krakauer Weizenmehl 45%ig 91—92, 50%ig 88—90, Weizenmehl von Kongressmühlen Nr. „0000“ 84—85, Griesmehl 91—92, Brotmehl 74—76, Krakauer Roggenmehl 60%ig 74—75, 65%ig 74—75. Zufuhr schwach, Tendenz fallend.

Futtermittel. Warschau, 1. Juli. Notierungen für 100 kg loko Lager: Hafer 54, gutes Heu 18, schlechteres 12—14, Stroh je nach Sorte 12—14 zł.

Metalle und Metallwaren. Berlin, 1. Juli. Preise in Reichsmark für 100 kg: Elektrolytkupfer, Lieferung sofort, cfr Hamburg, Bremen oder Rotterdam 122, Remalted-Plattenzink üblicher Handels-güte 52½—53½, Original-Hüttenaluminium 210—214, Reinnickel 98 bis 99% 340—350, Antimon Regulus 95—100, Silber ca. 0.900 in Barren 78—79 Rmk., für 1 Gramm Gold im Freihandel 2.80—2.82, für 1 Gramm Platin im Freihandel 7½—9 Rmk.

London, 28. Juni. Die vergangene Woche am Weltmetallmarkt hat eine Reaktion und eine kleine Besserung der Kurse aufzuweisen. Hier ist die Ansicht vertreten, dass diese Besserung jedoch nur vorübergehend ist. Zinn ist von 293 £ auf 300 loko Ware gestiegen, so dass der Zuschlag über Terminnotierungen £ 13 betrug, weil die Terminnotierungen auf £ 286 unverändert geblieben sind. Zinn Straits 308—309, Banka 303—304, Kupfer — das internationale Syndikat hat sich endlich nach dreiwöchentlichem Nachdenken entschlossen, den Preis von 13.10 auf 13 cfr zu ermässigen. Die Newyorker Notierungen behaupten sich auf 12.75, Standard ist in London etwas gestiegen und wurde zum Schluss der Woche mit £ 53½ notiert. Blei ist wegen schwächerer Zufuhr auf £ 24½ gestiegen. Diese kleine Kursbesserung soll jedoch nur vorübergehend sein, da die Produktion und die Vorräte in London und Newyork dauernd wachsen und die Deckungskäufe nicht sehr gross sind. Zink hatte schwache Tendenz. Die Schlussnotierung betrug £ 28½ gegen £ 28.56 in der Vorwoche. Die Verständigung zwischen den Zinkhütten Oberschlesiens, die gegen 90% umfassen, ist natürlich nicht ohne Nachwirkung am Weltzinkmarkt geblieben. Loko-Ware ist jetzt etwas billiger als Terminware. Silber hat schwache Tendenz. Die Statistiken beweisen, dass die amerikanische Produktion im Jahre 1926 grösser gewesen ist als im Jahre 1925 und dass sie jetzt wegen Einführung der Goldwährung in Indien nachlässt.

Baumwolle. Bremen, 1. Juli. Notierungen in Cents für 1 lb. Erste Ziffer Verkauf, zweite Kauf, in Klammern Geschäft: Amerik. Baumwolle loko 18.49, Juli 17.92 — 17.91, September 18.05 — 17.97, Oktober 18.10 — 18.05, Dezember 18.24 — 18.23 (18.24), Januar 18.28 — 18.27 (18.28), März 18.42 — 18.40 (18.41), Mai 18.52 — 18.50 (18.52).

Vieh und Fleisch. Warschau, 1. Juli. Die Tendenz am hiesigen Schweinemarkt war etwas fester. Notiert wurde für 1 kg Lebendgewicht: 1. Sorte 2.70, 2. Sorte 2.50, 3. Sorte 2.25. Die Zufuhr betrug 822 Stück.

## Berliner Viehmarkt vom 2. Juli 1927.

Amtlicher Bericht.

Auftrieb: 1684 Rinder (darunter 364 Ochsen, 400 Bullen; 920 Kühe und Färsen), 1400 Kälber, 7452 Schafe, 8374 Schweine. — Ziegen, — Ferkel, — Auslandschweine. — Preise für 1 Pfd. Lebendgewicht in Goldpfennigen.

Rinder:

Ochsen a) vollfl. ausgem. höchst. Schlachtw. (jüngere)	64—67
b) vollfl. ausgem. höchst. Schlachtwertes im Alter von 4—7 Jahren	60—63
c) junge fleisch. nicht ausgem. u. ältere ausgemästete	55—57
d) mäßig genährte junge und gut genährte ältere	40—50
Bullen a) vollfl. ausgewachsene höchsten Schlachtwertes	60—62
b) vollfl. jüngere höchsten Schlachtwertes	57—59
c) mäßig genährte jüngere und gut genährte ältere	54—58
d) gering genährte	50—52
Kühe a) jüngere vollfleisch. höchsten Schlachtwertes	50—55
b) sonstige vollfleischige oder ausgemästete	42—46
c) fleischige	32—35
d) gering genährte	25—28
Färsen (Kalbinnen)	
a) vollfleischige ausgemästete höchst. Schlachtwertes	63—66
b) vollfleischige	56—59
c) fleischige	50—52
Presser	40—52

Kalber:

a) Doppelfleischer feinsten Mast	—
b) feinsten Mastkalber	72—82
c) mittlere Mast- und beste Saugkalber	60—70
d) geringe Mast- und gute Saugkalber	50—66
e) geringe Saugkalber	—

Schafe:

a) Mastlämmer und jüngere Masthammel:	
1. Weidemast	—
2. Stallmast	51—57
b) mittlere Mastlämmer, ältere Masthammel und gut genährte junge Schafe	43—49
c) fleischiges Schafvieh	37—40
d) gering genährtes Schafvieh	30—36

Schweine:

a) Fetteschweine über 3 Zentner Lebendgewicht	—
b) vollfl. Schweine von 240—300 Pfd. Lebendgewicht	56
c) „ „ „ 200—240 „ „ „	56—59
d) „ „ „ 160—200 „ „ „	56—57
e) „ „ „ 120—160 „ „ „	54—56
f) „ „ „ unter 120 „ „ „	—
g) Sauen	50—53

Markverlauf: Bei Rindern in guter Ware glatt, sonst ruhig, bei Kälbern ruhig, bei Schafen langsam, bei Schweinen ziemlich ruhig.

## Posener Börse.

2. 7. 1. 7.		2. 7. 1. 7.
4% Kriegsanleihe	33.00 —	Bk. Przemyslowcow (1000 Mk.) 2.50 2.30
8% do. lity Pozn.	—	2.60 —
Ziem. Kredyt. . . . .	93.00 93.00	C. Hartwig (50 Mk.) — 40.00
6% lity zbroj. Pozn.	—	— 78.00
Ziemetwa Kredyt. . . . .	23.00 —	Unja (12 zł.) — 17.50
5% Prom. . . . .	23.95 —	— 18.00
5% Pol. konwers. . . . .	55.00 —	Wista, Bydgoszcz (15 zł.) — 10.00
Dr. R. May (1000 Mk.)	63.00 64.00	— 9.00
Herrst.-Vikt. (50 zł.)	77.00 97.00	—
	46.00 —	Tendenz: behauptet.

Die Berliner Börse bleibt im Juli und August und die Warschauer Börse im Juli Sonnabends geschlossen. Die Notierungen der Danziger Börse sind heute telephonischer Störungen wegen nicht eingetroffen.

Die Bank Polski, Posen zahlte am 2. Juli mittags 12 Uhr für 1 Dollar (Noten) 8.87 zł, Devisen 8.81 zł, 1 engl. Pfund 43.24 zł, 100 schweizer Frank 171.38 zł, 100 französische Frank 34.81 zł, 100 deutsche Reichsmark 210.58 zł und 100 Danziger Gulden 172.15 zł.

Der Zloty am 1. Juli 1927. Newyork 11.30, London 43.50, Riga 64, Budapest (Noten) 63.65—64.65, Prag 377, Wien 79.25, Mailand 202.50, Zürich 58.

Für alle Börsen- und Marktberichte übernimmt die Schriftleitung keine Gewähr und Haftpflicht.



Am Montag, den 4. Juli  
beginnt unser diesjährig.

# Saison-Ausverkauf

Preise teilweise bis zu 20% herabgesetzt. Unsere Spezial-Lager, bekannt für Qualitätswaren, bieten Ihnen im Saison-Ausverkauf ganz Ausserordentliches.

## Herrenstoffe

Prakt. haltbarer Anzugstoff	von 7 <sup>25</sup> an
Erstkl. Biel. Streichgarne mod. Dessins	von 19 <sup>50</sup> an
Hochmod. reinw. Kammgarne, Biel. Fabr.	von 28 <sup>50</sup> an
la Anzug-Gabardine Biel. Fabr.	von 26 <sup>50</sup> an
Mantel-Gabardine etc.	von 23 <sup>50</sup> an

## Damenstoffe

Sport-Mantelstoffe, mod. Dessins	von 5 <sup>25</sup> an
la Ripse in allen Farben	von 18 <sup>50</sup> an
Gabardine	von 13 <sup>00</sup> an
Popeline reine Wolle	von 5 <sup>75</sup> an
Wollene Pepita	von 5 <sup>50</sup> an
Kostüme u. Mantelneuheiten, Kammgarngewebe	von 17 <sup>50</sup> an
Kashastoffe für Mäntel und Kostüme	von 19 <sup>50</sup> an

## Seidenstoffe

Rohseide in allen Farben	von 11 <sup>50</sup> an
Japons 90 cm in allen Farben	von 8 <sup>95</sup> an
Crêpe de Chine	von 11 <sup>50</sup> an
Bedr. Foulards reine Seide	von 14 <sup>50</sup> an
Waschseiden, kariert u. gestreift etc.	von 3 <sup>15</sup> an

## Waschstoffe

Mousseline	von 1 <sup>50</sup> an
Crepons	von 1 <sup>60</sup> an
Wollmousseline	von 6 <sup>95</sup> an
Bedr. Voile 120 cm	von 3 <sup>50</sup> an
Bedr. Battiste 120 cm	von 2 <sup>50</sup> an
Crêpe Marocains 100 cm etc.	von 4 <sup>25</sup> an

Sämtliche nicht angeführten Waren, Wäschestoffe, Gardinenstoffe etc. ebenfalls im Preise stark herabgesetzt. Damenmäntel zu Spottpreisen.

Reste besonders preiswert.

**Dom Bławatów i Jedwabi, Salinger & Rosenkranz, Poznań, Stary Rynek 62.**  
Tel. 1886. Gej. 1894.

Beachten Sie unsere Schaufensterauslagen.

## Im 6. internationalen Raid des Automobilklub Polski

vierten Schritt

# 3 kleine „FIAT“

Modell 503 mit einem Zylinderinhalt von 1½ Liter.  
mit 7 bedeutend stärkeren Maschinen und beendeten den Raid mit Plus-Punkten im ausgezeichneten Zustand.  
Grosses Lager in diesen Wagen unterhält

**„Brzeskiauto“ sp. z o.o. Poznań**  
Ältestes und grösstes Spezialunternehmen der Automobilbranche Polens.

Hauptexpedition  
Reparaturwerkstätte  
Karosseriefabrik  
ul. Dąbrowskiego 29  
Tel. 63-23, 63-65  
34-17.

Zahlungserleichterungen nach Vereinbarung.

## Hebamme

**Kleinwächter**  
erteilt Rat und Hilfe  
ul. Romana Szymańskiego 2,  
1 Treppe links, fröh. Wienerstr.  
in Poznań im Zentrum.  
2. Haus v. Plac Sm. Krzyżst.  
früher Petriplatz.

**Schreibwaren  
Bürobedarf  
Drucksachen  
Stempel**

**B. Manke**  
Poznań, Wodna  
Nr. 5  
Fernspr. 5114.

## Tausche

ein in Westfalen (Rauzel-Dorfmund) geleg. Grundst., besteh. aus Wohnhaus mit Kolonialwarenladen gegen ein gleiches evtl. m. Bäckerei in Großpolen od. Pommerellen. Off. a. Ann. Exped. Kosmos, Sp. z o.o., Poznań, Zwierzyniecka 6, u. 1310.

## Billa

von 6 Zimmern mit kleinem Garten in Fußgängerzone billig gegen bar sofort zu verkaufen.  
Gefl. Off. an die Ann.-Exp. Kosmos Sp. z o.o., Poznań, Zwierzyniecka 6, u. Nr. 1312

**Wanzenausgasung.**  
Einzig wirksame Methode. Ratten töte m. Pestbazillen, viele Dankschreiben vorh. **AMICUS**, Kammerjäger, Poznań, ul. Mateckiego 15 II.

**Möbl. Zimmer,**  
groß, hell u. ruhig, mit elektr. Licht, sof. od. später zu verm. **Lewandowska**, Poznań, Słowackiego 18, Gartenh.

## OGŁOSZENIE.

Niniejszem podaje się do publicznej wiadomości, że niżej podpisany Bank będzie z zastrzeżeniem ostatecznego późniejszego rozliczenia wypłacać począwszy od dnia 1 lipca 1927 przez Główną Kasę Krajową w Poznaniu, Aleje Marcinkowskiego 29 odsetki za I-sze półrocze 1927 od ostemplowanych obligacji krajowych wydanych na cele Krajowego Banku Pożyczkowego (Provincialanleihscheine der Provinz Posen für Zwecke des Provinzial-Hilfskassenfonds).

Odsetki wypłacać się będzie od obligacji krajowych uznanych przy rejestracji za własność polską, oraz od obligacji krajowych, uznanych za własność obywateli obcych za wyjątkiem obywateli austriackich, niemieckich, węgierskich i rosyjskich.

Wypłacać się mające odsetki za pół roku wynoszą od nom. 100,— marek  
3% obligacji 30 groszy 3½% obligacji 35 groszy 4% obligacji 40 groszy z których potrąci się podatek państwowy.

Od wypłaty odsetek wyklucza się obligacje krajowe emisji II. wydane na mocy przywileju z dnia 19. stycznia 1911 r. i oznaczone numerami:

Lit. A. nr. 6669/7468. Lit. D. „ 18421/20020.  
„ B. „ 13741/15340. „ E. „ 17501/19100.  
„ C. „ 15781/17380. „ F. „ 6901/7700.

Odsetki będą wypłacane za przedłożeniem obligacji i dołączeniem spisu ich numerów w dwóch egzemplarzach. Obligacje po zaopatrzeniu w stempel, stwierdzający wypłatę odsetek zwróci się okazicielowi dla ich późniejszej zamiany na nowe obligacje z nowymi talonami i kuponami.

W interesie sprawności i szybkości wypłaty upr. się Banki i posiadaczy większej ilości obligacji kraj. aby na 8 dni naprzód uwiadomili Główną Kasę Krajową o terminie przedłożenia obligacji do ostemplowania i wypłaty odsetek.

Poznań, dnia 24. czerwca 1927.  
**DYREKCJA KRAJOWEGO BANKU POŻYCZKOWEGO**  
(—) Dr. Hubert. (—) Begale.

## DANZIGER WERFT, Danzig

## Sonderverkauf

# Elektromotoren

zur Räumung der vorhandenen  
Lagerbestände bei äußerst günstiger  
Preisstellung und höchstem Rabatt!

Näheres durch unsere Filialbüros,  
Vertreter und direkt durch die

**DANZIGER WERFT, Danzig**

## Grosser Sommer-Verkauf!

Für wenig Geld das Gute und Beste in  
**Herren- und Knaben-Garderoben**  
zu den jetzt **bedeutend herabgesetzten Preisen.**  
Auf Wunsch auch Maßanfertigung.

## Warszawska konfekcja męska

— Poznań, ul. Wrocławska 13. —  
Wir bitten auf Firma und Hausnummer zu achten.

## Speisezimmer, Herrenzimmer, Schlafzimmer

wegen Geschäftsauflösung  
zu sehr billigen Preisen  
zu verkaufen.

**Gebr. Koenigsberger,**  
Poznań, Czartorja 3 (früher Alter Markt).  
Geöffnet von 9—5.

Suche für bald jüngeren, energischen  
**Wirtschafts-Mittanten,**  
welcher besonderes Interesse für Vieh hat. Kenntnisse der polnischen Sprache in Wort und Schrift Bedingung. Zeugnis-  
abschriften sind einzufenden an  
**Dom Witosław, p. Osieczna, pow. Leszno.**

Meiner verehrten Kundschaft empfehle ich mein Lager in

**Fahrrädern  
Milchseparatoren  
Nähmaschinen**  
und Zubehör  
**Hermann Kron, Wagrowiec, Bydgoska 10.**

**Habe mein Schuhgeschäft**  
an Herrn Schuhmachermeister Alfey Sieja verkauft  
hochachtungsvoll  
**A. Triebwasser.**

Ich habe das  
Schuhgeschäft von Herrn Triebwasser käuflich  
erworben.  
Mein Bestreben wird es sein, der geehrten Kundschaft ferner  
feine Schuhwaren nach Maß sowie Reparaturen sauber und  
preiswert zu arbeiten und bitte das Vertrauen, das Sie Herrn  
Triebwasser entgegengebracht haben, auch auf mich übertragen  
zu wollen.  
hochachtungsvoll  
**Alfey Sieja, Schuhmachermeister**  
Poznań, ulica Dąbrowskiego 1.

Suche zum 1. Oktober d. J.

**Buchhalter oder Buchhalterin.**  
Kenntnis d. polnisch. Sprache in Wort u. Schrift Bedingung.  
**Lehmann, Rittergutsbesitzer.**  
Przybyszewo, p. Diugie-Stare, pow. Leszno.

Eine Verkäuferin

für eine Bäckerei kann sich  
zur Aushilfe melden. Off. a.  
d. Ann.-Exp. Kosmos Sp. z  
o. o. Poznań, Zwierzyniecka 6,  
unter Nr. 1314.



# Kirchliche Nachrichten für die Evangelischen

Kirchenkollekte für den Bund der Jünglingsvereine.

St. Matthäikirche. Sonntag, 10. Gottesd. P. D. Schneider. Mittwoch, 7½: Jungmädchentreis. — Wochentags, 7½: Morgenandacht.

\* Kiepin, Kr. Tuchel, 30. Juni. Mord? Vor einigen Tagen fand man die Leiche des seit dem 12. d. Mts. spurlos verschwundenen Pächters Siegmund Paprocki in einem Moortümpel an der Chaussee Tuchel—Gersd. Paprocki arbeitete bei einem hiesigen Landwirt, der den P. in Folge einer Auseinandersetzung am 12. d. Mts. aus der Arbeit entließ. Seitdem ist P. spurlos verschwunden. Die Leiche des P. wies einen zerrütteten Schädel sowie mehrere andere schwere Verletzungen auf. Allem Anschein nach handelt es sich hier um einen Mord.

\* Thorn, 16. Juni. 25 Arbeiterwohnhäuser will die Stadtverwaltung bauen. Sie sollen als Einfamilienhäuser zwei Zimmer und Küche, sowie Nebenräume besitzen und frei in einem Gärten stehen. Außerdem will die Stadtverwaltung auch die private Bauwirtschaft fördern und an Bauhilfen nicht nur Baugelände, sondern auch bedeutende Baufreidie gewähren.

Aus Polnisch-Oberschlesien.

\* Kattowitz, 1. Juli. Am Sonnabend nachmittags verschwanden vier Schüler des Gymnasiums aus ihrer elterlichen Wohnung, und zwar die Gymnasiasten Josef Wondry-Kochowicz, ul. Kantata 30, Georg Czaj-Schwendtowski, ul. Josefa 2, sowie die Schüler Kasprah und Woda aus Schwentkowski. Aus einem zurückgelassenen Abschiedsbrief des Czaj geht hervor, daß die jungen Leute die Grenze zu überschreiten die Absicht haben. Als Reiseziel wird Ungarn und Rußland angenommen. Wondry ist 18 Jahre alt und Czaj 14 Jahre. Bisher fehlt von dem Verbleib der Jungen jede Spur.

Aus Kongresspolen und Galizien.

\* Czestochowa, 1. Juli. Von einer Kuh totgeschleift wurde unweit des Dorfes Kala ein Hirtentochter Stephan Czerwinski, der auf die Kuh sprang, um auf ihr zu reiten. Das Tier wurde jedoch wild und lief in ungestümen Schritten davon. Hierbei fiel der Knabe herunter, blieb aber an einem Strich, der an den Hörnern der Kuh und an seinem Arm befestigt war, hängen und wurde eine weite Strecke mit fortgeschleift. Er erlitt so schwere Verletzungen, daß er ihnen kurz darauf erlag.

\* Warschau, 30. Juni. Eine Kindesmörderin, Frau Sofia W., die vor einigen Tagen ihr zweijähriges Kind in Warschau erschossen und sich selbst bei einem Selbstmordversuch schwer verletzt hatte, gab bei der Ueberführung ins Krankenhaus ein Mädchen. Ueber die Ursache ihrer Tat erklärte sie der Polizei, daß sie das Einkommen des kinderlosen Kindes nicht mehr hätte länger mit ansehen können und deshalb beschloß habe, sich und ihr Kind zu töten. Jetzt, wenn sie einem neuen Kinde das Leben schenkte, wolle sie für das neue Kind leben.

Aus Ostdeutschland.

\* Ratzeburg, 30. Juni. In Bernshof wurde Freitag vormittag die 17jährige Tochter des Hofmeisters Erdning erschlagen im Dorsteck aufgefunden. Die Leiche wies mehrere Verletzungen am Kopf auf. Nach den Spuren, die am Dorsteck vorzufinden wurden, muß der Ermordung ein Kampf vorausgegangen sein. Wahrscheinlich ist das junge Mädchen auch noch nicht tot gewesen, als es ins Wasser gestürzt wurde. Bisher sind drei Festnahmen in der Sache erfolgt.

## Aus dem Gerichtssaal.

\* Graubenz, 30. Juni. Vor der Strafkammer standen kürzlich zwei junge Leute: der Handlungsgehilfe Orzechowski und der Arbeiter Kupczanski, beide sehr elegant gekleidet, obgleich sie angeblich seit längerer Zeit arbeitslos sind. O. kam aus einer der östlichen Woiwodschaften, um Aufnahme im Missionshaus in Obergruppe zu finden. Er wurde dort jedoch nicht aufgenommen und wohnte bei A., dieser stellte ihn mit einer Kutte und einem Kreuz aus, worauf O. sich aufs Land begab, um Gelder zu sammeln, für „irgliche Zweck“ natürlich, weil seine selbstgefertigten Beglaubigungs- und Empfehlungsbriefe es bescheinigten. A. gibt an, daß er von den Betrügereien des durch ihn bekehrten O. keinen Nutzen gehabt hätte. Das Gericht verurteilte O. zu sechs Monaten und A. zu vier Monaten Gefängnis.

## Briefkasten der Schriftleitung.

(Anstalts werden unseren Lesern gegen Einsendung der Belegzahlungen zugewiesen, aber ohne Gewähr erteilt. Jeder Brief ist an die Schriftleitung zu adressieren, die auch die schriftliche Beantwortung beizulegen.)

Sprechstunden der Schriftleitung nur werktäglich von 12—1½ Uhr.

E. St. 1888. 1. Am 1. April 1920 waren 4000 poln. Mark gleich 160 Zł., am 1. August 1921 gleich 10 Zł.; das ist der heut geltende Wert. Im Januar 1920 waren 12 000 deutsche Mark 1833,33 Zł. 2. An Zinsen sind gegenwärtig 12 Prozent zulässig. 3. Ja. 4. Darüber gibt es keine ziffernmäßigen Bestimmungen. Im allgemeinen erfolgt die Aufwertung mit 60—100 Prozent.

3. Gl. in Kr. Ihr Gläubiger beansprucht die 100 prozentige Aufwertung des Restausbeides. Eine ziffernmäßige Bestimmung gibt es für die Aufwertung der Restausbeide nicht. Das Gericht, das zur sachgemäßen Entscheidung angerufen werden mußte, erkennt auf 60—100 prozentige Aufwertung.

M. A. in Brz. 1. Sogennannte Kindergelehrer pflegen meist mit 100 % aufgewertet zu werden. Wenn die 7400 Mk. in der ersten Hälfte von 1916 eingetragen wurden, dann hätten sie einen Wert von 7043,81 Zł. in der 2. Hälfte 6787,34 Zł. 2. Da Ihr Gläubiger das Geld vorbehaltlos angenommen hat, kann er jetzt rechtlich nicht eine nachträgliche Aufwertung verlangen. Allerdings hat der Gläubiger sich offenbar wie Sie selbst in einem Irrtum berufen, wenn Sie annehmen, daß die 6000 Mk. mit den 30000 polnische Mk. im November 1922 beglichen seien. Die letzteren hatten einen Wert von nur 16,66 Zł.

## Sport und Spiel.

Tennis. Weltmeisterturnier in Wembley. Das Halbfinale um die Weltmeisterschaft im Stadion zu Wembley brachte große, erbitterte Kämpfe um das Recht zur Teilnahme an dem Schlußkampf um den heikeln Titel eines Weltmeisters. Die zweite große Ueberraschung war die Niederlage Tildens, der gegen Godet (Frankreich) 2:6, 6:4, 7:5, 6:4 und 6:3 verlor. Auch Borot (Frankreich) konnte gegen Lacombe (Frankreich) 6:4, 6:3, 1:6 und 6:2 siegreich bleiben und so heute, Sonnabend, mit dem Begünstigten der amerikanischen Tennisgröße zum Endkampf antreten. Bei den Damen qualifizierten sich Helen Wills-Amerika und Alvarez zum Finale.

Fußball. Dreijähriges Stiftungsfest des Pos. Bezirksmeisters Legia. Der neue Posener Fußball-Bezirksmeister Legia feiert am morgigen Sonntag sein dreijähriges Stiftungsfest. Zu dieser Feier hat Legia den in den kommerziellen Fußballklub „Polonia“ Bromberg hier in Pos zu Gast. Die Vereine werden sich ein Freundschaftsspiel liefern, welches sehr interessant zu werden verspricht, da, wie schon gesagt, die Bromberger in ihren Meisterkämpfen unbefiegt sind und weiter ihre Stürmerreihe als eine der besten von Pos und Pommern angesehen wird. Der Sportklub Waria hat bereitwillig seinen Platz zur Verfügung gestellt, so daß um 5 Uhr nachmittags das Spiel dort beginnt. Legia hat sich bemüht, einen deutschen oder Danziger Verein für ein Wettspiel zu verpflichten und ist ebenfalls an die Krakauer „Cracovia“ und „Amatorzy“ Kattowitz herangetreten. Jedoch haben sich die Verhandlungen aus verschiedenen Gründen zerfallen, sei es durch Besetztheit der Vereine an dem betreffenden Tage oder der hohen Kosten für Reise usw. und anderen wichtigen Gründen. Schade ist nur, daß Legia nicht ihre Kräfte an einem ausländischen Klub messen kann. Auch für die Posener Sportinteressenten des grünen Rasens wäre es eine willkommene Abwechslung gewesen. Legia wurde als Sportverein im Jahre 1924 gegründet. 1925 erwarben sie die Meisterschaft der C-Klasse, in welcher sie mit „Korona“ punktgleich wurden und so automatisch in die B-Klasse traten, in welcher sie 1926 ebenfalls an erster Stelle landeten. In diesem Jahre ist ja die Siegeslaufbahn bekannt. Dem jungen Verein wäre ein zahlreiches Publikum zu seinem Wettspiel zu wünschen. Vor dem Hauptspiel beginnt um 3 Uhr ein Gesellschaftsspiel zwischen der 2. Legia und 1. Polonia-Posen.

Die Damenmeisterschaften des Posener Bezirks in der Leichtathletik brachten 8 Bezirksrekorde und einen polnischen Rekord, und zwar durch Kasprahówna (Sofol). In der Gesamtbewertung gewann Waria vor A. J. S. und Sofol.

Legia spielte des ersten Juli-Sonntags in Poznań — Bogor in Krakau (eine Ueberraschung ist nicht ausgeschlossen), Kaszowice — Waria in Wernberg (Waria ist Favorit in diesem Spiel), L. R. S. — J. E. in Krakau (der Ausgang ist fraglich).

## Radiofahender.

### Rundfunkprogramm für Sonntag, den 3. Juli.

Posen (270,8 Meter). 10.15—12: Uebertragung aus der Kathedrale. 12.10—12.35: Vortrag. 12.35—13: Vortrag. 15.30 bis 17: Uebertragung aus Warschau. 17—17.26: Vortrag. 17.35 bis 18.35: Uebertragung aus Warschau. 18.35—18.50: Verschiedenes. 18.50—19.35: Für die Kinder. 19.35—20: Vortrag. 20.15 bis 22.15: Lokal- und Instrumentalfonzert. 22.15—22.30: Sport. 22.30—24: Jazzmusik.

Warschau (1111 Meter). 10.15: Uebertragung aus der Kathedrale Posen. 15.30: Konz. 17—17.30: Für die Kinder. 17.35: Nachmittagskonzert. 19.10—19.35: Die wirtschaftlichen Verhältnisse in Polen zur Zeit der Jagiellonen. 20.30: Abendkonzert. 22.30: Jazzmusik.

Berlin (488,9 und 566 Meter). 6.30—8: Frühkonzert. 9: Morgenfeier. 11.30—12.30: Dominator-Orchester. 15.30: Märchen. 17—18.30: Kapelle Gebr. Steiner. 20.30: Tänge verschiedener Länder. 22.30: Tanzmusik.

Breslau (815,8 Meter). 8.30—9.30: Morgenkonzert. 11: Katholische Morgenfeier. 15.15: Funfjahresleser Kinderkonzert. 16—18: Schillerfest. 20.15: Unter Abend. 22.30 bis 24: Tanzmusik.

Königsbrunnhausen (1250 Meter). 6.30—15.30: Uebertragung aus Berlin. 16: Hauptkonzert des 1. Schlesischen Kreisfanzfestes aus dem Hofhof in Breslau. 18.05—22.30: Uebertragung aus Berlin.

Langenberg (468,8 Meter). 9—10: Evangelische Morgenfeier. 10.30—10.45: Eine Viertelstunde über Goethe. 13.10—14.30: Nachmittagskonzert. 16.15—17.35: Uebertragung der Massenchor aus der Westfalenhalle Dortmund. 18.30—19: Seitere Stunde. 20.30: Sinfoniekonzert.

Wien (517,2 und 577 Meter). 10.30: Orgelkonzert. 11: Wiener Sinfonie-Orchester. 15.30: „Die weiße Dame“. 19: Kammermusik. 20: „Die Garbafürstin“.

## Millionen auf der ganzen Welt

gebrauchen heute die allein hygienisch und wissenschaftlich anerkannten Erzeugnisse Fascinata

Creme  
Seife  
Puder  
Parfüm  
Kölnisch Wasser:

## Rundfunkprogramm für Montag, 4. Juli.

Posen (270 Meter). 13.30—14.30: Militärmusik. 17.15 bis 18.35: Konz. eines Vokal-Quartetts. 18.50—19.15: Vortrag. 19.35—20: Vortrag. 20.15—22.15: Abendkonzert.

Warschau (1111 Meter). 17.20—17.45: Pädagogik und Erziehung. 18: Jazzmusik aus dem Café Gastronomja. 20.30: Kammermusik.

Berlin (488,9 und 566 Meter). 6: Gymnastik. 15.30: Pädagogische Ausbildung der Frau. 17.30—18.30: Kapelle Emil Koops. 20.30: Von Ferdinand Rührnberger bis Alfred Polgar. 50 Jahre Wiener Satire. 20.30: Sjetin. Abendmusik.

Breslau (815,8 Meter). 16.30—18: Konz. der Funkkapelle. 20—20.50: Vortragabend Hanna Zweig. 20.50—22: Seiteres auf ernstesten Instrumenten.

Königsbrunnhausen (1250 Meter). 12—12.30: Englisch für Schüler. 15—15.30: Neuzeitliche Geflügelgucht. 15.35: Wetter- und Börsenberichte. 15.40—15.55: Kochanweisungen und Speise-folgen. 16—16.30: Individuum und Gemeinschaft im Geschichts-unterricht. 16.30—17: Erziehungsberatung. 17—18: Schach. 18 bis 18.30: Die Bedeutung der Verkehrsfagen für das Grenz- und Auslandsdeutschum. 18.30—18.55: Englisch für Anfänger. 18.55 bis 19.30: Handelsrechtliche Fragen für das Kleinergewerbe. 19.30 bis 19.45: Die juristische Meinung. 20.30: Uebertragung aus Berlin.

Langenberg (468,8 Meter). 13.05—14.30: Mittagskonzert. 17.30—18.30: Nachmittagskonzert. 20.25—21: Seitere Stunde. 21—22.30: Volkstümlicher Schweizer Vieder-Abend.

Wien (517,2 und 577 Meter). 11: Vormittagsmusik. 16: Nachmittagskonzert. 19.30: Graz: Orchesterkonzert. 20.05: Fragmente aus Mozart-Opern. 21.30: Russischer Abend.

## Wettervoransage für Sonntag, 3. Juli.

— Berlin, 2. Juli. Trocken und windig.

## Spenden für die Altershilfe.

R. S. 48. Rate . . . . . 15,00  
Vortrag aus R. 140 . . . . . 326,50  
Zusammen . . . 341,50

Wie du glaubst, so lebst du;  
Wie du lebst, so stirbst du;  
Wie du stirbst, so fährst du;  
Wie du fährst, so bleibst du.

Lukas 16, 19—31.

## Die Geschäftsstelle des Posener Tageblatts.

Hauptgeschäftsführer und verantwortlich für den gesamten redaktionellen Teil: Robert Etyra. Für den Anzeigenteil: i. B. Erna Bernau, Kosmos, Sp. z o. o. Verlag: „Posener Tageblatt“, Druck: Drukarnia Concordia, Sp. Akc., Jarmlich in Poznań, Zwierzyniecka 6.

## Schluß des redaktionellen Teils.

Bei Dildelbigkeit regt der formmäßige Gebrauch des natürlichen „Franz-Josef“-Witterwassers die Darmtätigkeit kräftig an und macht den Körper schlank. Viele Professoren lassen das Franz-Josef-Wasser auch bei Herzverfettung als ein höchst wertvolles Mittel nehmen, und zwar morgens, mittags und abends je ein dreier Glas. Es ist in Apoth. u. Droger. erh.

## Spielplan des „Teatr Wielki“.

Sonnabend, den 2. Juli: „Die Tochter des Regiments“.  
Sonntag, den 3. Juli: „Der Bauer vom Rüt“.  
Montag, den 4. Juli: „Aida“.

Dienstag, den 5. Juli: „Die Tochter des Regiments“.  
Mittwoch, den 6. Juli: „Eigenerliebe“.  
Donnerstag, den 7. Juli: „Eigenerliebe“.  
Freitag, den 8. Juli: „Der Bauer vom Rüt“.

(Ermäßigte Preise.)  
Sonnabend, den 9. Juli: „Die Tochter des Regiments“ (Gastspiel Jwonia und Belina-Stupietowski).  
Sonntag, den 10. Juli: „Eigenerliebe“.  
Montag, den 11. Juli: „Eigenerliebe“ (Gastspiel Egnatow).

Vorverkauf an Wochentagen im Teatr Polski von 10 Uhr vorm. bis 5 Uhr nachm., an Sonn- und Feiertagen nur im Teatr Wielki von 11½—2 Uhr. Nach Beginn der Vorstellung wird niemand eingelassen.

Klar wie auf der Hand ist der LANZ-GROSSBULLDOG DER SICHERSTE u. BETRIEBSBILLIGSTE ROHÖLTRAKTOR.



GENERAL-VERTRÉ- TUNG FÜR POLEN: NITSCHKE i SKA MASCHINEN-FABRIK-POZNAŃ, UL. KOLEJOWA 1-3. FILIALE: WARSZAWA, UL. ŻŁOTA 30.

310% Rohölverbrauch  
240% Petroleumbetrieb  
100% Pferdekräfte

Ein Gut zu pachten oder zu kaufen gesucht. 100 000 Zł Anzahlung. Angebote unter D. D. 1298 an Kosmos Sp. z o. o., Poznań, Zwierzyniecka 6.

Officiere prima Simmentaler Rasse-Zugochjen von 10—13 Jhr., 3—5 Jahre. Wł. Jezierski, Poznań, Fr. Katalczaka 18. Telefon 5213.

Zugkräftige Reklame



machen wir für Sie, Wenden Sie sich an uns. Kosmos Sp. z o. o. Poznań, Zwierzyniecka 6. Telefon 6823.

Automobile

10/30 Protos 6 sitz. offen,  
12/30 De Dion Bouton 6 sitz. offen,  
10/30 Opel 6 sitz. offen,  
14/38 Opel, 6 sitz., „  
14/38 Opel, 6 sitz., „geschl.  
12/34 Steyr, 6 sitz., offen  
6/21 Fiat, 4 sitz., offen,  
9/31 Fiat, 6 sitz., offen,  
14/40 Fiat, 6 sitz., „  
14/40 Fiat, 6 sitz. geschl.  
Ford-Coupe  
4/15 Renault 4 sitz., offen  
8/35 Chenard Walker, 6 sitz. offen  
9/31 Fiat-Lieferwagen.

Im gebrauchten, jedoch einwandfreien Zustande Motoren als günstige Gelegenheitskäufe an

„BRZESKIAUTO“ Sp. Akc. Poznań, ulica Dąbrowskiego 29. Chauffeurschule - Garagen, plac Drwoskiego 8. Telefon 63-23, 63-65, 34-17. Zahlungserleichterungen nach Vereinbarung!



Von Montag, den 4. bis 10. Juli 1927

Zur gefl. Kenntnis!

Von Montag, den 4. bis 10. Juli 1927

# Großer Nachsaison-Ausverkauf

50% Preisermässigung

von Damenmänteln, Kostümen u. Kleider für jegliche Gelegenheiten in großer Auswahl.

50% Preisermässigung

**FR. ZIELINSKI, POZNAN, ul. Kantaka 1.**



**Steyr-  
Werke**

A. G. Wien,

**Automobilbau**

Generalvertreter für Polen

**„SIRIUS“** Polnische Handelsunternehmung

Ing. F. G. Zangl, Bielsko.

Nähere Auskünfte erteilt

Firma Orłowski i Cieslicki, hier, pl. Wolności 4



**Hebammen**

und erstklassige Geburtsanstalten pflegen den Körper des Säuglings nur mit

**Puder, Seife und Creme Bébé von Szofman**  
Puder heilt alle Hautbeschwerden, Seife beugt solche vor, während Creme erst dann verwendet wird, wo die Wirkung des Puders Bébé sich als nicht ausreichend erwiesen hat.

**Oberschlesische Kohle**

sowie Brennholz (Kleinholz)

auch in kleineren Posten liefern wir franko ins Haus.

**K. Murkowski i Ska.**

Erdfrucht-Agentur

Poznań, ul. 27. Grudnia 16.

Telephon 50-50.

Sprechstunden: Juli-August

nur von 9-1.

Zahn-Atelier **A. Kroll**

Poznań, Górna Wilda 61.

**Höhere deutsche Privatschule  
zu Chodzież (Kolmar)**

nimmt für das neue Schuljahr (Beginn am 4. August) Schüler und Schülerinnen in Klasse I-V auf. Gute Pension im eigenen Hause (Schülerheim) für 70 zł monatlich. Aufsicht, Hilfe bei Schularbeiten durch Lehrkräfte.

Meldungen an Pfarrer Schwerdtfeger, Chodzież.

**Das Rectorium.**

**Ernte-Pläne**

wasserdichte Pläne für Schöber und Dreschmaschinen, neue und gebrauchte Säcke für jeden Zweck, zu konkurrenzlosen Preisen bei umgehender Lieferung empfiehlt

**„Planwork“** Sack- und Plan-Fabrik  
Poznań, ul. Dąbrowskiego 81.

**Wie und Wo**  
können Sie

**Geld verdienen?????**

Wir geben die Antwort, wenn Sie schreiben u. bitten  
S. E. 233 Van Staal & Co., Annoncen-Exp.,  
Postfach 1060, Rotterdam.

Vom 4. bis 14. Juli

# Billiger Saison-Verkauf

**Baumw. Crêpe** 70/80 cm br. 2<sup>65</sup>  
gemustert

**Crêpe maroc** 70 cm breit Streifen und Karo 4<sup>75</sup>

**Schweizer Voll-Doile** 115 cm breit, reizende Muster 5<sup>50</sup>

**Crêpe-neige** weissgrundig mit bunter Stickerei 6<sup>50</sup>

**Matlasé** 100 cm breit, einfarbig 8<sup>90</sup>

**Halbseid. Serge** 80 cm br. 4<sup>50</sup>  
für Jackenfutter geeignet

**Helvetia** 85 cm breit, weiss und creme, reine Seide 7<sup>50</sup>

**Foulard de chine** 100 cm breit, alle Farben 10<sup>50</sup>

**Satin Lamé** 85/90 cm breit, schöne, glanzr. Halbseide 12<sup>50</sup>

**Mantel-Seide** 90 cm breit, schwarz und braun 15<sup>50</sup>

**Rohe Seide** 80/85 cm breit 12<sup>50</sup>  
creme und farbig

**Rohe Seide gem.** 80/85 cm breit, moderne Muster 13<sup>80</sup>

**Voile Ninon** 100 cm breit, reizende Dessins 14<sup>50</sup>

**Foulard-Seide** 100 und 90 cm breit, schön gemustert 16<sup>50</sup>

**Gem. Crêpe de chine** 100 cm breit, letzte Neuheit 18<sup>50</sup>

ca. 3000 Reste in Wolle, Seide und Baumwolle **spottbillig**

**10% Rabatt**

Auf alle im Preise nicht reduzierte Waren gewähre ich vom 4. bis 14. Juli

**10% Rabatt**

**Großer Posten Wollstoffe**

für Mäntel, Kostüme u. Kleider, **sehr billig.**

„Dom jedwabiu“ (Seidenhaus)

**M. GEMUROWSKI**

Poznań, Plac Wolności 10. Telephon 2399.

Proben-Versand bleibt während des Saisonverkaufs aus.

Das Geschäft ist geöffnet von 8<sup>00</sup> bis 6 Uhr

Umtausch von Waren findet v. 4.—14. Juli nicht statt.

## Mühlenverkauf

Mühlengrundstück, bestehend aus 10 to Walzenmühle mit Sauggasmotor, schöner Villa, reichlich Stallungen und Schuppen zu günstigen Bedingungen verkäuflich oder zu tauschen. Gute Roggengegend. Auch gutes Getreidegeschäft und Kunstbunghandel. Das Grundstück liegt in Deutschland, Bezirk Frankfurt a/D. Auskunft erteilt

**Obermüller Josef Jurga**

Wolsztyn, (Poznań) Bahnhofstr.

**Perfekte Köchin**

beider Landessprachen mächtig, nach Gniezno gesucht. Meldungen an die Ann.-Exp. Kosmos Poznań, Zwierzyńska 6 unter 1300.



**Drahtgeflechte**  
4- und 6-eckig für Gärten und Gänge  
Oräste .. Stacheldrähte  
Preisliste gratis

**Alexander Maennel**  
Fabryka ogrodzeń drucianych  
Nowy Tomys 5 (Woj. Pozn.)

**Steinmekgehilfen und  
Steinmekburschen**

für dauernde Beschäftigung **sofort** gesucht. Schriftl. Off. sind zu richt. an „Granit“ Steinmegeschäft u. Zementwarenfabrik Grudziadz

Suche für sofort einen tücht. evgl. welcher ganz selbständig arbeiten kann und firm in Anfertigung schleiflicher Rente ist. Ausführl. Bewerb. an Ann.-Exp. Kosmos Sp. z o. o., Poznań, Zwierzyńska 6, unt. 1306.

**Tyka & Posluszny**

Schaumweine, inländische, sowie führende Marken der Champagne

Weingroßhandlung gegr. 1888

Poznań, Wroclawska 33/34

Fernspr. 1194.

Verordnete Maßweinlieferanten.

Gesucht zum 1. September

**Hauslehrer(in)**

zu zwei Knaben von 10 und 11 Jahren. Polnisch Bedingung, Latein erwünscht. Angebote mit Zeugnisabschriften erbeten an

**Wendorff, Rybieniec, p. Kiszkowo.**

**Staatl. geprüfte  
Krankenpflegerin**

sucht Stellung vom 1. August oder später. Angebote an

**Helga Reischauer,**  
Wola Stanomińska p. Oszminko-pow. Inowrocław.



**Odol**

Das Beste für die Zähne

**Ein Schullektor als Brandstifter.**

Chemnitz, 2. Juli. (R.) Das Chemnitzer Schwurgericht verurteilte den Schullektor Meinel aus Hammel-Untersieenthal wegen vorsätzlicher Brandstiftung, Unterschlagung und Diebstahl zu 1 Jahr 6 Monaten Zuchthaus. Meinel war angeklagt, seine Schule in Brand gesteckt zu haben.

**Hinrichtung des Deister Mörder Dymkowski.**

Dannover, 2. Juli. (R.) Der wegen Mordes an dem Förster Meher zum Tode verurteilte Dymkowski wurde heute früh im hiesigen Gerichtsgefängnis von dem Scharfrichter Gröbeler, Magdeburg, durch die Gaskammer hingerichtet.

**Vollstreckung eines Todesurteils.**

Augsburg, 2. Juli. (R.) Heute früh 6 Uhr wurde im Hof des hiesigen Untersuchungsgefängnisses das Todesurteil an dem 25 Jahre alten Landwirt Otto Klein aus Roggenwalden in Württemberg durch den Scharfrichter Reichart mit dem Fallbeil vollstreckt. Klein hatte im Mai 1926 in Bilschried am Ummerssee den Dienstknecht Albert Blau, dessen Name er schon lange vor der Mordtat angenommen hatte und den er unter falschen Vorspiegelungen nach Bilschried gelockt hatte, im Schlaf ermordet.

**Aus anderen Ländern.**

**Berwerfung der Berufung Doriot's.**

Paris, 2. Juli. (R.) Die Berufung des kommunistischen Abg. Doriot gegen seine Verurteilung zu einer Gefängnisstrafe von 13 Monaten, die er sofort nach seiner Rückkehr aus Moskau eingeleitet hatte, ist gestern vom Kassationshof verworfen worden. Damit ist die Gefängnisstrafe rechtskräftig.

**Daudet macht sich über die Polizei lustig.**

Paris, 2. Juli. (R.) Daudet, dessen Aurenthalsort noch immer nicht bekannt ist, veröffentlichte heute in der „Action Française“ ein Dankschreiben an alle seine Freunde und Anhänger, von denen er zahlreiche Briefe aus dem Auslande, selbst aus Amerika erhält. Dabei läßt Daudet auch diese Gelegenheit nicht vorbegehen, um die Regierung mit heftigen Worten anzugreifen und sich über den bisherigen Mißerfolg der Polizei in der Auffindung seiner Adresse lustig zu machen. Die Regierung betrachte die Franzosen als Indochinesen und wolle durch die Verhaftung von Unschuldigen diejenigen bestrafen, die sie nicht erreichen könne.

**Spanische Fortschritte in Marokko.**

Paris, 2. Juli. (R.) Wie aus Casablanca gemeldet wird, steht die Unterwerfung des Gebietes Rnmes durch spanische Truppen unmittelbar bevor. Der Fortschritt der spanischen Truppen beträgt entlang der französischen Grenze ungefähr 10 Kilometer trotz des lebhaften Widerstandes der Marokkaner.

**Englische Herausforderung**

**einer deutschen Fliegerin zum Wettbewerb.**

London, 2. Juli. (R.) Die britische Fliegerin, Frau Elliott Dynn, hat die deutsche Fliegerin, Fräulein Reich, aufgefordert, mit ihr in Manchester einen Wettbewerb im Kunstfliegen auszutragen. Die Verhandlungen sind noch nicht beendet. Der Wettbewerb wird wahrscheinlich am 16. Juli, am Tage des Luftrennens Birmingham-Beeds-Manchester, stattfinden.

**Tschitscherin über die englisch-russischen Beziehungen**

London, 2. Juli. (R.) Tschitscherin erklärte in einer Unterredung mit dem Moskauer Sonderberichterstatter des „Daily Express“: „Jedesmal, wenn die russische Regierung versucht, die Beziehungen mit England zu verbessern, fordert das englische Volk die Einstellung der Sowjetpropaganda. Die Sowjetregierung unternimmt keine Propaganda. Tschitscherin befürchtet, daß die englischen Diebstahls Polen gegen Sowjetrußland heften. Frankreich sei friedliebend, es besitze aber nicht mehr die Macht wie vormals. Es besteht eine gewisse Spannung zwischen Polen und Sowjetrußland, die jedoch nicht ernst ist. Die konservative britische Regierung habe erklärt, daß keine Veränderung ihres Beschlusses in Betracht komme. Ich sehe nun keinen Weg, auf den man treten kann.“

**Das tschechische Verwaltungsreformgesetz**

Prag, 2. Juli. (R.) Das Gesetz über die Verwaltungsreform der Tschechoslowakei ist gestern vom tschechoslowakischen Abgeordnetenhaus nach mehrstündigen Abstimmungen gegen Mitternacht in erster Lesung angenommen worden.

**Die Ueberschwemmungen in Norwegen.**

Oslo, 2. Juli. (R.) Die Ueberschwemmungen in Norwegen haben 6 Todesopfer gefordert. Die 6 Personen kamen bei den Erdbeben ums Leben, die durch die Ueberschwemmungen verursacht worden sind. Die letzten Berichte geben furchtbare Schilderungen von diesen Erdbeben, bei denen viele Menschen nur wie durch ein Wunder mit dem Leben davongekommen sind. Die Ueberschwemmungen scheinen jetzt ihren Höhepunkt erreicht zu haben.

**Spionensieber.**

Minsk, 2. Juli. (R.) In dem Prozeß gegen 9 wegen Spionage zu „Gunsken Polens“ Angeklagte wurde der Hauptangeklagte Sawicki zum Tode, 6 Angeklagte zu Gefängnisstrafen verurteilt und 2 Angeklagte freigesprochen.

**Der türkische Staatspräsident in Konstantinopel.**

Konstantinopel, 2. Juli. (R.) Präsident Kemal Pascha ist gestern an Bord der Yacht „Erzurum“ hier eingetroffen. Von der Insel Prinkipo bis zum Dösmabagische-Palast wurde die Yacht von Kriegsschiffen und anderen Schiffen begleitet, während Tausende von Menschen am Eingang des Bosporus Aufstellung genommen hatten und dem Präsidenten einen äußerst herzlichen Empfang bereiteten.

**Ueberfall auf einen Studenten.**

Serusalem, 2. Juli. (R.) Vier Kommunisten griffen gestern einen jüdischen Studenten in Tel Aviv (?) an und zwangen ihn, eine große Menge Rizinusöl zu schlucken als Repressalie dafür, daß er in der Presse die von den Kommunisten in den Schulen durchgeführte Propaganda enthielt hatte. Das Befinden des Studenten ist ernst.

**Amerika zu der Seeabrüstungskonferenz.**

Newyork, 2. Juli. (R.) Zu der Genfer Seeabrüstungskonferenz der drei Mächte schreibt ein bekanntes amerikanisches Blatt: Die Genfer Erörterungen hätten dem amerikanischen Volke die Augen darüber geöffnet, daß Amerika unter England in der Zahl seiner Hilfskreuzer weit zurückstehe. Mehrere Mitglieder des amerikanischen Parlamentes, die bisher gegen den Kreuzerbau gestimmt haben, hätten erklärt, daß sie künftig ein großzügiges Bauprogramm unterstützen werden. Selbsthilfe sei der einzige Weg, um sich in der Welt durchzusetzen.

**Die heutige Ausgabe hat 16 Seiten.**

**Eine mächtige Friedensstundgebung.**

Wortlaut der Rede von Dr. Stresemann in Oslo.

Oslo, 30. Juni. In seiner Rede im Festsaal der Universität gab Dr. Stresemann zunächst seinem Dank für die Verleihung des Nobelpreises Ausdruck und entwickelte dann in etwa einhundert Rede folgende Gedankengänge:

Diese Auszeichnung gilt nicht theoretischer Forschung, sondern praktischer Politik. Sie bildet eine Einheit in Bezug auf die Politik anderer Länder, die ähnliche Wege gegangen sind. Somit gilt sie auch für Deutschland, nicht nur einer einzelnen Persönlichkeit allein. Allerdings möchte ich das Wissen der einzelnen Persönlichkeit nicht unterschätzen. Wenn es sich aber um große Ideen handelt, braucht der einzelne die Unterstützung seiner Nation. Gerade in Deutschland ist teilweise ein

**harter Kampf um die deutsche auswärtige Politik** geführt worden. Deshalb bin ich vielleicht am ehesten in der Lage, die Frage nach der geistigen Verfassung des heutigen Deutschlands zu beantworten. Das alte Deutschland war vielfach nur nach äußerlichen Seiten beurteilt worden. Altes und Neues ringen in ihm nach Gestaltung. Wie das Kind seinen Vater ehrt, auch wenn es schwächen und Fehler an ihm wahrnimmt, so wird ein Deutscher, der das alte Deutschland mitleidet hat, das Land, das ihm einst Sinn und Stolz war, nicht gering achten, ebenso wie von ihm die im alten Deutschland lebten und webten, die Anerkennung für das Große und Berechtigende des neuen Deutschland verlangt wird. Der Gedanke des Stifter des Nobelpreises war, den von ihm selbst mit genialer Erfindung entfalteten Naturkräften die bändige Macht des Menschengeistes entgegenzusetzen. Daß die heutige Entwicklung des deutschen Volkes sich in dieser Richtung bewegt, ergibt sich daraus, daß die deutsche Verständigungs- und Friedenspolitik nicht möglich gewesen wäre, wenn sie nicht einem tiefen Glauben der deutschen Volkseele entsprungen hätte. Dabei freuten sich die Ideen des nationalen und internationalen Zusammenwirkens. Wer das Höchste in sich entwickelt, was die Naturkräfte des eigenen Volkes ihm zu geben vermögen, der wird über das eigene Volk hinaus die großen Kräfte des allgemeinen Empfindens so fühlen, daß auf dem Erdgewachsenen seiner Vaterländischen Empfindung die Wölbung über den Dom der Menschheit Empfindung ist. Man muß, wie Minister Herriot kürzlich in Frankfurt a. M. ausführte, national empfinden, um international wirken zu können. Dem deutschen Volk ist es nach dem militärischen Zusammenbruch nicht leicht gemacht worden, die nationale Idee in diesem Sinne zu verstehen und auf dem Weg zum Frieden mitzuführen zu sein.

**Der schwerste Verlust**

lag nicht nur in den verlorenen Gebietsstücken, den Kolonien und dem Vermögen, sondern darin, daß die Mittelschicht, die früher die wichtigsten Träger des Staatsgedankens gewesen war, völlig verarmt und proletarisiert wurde. Gezeiten und Gegenzeiten, wachte sich die geistige Bewegung dieser Schicht in scharfer Kritik gegen ungerechtfertigte Angriffe von außen und betonte um so mehr die Erhaltung des Traditionellen im Innern. Die Nachkriegszeit brachte für Deutschland weiter den Ruhrkrieg. Noch einmal brauchte das Gefühl gegen die Vergewaltigung auf, aber es begann zu unterscheiden zwischen denen, die den Kampf wollten, und denen, die seine rechtliche Basis schon damals nicht für gegeben hielten. Dann kam die Konferenz in London über den Dawesschen Plan. Das verwundete Volk sah zum erstenmal seine Vertreter nicht als Objekte, sondern an einem Tisch mit den Vertretern einst feindlicher Nationen. Es vernahm aus Herriot's Munde die Zusage der Ruhräumung. Es kam Briand, der dieses Wort Herriot's einlöste. Es kam die deutsche Initiative des Memorandums vom 9. Februar 1925, die Inauguration der Politik von Locarno. Es wäre eine Unmöglichkeit, zu sagen, daß diese Politik freudiger und herzlicher Zustimmung begegnet wäre. Sie begegnete Mißtrauen auf der Gegenseite, Mißachtung im Innern. Dann kam im Wechsel zwischen Mißtrauen und Vertrauen die Verständigung über die Verträge. Dann kamen falsche Laute und falsche Empfindlichkeit, die noch einmal im März 1926 Deutschlands Eintritt in den Völkerbund unmöglich machten, es kam im September jener

**Eintritt Deutschlands in den Völkerbund.**

bei dem Herr Briand in seiner Rede davon sprach, daß die Zeit der Kanonen und Mitrailleusen vorbei sein müsse, und in der er das Wort sprach, das über diesem Jahrhundert stehen sollte, daß die beiden großen Völker, Deutsche und Franzosen, so viel verloren im Krieg auf den Schlachtfeldern gegenseitig erlitten hätten, daß die Zukunft sie nur im Wettbewerb um die großen idealen Ziele der Menschheit sehen sollte. Wer diese Stunde in Genf erlebt hat, wird sie niemals vergessen.

Die Zeiten, die seitdem gekommen sind, waren ein Auf und Ab, zeitigen Wellenberge und tiefe Täler, zeigten leidendes Vertrauen, auf das der Schnee des Mißtrauens und der Kriegsschuld folgte, zeigten gegenwärtig mehr eine Krise des Vertrauens um die ganze Entwicklung des Friedens als eine ernüchternde Befahrung von allen Völkern der Erde, und so kann heute gemessen werden, und die letzten Reichstagsverhandlungen haben es deutlich, daß in dem Willen nach Frieden und Verständigung die überwältigende Mehrheit des deutschen Volkes wie die unsterbliche, wenn ein Volk, dessen Umsichtung so gewaltig wie die unsrige war, des Volksevidenz nach rechts und nach links geworfen worden ist, so zeigt dies zunächst den Sieg des Realismus über das Imaginäre und über den Mysticismus. Im neuen Deutschland hat die Arbeiterklasse, gleichgültig, welche politische Vertretung sie sich gab, sich stets an Reich und

diese Personen hochachtbar waren, das mußte der Verfasser wissen, selbst dann, wenn er sie nicht kannte. Weiterhin ist zu bemerken, daß dem Verfasser bekannt sein mußte, daß jenseits der Grenze die Bestrebungen bestehen, das von Polen nach dem Weltkrieg wieder-gewonnene Land wieder abzunehmen; diese Bestrebungen werden auch heute noch alljährlich von zahlreichen deutschen patriotischen Organisationen in Wort und Schrift propagiert, ja sogar hochge-stellte politische Staatspersönlichkeiten haben dieses Bestreben in ihren Reden hervorgehoben. Es ist also ein Zeichen der polen-feindlichen Einstellung der Angeklagten, einer Einstel-lung, die man im umgekehrten Falle den Polen nicht zubilligen will, wenn sie solche Organisationen in ihrem eigenen Staate errichten. Es wäre ehrlicher und wertvoller für sie, wenn die An-geklagten zugeben würden, daß sie die Bestrebungen dieser Gebiete befürworten, da es bekannt ist, wie sehr sie von preußischem Geiste durchdrungen sind. In einem solchen Falle könnte man ihnen eher verzeihen und Milde walten lassen. Diesen Weg geht der Ange-klagte jedoch nicht. Er beschimpft in seinem Aufsatz jene Personen, die er in ihren Bestrebungen als lauter anerkennt. Aus diesen Gründen kommt das Gericht zu dem gefällten Urteil.

**keine Schicht auszuschließen von der Mitarbeit**

und der Verantwortung am Staat, irgend etwas ändern. Das schließt ebenso die Grundlagen für die Konsolidierung, die Erhaltung der Reichseinheit, die Heranziehung derjenigen, die einst in allen Zeiten den Staat regierten. Es folgte die Heranziehung der Schichten, die da glaubten, den neuen Staat, die neue Staatsform ablehnen zu müssen. Tagesereignisse und Tagespolitik, Schwierigkeiten bestehender Koalitionen ändern nichts an der geschichtlichen Tatsache, daß alle Parteien heute am neuen Deutschland mitarbeiten, denn schließlich steigt über alle Verschiedenheit der Anschauungen der Gedanke,

**daß alle Hände notwendig wären zum Aufbau,** daß die Söhne und Enkel, die einst zurückblieben werden auf diese Zeit, die Palme der Anerkennung nur denen reichen, die in dieser schweren Zeit nicht beiseite standen, sondern Hand mitanlegten, um das zusammengefallene Haus wieder aufzubauen. Gegenüber der Idee: altes oder neues Deutschland fand sich die Synthese der Verbindung des Alten mit dem Neuen. Diese Synthese steht das deutsche Volk verkörpert in der Persönlichkeit seines Reichspräsidenten. Er war dem Volke gefolgt, der, her- vorgegangen aus den Kreisen der alten grundständlichen Oppo- sition, als erster Präsident des Deutschen Reiches mit großem Taft, mit politischer Weisheit und mit harter Vaterlands- liebe den Weg vom drohenden Chaos zur Konstitution, von der Konstitution zum Wiederaufbau mit geordnet hat. In dem vom deutschen Volk gewählten Reichspräsidenten v. Hinden- burg sieht das deutsche Volk die Persönlichkeit, die aufgewacht in den Ueberlieferungen des alten Kaiserreichs, die Pflichten gegenüber der jungen Republik in schwerster und das Herz am meisten angreifender Zeit erfüllte. In seiner Per- sönlichkeit, in seinem Wirken ist die Idee der Volksgemein- schaft verkörpert. Mit dem Deutschland, das heute ist, hat nicht nur die Gegenwart, sondern auch die Zukunft zu rech- nen. Man hält eben Deutschland vor, daß sich in ihm Hundert- tausende finden, zusammenfinden in

**Organisationen, die von Frontsoldatentum sprechen,** vor Frontgeist und von ähnlichen Dingen. Aber sollte alles psycho- logisch anders sein? Ist es nicht eine Freude für Herrn Briand, wenn die anciens combattants ihn zu sich rufen? In einer Rede vor den anciens combattants aus dem Orient hat Herr Briand gesagt, daß einer der glücklichsten Momente seines Lebens der war, wo er die Nachricht erhielt, daß Verdun von den Deut- schen nicht erobert würde. Warum soll man es einem Deut- schen herdenken, daß er es ebenso zu den glücklichsten Augenblicken seines Lebens zählt, in der ihm Kunde ward von der Schlacht bei Tannenberg, von der Befreiung deut- schen Bodens vor dem Ansturm der Feinde? Ich wende mich an Herrn Briand selbst, der von der Erinnerung sprach an die Großtaten beider Völker im Ringen gegeneinander, im mächtigen Zeichen der Vergangenheit.

Ich bin so sicher wie er, daß gerade diejenigen, die an der Front des Weltkriegs erlebt haben, in all seiner Größe und in all seinem Grauen, die Träger einer neuen Zukunft des Friedens sein werden. Europa wurde zerstampft durch den Krieg, wie kaum ein anderer Erdteil, warum sollte nicht bei uns, die wir unter allen Mächten am meisten unter dem Krieg gelitten haben, der Drang nach Frieden am größten sein? Die Einleitung der Politik von Locarno war die Wand- lung in der Entwicklung der europäischen Nachkriegszeit. Es ist irrig, zu glauben, daß die deutsche Deffektivität das Problem nur unter dem Gesichtspunkt der Auswirkungen für Deutschland allein ansieht. Locarno bedeutet viel mehr. Es ist einmal

**der Zustand des dauernden Friedens am Rhein,** gewährleistet durch den feierlichen Verzicht der beiden großen Nachbarnationen auf die Anwendung von Gewalt, gewährleistet durch die Verpflichtung anderer Mächte, demjenigen Hilfe zu leisten, der entgegen dieser feierlichen Vereinbarung Opfer der Gewalt wird. Das ist die Treuga Dei, der Gottesfriede, der dort herrschen soll. Er kann und soll weiter die Unterlage sein für ein Zusammenwirken dieser Mächte, den Frieden zu ver- breiten, wohn immer ihre moralische und materielle Macht und ihr Einfluß reichen. Für diesen Gedanken steht heute die über- wältigende Mehrheit des deutschen Volkes ein.

Aber mit diesem Gedanken wäre es nicht vereinbar, wenn auf dem Boden eines Landes, das als unterlegenes Land die Revanche abswört und dem Frieden sich bietet, auf Jahre hinaus fremde Bagnette stehen sollen. Die Politik von Locarno ist unvereinbar mit der Politik des Mißtrauens, mit der Politik der Gewalt, mit der Politik der Unterdrückung. Sie ist eine Politik der Verständigung, eine Politik des freien Willens, sie ist eine Politik des Glaubens an eine neue Ära, an eine neue Zukunft.

Herzliche ich Sie recht, dann war es Ihr Volk, das, in mehr als hundertjährigem Frieden lebend, diese Idee bekräf- tigen wollte durch die Entscheidung des Nobelpreises, das den Männern von Locarno den Preis zuerkannte für ihr Streben. Ich freue mich, in der Hauptstadt Ihres Landes heute den Dank aus- sprechen zu dürfen für diese Ehrung. Ich verbinde mit diesem Dank die Hoffnung, daß die Ideen, die Ihrer Ehrung zugrunde liegen, Gemeingut werden möchten der lebenden Nationen der Gegenwart, auf daß, wenn dieses Ziel erreicht wird, das Wort wahr werden möge, das der große Deutsche, der am meisten über die Völker hinaus wirkt, einst aussprach: Wir bekennen uns zu dem Geschlecht, das aus dem Dunkel ins Helle strebt!

heute vormittag mit den abschlägigen Beschlüssen des Reichsrates be- schäftigten wird.

**Die Befichtigung der zerstörten Unterstände.**

Berlin, 2. Juli. Auf die von General v. Pawels an die Regierungen der Westmächte ergangene Einladung. Vertreter für die Befichtigung der zerstörten Unterstände zu ernennen, ist nunmehr laut „Deutscher Allgemeiner Zeitung“ die Mitteilung erfolgt, daß die militärischen Sachverständigen bei den diplomatischen Vertretungen dieser Länder allein an der Befichtigung teilneh- a werden, die für Anfang nächster Woche in Aus- genommen worden ist.

**Deutsches Reich.**

**Der Reichsrat gegen den Kartoffelzoll.**

Berlin, 2. Juli. (R.) Nachdem der Reichsrat gestern die Er- höhung des Kartoffel- und Zuckersoll abgelehnt hat, wird die Reichsregierung nunmehr dem Reichstag eine Doppellage zugehen lassen müssen, die den ursprünglichen Entwurf und die Abänderung des Reichsrates enthalten muß. Wenn der Reichstag die Regierungs- vorlage annimmt, besteht die Möglichkeit, daß der Reichsrat von dem Rechte des Einspruchs Gebrauch machen wird. Die Vorlage muß dann noch einmal dem Reichsrat vorgelegt werden. Das Berliner Tageblatt will wissen, daß sich das Reichskabinet bereits



Statt Karten.

Die Verlobung unserer Tochter  
**Hilda**  
mit dem Diplom-Landwirt  
**Theile Suhren**  
geben wir hiermit bekannt.  
**Wilhelm Klinksiek und Frau**  
Alwine, geb. Erling.  
Rybitów,  
pow. Poznań (Polen) im Juli 1927.

Meine Verlobung mit Fräulein  
**Hilda Klinksiek**,  
Tochter des Gutsbesitzers Herrn  
Wilhelm Klinksiek und seiner Frau  
Gemahlin Alwine, geb. Erling,  
beehre ich mich anzuzeigen.  
**Theile Suhren**,  
Diplom-Landwirt.  
Jeringhabe, Oldenburg, im Juli 1927.

Von der Reise zurück  
**Dr. Weise**  
Jasna 19, an der Kaponiera.  
Telephon 6002.

Mit dem 1. Juli d. Js. erweitern wir die  
**Abchlagszahlungen**  
auf den 4-ten Blotzkupon (1. Halbjahr 1927).  
Die Zahlungen betreffen die demnächst in Blotzpfand-  
briefe umzutauschenden Markpfandbriefe, soweit die-  
selben bis einschließlich 1918 ausgestellt sind.  
Poznań, den 30. Juni 1927.

**DYREKCJA**  
**POZNAŃSKIEGO ZIEMSTWA KREDYTOWEGO**  
(—) Żychliński.

**Kontrollapparate sind wertlos**  
wenn sie nicht betriebsfähig sind.  
Daher beschaffen Sie alle Ueber-  
wachungs-Einrichtungen  
für Dampfessel-Kraft-  
maschinen u. Werkzeugmaschinen  
allein durch:  
**„TECHNIKA - POZNAŃ“**  
Waly Zygmunt Augusta 1  
Telephon 3148  
Ing. Goebel — Ing. Jagodzinski.  
Wir übernehmen die Dauerüberwachung der Anlagen  
und garantieren für volle dauernde Betriebsbereitschaft.

Am 30. Juni d. Js. verschied an den Folgen  
eines Schlaganfalles, unerwartet meine liebe Frau  
und gute Mutter  
**Elisabeth Dittmer**, geb. Lisch  
im Alter von 58 Jahren.  
In tiefer Trauer  
**K. Dittmer**, Techn. Eisenb.-Oberstr. i. R.  
nebst Sohn.  
Posen, den 1. Juli 1927.

Die Beerdigung findet am Montag, dem  
4. Juli, nachmittags 3 Uhr von der Leichenhalle  
des Friedhofes der Kreuzkirche, Schilling, statt.

Große Auswahl  
in  
**Möbeln**  
aller Art  
: solide Preise :  
auch Teilzahlung.  
**J. Plucinski**,  
Poznań,  
Tel. 2624. ul. Wodna 7.

**Johannes Guedenfeld**  
Poznań-Wilda  
ulica Traugutta 9.  
(Haltestelle d. Straßenbahn  
ul. Traugutta, Linie 4 u. 8).  
Werkplatz: Krzyżowa 18.  
Moderne  
**Grabdenkmäler**  
und Grabeinfassungen  
in allen Steinarten.  
Schalttafeln, Waschtisch-  
Aufsätze.  
Sämtliche Marmorplatten.  
Auf Wunsch Kostenanschläge.

**Rechnungsführer(in)**  
für Gut von 2000 Morgen sofort gesucht. Möglichst der  
polnischen Sprache mächtig.  
Off. mit Lebenslauf und Zeugnisabschriften an Kosmos  
Sp. z o. o. Poznań, Zwierzyniecka 6, unt. A. 1313 einzusenden.

Gut möbliertes Zimmer  
abt. für 2 Personen zu verm.  
Poznań, ul. Pate. Jac-  
towskiego 35 I rechts.

Stübe, 24 J. a., f. Stellg. auf  
ein. Gute od. in frauenl. städ-  
tisch. Haush. Zimm. in all. Zweig.  
der Wirtsch. Off. a. Ann.-Exp.  
Kosmos Sp. z o. o., Poznań,  
Zwierzyniecka 6, u. 1311.

**LEICHENWAGEN**



in allen Ausführungen empfiehlt  
**„SOWA“** Wagenfabrik Poznań, Rybak 4  
Telephon 3670  
Erfahrene, Gummiräder vorrätig. Reparatur, sachgem. billig u. schnell.

**Berkaufe** fertiges Ofenholz  
feingehakt, ca. 25 cm lang, per Rm. Waggonmaß 12 Blotz  
Fichtenlangholz, Bappeln und Erlen.  
Hermann Andreas, Piotrow-Obrzycko

Nach nur 9 tägigem Erdenbesein nahm der  
liebe Gott unseren kleinen Liebling  
**Günter**  
zu sich in den Himmel.  
In tiefster Schmerz  
**Ernst Lauffs und Frau Maria**, geb. Bitter.  
Żerniki, 28. Juni 1927.

Gutgehende  
**Schmiede**  
bald zu verpachten.  
**Otto Fähnrich**,  
Schmiedemeister,  
Miedzichód,  
ul. Dworcowa 21.  
Wöhl. Zimmer (ul. Słowackiego 1. Bldg.)  
zu vermieten. Off. an Ann.-Exp.  
Kosmos Sp. z o. o., Poznań,  
Zwierzyniecka 6, unter 1309.

**Reparatur-Arbeiten**  
an landwirtschaftlichen und  
Landindustrie-Maschinen  
sowie  
Ausführung sämtl.  
Wagenreparaturen  
schnell — präzise — billig  
Ersatzteile aller Art.  
**Julius Martin** Inhaber:  
Oskar Martin  
Sw. Wawrzyńca 15-16 **Gniezno**  
Telephon Nr. 261 Gegr. 1868  
Kutschwagen- und Maschinenfabrik.

Statt besonderer Anzeige.  
Heute vormittag 9 1/2 Uhr verschied nach kurzem, schwerem  
Leiden, versehen mit den heiligen Sterbesakramenten, mein lieber  
Mann, Sohn, Bruder und Onkel  
der Tierarzt  
**August Wilengowski**  
im Alter von 48 Jahren.  
Chojecin, den 30. 6. 27.  
In tiefem Schmerz  
**Elfriede Wilengowski**  
verw. Delhaes und Töchter.  
Beerdigung findet am Sonntag, d. 3. Juli, nachmittags um 4 Uhr vom  
Trauerhause aus nach Berlin statt.

Zum Antritt 1. Oktober d. Js. wird für die Schloß-  
gärtnerei Belęcín ein verheirateter  
**Gärtner**,  
erfahren im Gemüsebau, Treibhaus- u. Wintergartenpflege, ge-  
sucht. Nur mit besten Zeugnissen erfahrene Bewerber wollen  
Abschriften an  
**Frau H. von Wentzel, Belęcín**,  
Post Belęcín, pow. Wolsztyn einreichen.

**Bettfedern u. Daunen**  
in bester Reinigung empfiehlt  
„Puch“ W. Żak Poznań, ul. Wroniecka 24  
Telephon 3771.  
Bettfedernhandlung und Reinigungsanstalt.

**Ellerholz & Ley, Danzig**  
Milchkannengasse 17. Fernspr. 286 28 u. 218 92  
Sack- u. Plan-Fabrik, Textilwaren- u. Polstermaterialien-Großhandlg.  
**Zur Ernte**  
empfehlen sofort lieferbar zu allerbilligsten Tagespreisen:  
**Rapsband, Sisal-Bindegarn, Erntepläne, Säcke aller**  
**Art, Strohsäcke und Kopfpolster, Schlafdecken.**  
Ferner: **Wasserdichte Pläne** für Wagen, Staken  
und Drechsätze aus besten deutschen Fabrikaten.

Bis  
**Saison-  
Ausverkauf!**  
18<sup>ten</sup>

Um für die zur Herbstsaison ankommenden  
Warenmengen Platz zu schaffen, veranstalte  
diesen **Räumungs-Ausverkauf!**  
Ein jeder sollte die Gelegenheit wahrnehmen.  
Einige Beispiele nebenan. — Auf sämtliche  
reguläre Ware — Preisermäßigung  
**15%.**  
Die Preise gelten nur bis 18. Juli und nur für  
Bareinkäufe.  
**K. K. P.**  
Firma **K. Kużaj**, gegründet 1896, genießt volles  
Vertrauen dank ihrem Prinzip:  
Reelle Bedienung — Erstklassige Ware  
Billigste Preise.

<b>Teppiche</b>	Smyrna. Aussortierte handgeknüpfte Teppiche, Hochwert.	<b>30%</b>
<b>Teppiche</b>	Ware. Auch Brücken, Vorleger u. Decken-Preisermäßigung.	
<b>Echte Perserteppiche</b>	maschinengewebe. — Jute, Bouclé, Axminster, Plüsch,	<b>20%</b>
<b>Kelims</b>	Tournay u. a. — Preisermäßigung	<b>20%</b>
<b>Bettvorleger</b>	ermäßigt um	
<b>Gardinen</b>	in allen Größen und Motiven. Anfangend mit 18.— zł	<b>20%</b>
<b>Divan-</b>	der □-Meter. — Preisermäßigung	
<b>Läuferstoffe</b>	aussortiert — großer Posten. Einzelne Stücke auch	<b>40%</b>
<b>Reste</b>	Paare. — Preisermäßigung bis	
	einzelne Fenster, Restbestä	<b>30%</b>
	decken. — Preisermäßigung.	
	und Tischdecken, in Gobelin, Plüsch, Mocket und and.	<b>30%</b>
	Preisermäßigung	
	in Jute — Kokos — Wolle — Plüsch und and.	<b>30%</b>
	Preisermäßigung bis	
	bis 5,00 Meter in Läuferstoffen, Möbel-Dekorations- und	<b>40%</b>
	Vorhangstoffen. — Preisermäßigung	

**KAZIMIERZ KUŻAJ POZNAŃ**  
ul. 27. GRUDNIA 9.  
Besichtigen Sie meine Fensterauslagen!